

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



## **OXFORD UNIVERSITY**



ST. GILES', OXFORD OX1 3NA

V. PER.



Digitized by Google

# CHOIX LITTERAIRE.

Floriferis ut apes in saltibus omnia libans, Omnia nos itidem depascimur aurea dicta, Aurea, perpetua semper dignissima vita.

Luck. Lib. 3.

## TOME CINQUIEME.



# A G E N E V E

A COPPENHAGUE, Chez Cl. & ANT. PHILIBERT, Freres:

M. DCC. LVI.
AVEC PERMISSION.





# CHOIX LITTERAIRE.

## ARTICLE PREMIER.

# DISCOURS

SUR LE CHOIX DES AMIS, Suivant ces paroles de l'Ecclésiastique, CHAP. VI. Ab amicis suis attende.\*



Our quelle raison, Messieurs, l'Auteur de l'Ecclésiastique nous avertit-il expressément de nous garder de nos amis? Pourquoi ne nous aprend - il pas plutôt,

par quel moyen nous pouvons prévenir les mauvais desseins de nos ennemis, & repousser leurs

A 2,

atta-

<sup>\*</sup> Le Pére Porée est l'Auteur de ce Discours. Nous sommes redevables de la traduction à Mr. G \* \* \* de Neuschâtel, à qui nous devions deja celle du Discours sur les Romans du même Auteur.

attaques? Aprenez la raison de ce conseil dicté par la sagesse même. Il ne nous ordonne pas de nous garder d'un ennemi, parce qu'il dit que nous devons le fuir, parce que nous le suyons naturellement, parce qu'enfin il est d'autant moins à redouter que nous le croyons plus redoutable. Mais il veut que nous nous gardions d'un ami, pourquoi? Parce que la nature nous porte vers lui, que nous l'aprochons sans désiance, & qu'il y a d'autant plus de danger à le faire, que nous croyons pouvoir le faire sans danger.

Faut-il donc se désier également de l'un & de l'autre? & ne vaudroit-il pas mieux, selon le mot du premier Empereur Romain, être une sois la victime de ses amis, que d'être toûjours avec eux dans la désiance? Oui, il faut se désier de l'un & de l'autre, mais avec distinction de temps & de manière. Désiez vous de vos ennemis lorsque vous en avez, & de vos amis lorsque vous voulez en avoir, afin que dans la suite vous puissez être avec eux sans désiance. Choisssez des amis que vous désiriez de garder toujours, & dont vous ne soyez jamais obligés de vous garder vous-mêmes.

C'est de ces précautions dans le choix des

amis que j'ai dessein de vous parler aujourd'hui-Jeunes gens, & le sujet est d'autant plus important, que vous êtes dans cet âge où l'on a autant d'ardeur à chercher des amis, que de facilités à s'en procurer. Car quoique l'amitié foit de tous les tems & de tous les âges, c'est cependant parmi vous qu'elle se fait le plus grand nombre de disciples; elle se forme dans l'enfance, mais comme elle a alors la foiblesse de l'âge tendre, & qu'elle ne se nourrit que de miel & de douceurs, la moindre amertume suffit pour l'étouffer presque au moment de sa naissance. Elle a plus de consiftance dans le moyen age, mais c'est la nécessité plutôt que la bienveillance, l'utilité plutôt que l'inclination qui en resserre les nœuds. Elle subsiste encore dans la vieillesse; cet âze où toutes les passions suivent le déclin des forces du corps, cultive encore l'amitié par besoin, comme un arbre qui courbé par les années se repose pesamment sur ses soutiens. Cependant la sêve de l'amitié se desséche en même tems que celle des esprits, & si elle s'épure alors & s'annoblit, elle devient aussi sade & languissante. Mais comme elle n'offre que plaisirs aux jeunes gens, aussi la recherchent-ils avec A plus

plus d'ardeur que tous les autres âges de la vie.

Il arrive, par un destin qui n'est point inévitable, mais que l'on n'évite jamais assez, que plus on a de panchant à l'amitié, moins on est attentif sur le choix de ses amis. D'où il arrive aussi que la conformité des esprits & des gouts, qui peut être si avantageuse entre des égaux, devient souvent sunesse par nôtre imprudence.

C'est pour cela, que je n'ai pas cru pouvoir rien faire de plus convenable à vôtre âge, que de vous entretenir, au commencement de ces exercices littéraires, sur le choix qu'il faut faire de ses amis, & de vous montrer que dans la jeunesse rien n'est plus aisé que de se méprendre dans ce choix; premier Point; & que rien n'est en même tems plus dangereux que cette méprise; second Point. Je tâcherai de mettre ces deux vérités dans un si grand jour, qu'il vous sera aisé de comprendre, quelles précautions exige le choix des amis, & combien il est nécessaire de les prendre. Nous n'employerons ici ni les subtilités du Philosophe, ni le ton emphatique de l'Orateur, mais le langage qui répondra le mieux à notre but & à vôtre utilité. PRE-

#### PREMIERE PARTIE.

Que le choix des amis ait de grandes difficultés, & qu'il soit l'effet du bonheur autant que celui de la prudence, c'est ce que prétendent la plupart des Auteurs qui ont écrit sur cette matière. La raison qu'ils en aportent est, que parmi cette multitude infinie d'hommes qui sont nés pour la société, il n'en est qu'un petit nombre qui soient propres à l'amitié. Je ne prétens pas m'élever contre ce sentiment; car, soit défaut de nature ou d'éducation, il est en effet quantité de gens qui sont ou peu dignes d'être aimés, ou peu susceptibles d'aimer. Mais comme il ne s'agit pas ici de trouver un ami accompli en tout point, mais seulement d'éloigner tout homme d'un commerce dangereux, j'ose dire que la méprise dans le choix vient moins de malheur que d'imprudence. Or ce défaut est assez ordinaire à votre · âge, soit que de jeunes libertins aiment à vous féduire, soit qu'ils vous séduisent en vous aimant, soit que vous aimiez vous-mêmes à être léduits.

Oui, Messieurs, ils se plaisent à vous séduire. Car ne pensez pas que ce ne soit jamais A 4 qu'à

qu'à leurs pareils que s'attachent de jeunes gens corrompus; fouvent au contraire ils recherchent avec ardeur le commerce de ceux en qui. régne la droiture de l'esprit & la simplicité des mœurs. Semblables aux milans & aux vautours. qui ne s'abattent pas toujours sur des cadayres infects & puans, mais qui volent auffi légérement autour des douces colombes, ou qui se balancent au milieu des airs, & tout en se jouant de leurs ailes, surprennent les oiseaux sans défense, fondent sur eux d'un vol rapide, & étouffent dans leurs serres leur innocente vie; tels les libertins dont nous parlons, se séparent quelquefois de la troupe infame de leurs compagnons de débauche, pour s'attacher à ceux qui ont des mœurs douces & innocentes. On diroit que lassés de leur vie déréglée, ils veulent enfin embrasser le parti de la sagesse; mais ils ont bien d'autres pensées, ils forment bien d'autres projets. Ils cherchent à couvrir leur honte de la gloire de ceux dont ils ont acquis l'amitié. Quelquefois même ils ne rougissent pas de paroitre vertueux pour corrompre ensuite plus aisément ceux qu'ils se sont attachés. vous trompent, jeunes gens, & cela d'autant plus surement qu'ils trompent en aimant; nouvel

vel apas de séduction auquel il est difficile de résister.

En effet, comme nous croyons volontiers dignes de louange ceux de qui nous en recevons, de même nous trouvons sans peine dignes d'amitié, ceux que nous comptons qui nous aiment. C'est un tour de l'amour propre; il ne nous permet pas d'aprosondir le caractère de gens qui nous flattent, de peur d'être obligés. de hair ceux dont nous croyons être aimés.

Ajoutez encore que plusieurs jeunes gens, de ceux même qui ne sont pas corrompus, ont un caractère qui les porte à aimer autant à être féduits, que les autres se plaisent à féduire. N'osant pas d'eux-mêmes se jetter dans le précipice, ils désirent que d'autres les y entrainent. Reprochez - leur après cela leurs désordres, ils vous diront qu'on les a entrainés, que c'étoit un ami qui les follicitoit, qu'ils ne favoient pas où l'on vouloit les mener, qu'ils ont résisté longtems, & qu'après tout il y a dans leur conduite moins de crime que d'erreur. N'est-ce pas là le cas du plus grand nombre de ceux qui m'écoutent? Leur choix aveugle & téméraire en fait d'amis n'autorise-t-il pas à penser, que s'ils ne chérissoient pas l'erreur qui qui leur sert d'excuse, ils n'ont pas du moins voulu la prévenir?

Car au milieu de cette multitude de jeunes gens qui s'offrent à vous dans les maisons ou dans les jeux publics, & qui ne sont pas toujours des modéles de sagesse, quelles précautions prenez-vous dans le choix de ceux dont vous voulez vous faire des amis? S'en présente-t-il quelqu'un dont vous ignorez encore le nom, dont vous connoissez à peine le visage, & nullement le caractère? vous l'aimez au premier abord, sans pouvoir discerner ce qu'il y a en lui qui mérite vôtre affection. Sur un simple panchant, vous vous aprochez, vous liez entretien avec lui; civilités de part & d'autre, offres de service, témoignages d'amitié, rien n'est oublié. On se quitte cependant, & bientôt on se retrouve. Il n'en faut pas davantage, vous faites un ami de celui qui est à peine votre compagnon. Eh! Messieurs, ignorezvous donc que la premiére loi en matiére de liaisons, est de ne point admettre au hazard ceux que le hazard nous présente, & de ne point suivre dans nos affections les seules impressions de la nature? Car ces sentimens naturels de bienveillance que nous éprouvons en faveur

faveur de gens que nous ne connoissons point, & dont nous ne fommes point connus, ces fentimens sont aveugles pour la plupart, & sujets à tromper ceux qui n'écoutent qu'eux. Si d'un côté une certaine antipathie nous éloigne souvent de ceux en qui régnent la candeur, la fidélité, la probité, & toutes les autres vertus: de l'autre, nous nous trouvons portés par une simple impulsion de la nature vers ceux qui, excepté quelques agrémens frivoles, n'ont rien de véritablement estimable; que dis-je? ils nous attachent à gens qui, s'ils fe montroient tels qu'ils sont, paroitroient remplis de défauts plus que suffisans pour que nous les bannissions éternellement de notre commerce. Ecoutons la nature, mais que la raison en régle les mouvemens. Que l'une nous excite, que l'autre nous conduise. En un mot que la nature apelle l'amitié, & que la raison l'établiffe.

Je vous vois lié d'amitié, depuis quelques jours seulement, avec l'un de vos semblables; vous le fréquentez aussi souvent qu'il est possible; sans lui point de plaisir véritable. Je vous demande, comment a pû se former une liaison si prompte & cependant si insime? Nous fai-

faisons, dites - vous, l'un & l'autre les mêmes études. Puissant motif à une amitié réciproque! Mais de quelle nature sont-elles ces études? Très honnêtes. Je le crois. Nous aimons l'un & l'autre à nous entretenir agréablement avec nos camarades. Fort bien. Il goute la lecture des livres écrits avec élégance, & j'y trouve le même plaisir. Très bien. autre gouts sont-ils les mêmes? Nous n'en avons rien dit encore. Vous n'en avez rien dit? Et vous vous êtes livré à lui sans réserve! Oue fera-ce, s'il cache dans son cœur la semence de tous les vices? Que sera-ce s'il couve un feu mortel sous des cendres trompeuses? Que sera-ce s'il est destitué de tout sentiment de Religion & de vertu? Que sera-ce si ses discours en flattant l'oreille offensent la pudeur, & si les livres qu'il lit ne sont pas moins pernicieux par des maximes de galanterie, que recommandables par l'élégance du stile? Ne falloit - il pas l'éprouver sur tous ces articles, avant que de lier avec lui un commerce si intime? C'est donc ici une seconde loi de l'Amitié, de ne point se laisser prendre, sans examen, à quelque ressemblance de gouts ou de panchans honnêtes, puisqu'ils peuvent subsister

avec d'autres qui ne le sont pas.

Il importe encore extrémement de se précautionner contre l'impression que sont quelquefois de simples dons naturels, ou certains agrémens extérieurs dans le maintien, l'habillement & la parure; agrémens, qui présentés avec art sont quelquesois capables de séduire. Oui, Messieurs, les graces de la personne, la beauté, l'éclat, la propreté dans les habits, tout cela, en éblouïssant les yeux pénétre aisément jusqu'au cœur; sur-tout si avec de tels dehors on est d'un esprit enjoué, & d'un caractère infinuant, mille sentimens secrets de bienveillance naissent bientôt de l'admiration. Prestiges dangereux! Ces agrémens du corps & de l'esprit n'annoncent pas toujours des mœurs pures & innocentes. Il arrive souvent que sans une vigilance & des foins continuels, la jeunesse ternit par plusieurs défauts l'éclat des dons heureux qu'elle a reçus de la nature. L'orgueit enfle le cœur de ces jeunes gens, ils n'aiment guéres qu'eux, ou bien ils ne fongent qu'à plaire aux autres; en un mot, ces talens précieux, qui devoient être les ornemens de leur vertu, deviennent la fource d'un grand nombre de vices. Je n'hésite donc point à le dire: plus

la nature a paré quelqu'un de dehors aimables, plus on doit être circonspect dans la recherche de son amitié.

Mais quoi ! la politesse & la douceur ne méritent-elles aucun égard? Elles en méritent sans doute. Comment, en effet, lier avec un homme rustre & brutal, d'un caractére dur & fauvage, d'une humeur sombre & chagrine, comment lier avec un tel homme un commerce d'amitié? Ayez donc égard à des mœurs douces & polies; mais que cette aisance dans les manières se trouve jointe à l'innocence des mœurs, que ces graces dans la personne soient embellies par la pudeur, que cet enjouement dans l'esprit soit relevé par la modestie. Trouvez un jeune homme revêtu de ces qualités, & je vous dirai, faites-en vôtre ami. Mais encore un coup, n'admettez personne dans votre amitié, sans avoir étudié avec soin ses mœurs & son caractère. Cette seule maxime en fait d'amitié renferme, selon moi, toutes les autres.

Mais que cette attention, que cette étude des mœurs est pénible & fâcheuse à celui qui aime, ou qui se sent porté à aimer! Qu'il est dur, lorsqu'une personne réussit à nous plaire par par son esprit & ses qualités naturelles, de ne pouvoir auffi-tôt embrasser son amitié, d'être obligé de reprimer les mouvemens qui nous entrainent vers elle, de marcher, pour ainfi dire, à pas tremblans, & d'éplucher scrupuleusement une conduite qui nous forcera peutêtre de hair celui que nous aimons & que nous voudrions aimer toujours! Je l'ayone, Mefsieurs, cela est dur, cela est cruel, mais cela est utile, nécessaire; si vous le négligez, vous risquez de faire un mauvais choix. Lorsque yous vous mettez en route, portant une somme! d'argent considérable, n'êtes-vous pas circonspect dans le choix de vos compagnons de voyage? Eh quoi! vous n'aurez plus la même prudence, lorsque vous serez chargé d'un tréfor mille fois plus precieux! Il peut, ditesvous, dans le premier cas, résulter un grand mal d'un choix inconsidéré; mais n'en résultera-t-il aucun d'une liaison faite au hazard & fans connoissance? Allons plus avant, & disons, qu'autant il est difficile de faire un bon choix, autant il est dangereux d'en faire un mauvais; c'est le sujet de mon second Point.

#### SECONDE PARTIE.

Lorsque j'ai dit qu'il étoit dangereux de se tromper dans le choix des amis, ne pensez pas, Messieurs, que j'aye entendu parler de ces décadences de fortune, & des autres malheurs de ce genre, qui sont des suites assez ordinaires des mauvais commerces. Ce n'est point à vôtre âge que l'on a à craindre de pareils revers; d'ailleurs, il ne conviendroit pas de proposer des motifs de cette nature à des Chrêtiens qui doivent mépriser ce qui passe, s'attacher à ce qui subsiste éternellement. Je parle uniquement du grand intérêt de vôtre salut, & je vous déclare que vous risquez tout, si vous vous liez d'amitié avec un jeune homme dont les mœurs & les sentimens sont dépravés. Pourquoi cela? Parce qu'il vous inspirera ses propres passions, & qu'il vous empêchera d'en changer jamais.

Choisissons un jeune homme de bonnes mœurs; je le prens d'entre vous, Messieurs; il a vécu jusqu'ici dans la sagesse, la sobrieté & la chasteté; & il s'est promis de suivre toûjours le même plan de conduite; mais il veut se faire des amis; il cherche quelqu'un à qui il puisse faire

faire part de ses inclinations, de ses plaisirs. de ses chagrins. Qu'un jeune homme se présente, bien-fait, civil, agréable, mais sans religion & sans moeurs. Qu'il y ait entre ces nouveaux amis une union si étroite qu'elle devienne nécessaire à tous les deux. Assurément l'amitié ne les a pas trouvés égaux; il faut donc qu'elle les rende tels, suivant le Proverbe, régalité fait des amis, ou l'amitié fait des égaux; ce qui est encore plus vrai de la conformité des mœurs que de l'égalité des conditions-Lequel des deux, à vôtre avis, réglera la volonté & les actions de l'autre? L'ami vertueux corrigera-t-il l'ami corrompu? Croyez-le, Messieurs, si vous pensez qu'un bon raisin & d'une, belle aparence, puisse remettre dans son premier état un raisin qui a perdu son suc & sa couleur. Ce sera donc l'ami vicieux qui gâtera l'ami innocent; non point tout d'un coup. à la vérité; il aura soin d'abord de cacher ce qu'il est, & ce qu'il médite; car se découvris. seroit se mettre hors d'état de nuire. Il commencera par voiler son caractère; il ne fera rien qui puisse blesser des yeux timides; il ne dira rien qui puisse offenser des oreilles chastes; son front même, dans l'occasion, se couvrira des Tome V. B fignes

fignes de la modestie & de la pudeur. Par de semblables amorces, il cherchera à gagner son cœur; il le séparera quelquesois de ses camarades, & l'attirera dans de secrets entretiens. Rien de plus utile que ces entretiens particuliers avec un jeune homme vertueux; mais aussi rien de plus pernicieux avec un jeune homme corrompu. C'est-là que sans rougir, ou avec une pudeur essrontée, l'on découvre toutes les passions de son ame, ses pensées, ses désirs, ses crimes. C'est là qu'on respire mutuellement un sousse de pudeur, de Religion & d'innocence, est attaqué par les artifices de l'un, & se perde par l'imprudence de l'autre.

Dès-lors avec quelle promptitude, avec quelle facilité le jeune homme vertueux n'apprendra-t-il pas à commettre le crime! Que de paroles empoisonnées l'ami séducteur ne mêlerat-il pas dans ses entretiens particuliers, & qui
resteront prosondément gravées dans un jeune
cœur! Combien de sois ne parlera-t-il pas,
d'une manière étudiée, mais qui ne le paroitra pas, des plaisirs faits pour la jeunesse &
des douceurs de l'indépendance! Combien de
sois p'interrompra-t-il pas ses Discours, soit
pour

pour ne pas effrayer, soit pour enslammer la curiosité! Est-il arrivé à son but? le jeune homme confiis d'une ignorance dont il ne sent pas le prix brule-t-il de recevoir de nouvelles leçons? alors que de discours auxquels ses oreilles n'étoient point faites, & qu'il ne devoit jamais entendre! que de préceptes qu'on retient aisément, mais qu'on n'oublie pas de même! Je rougirois d'insister plus longtems sur cet article, & je crains déja qu'on ne m'accuse de pénétrer trop avant dans de pareils entretiens, ou de respirer trop longtems au milieu d'un air empoisonné.

Jusques ici cependant ce jeune homme n'est imbu que des maximes du libertinage; on peut dire qu'il est plus malheureux que criminel. Mais bientôt, Messieurs, bientôt, il sera sollicité au crime par celui qui jusqu'alors ne lui en avoit appris que les élémens. Déja ce conseiller de la débauche arme son cœur contre la crainte, & son front contre la pudeur, par la témérité & l'impudence qu'il lui inspire! Déja l'insamie, les crimes, les actions les plus atroces prennent le nom de jeux innocens, d'amusemens de l'âge. Déja il le pousse au mal, il le presse, il l'aiguillonne, il

B 2 l'en-

l'enflamme. Que dis-je ? il l'enflamme. Ce nonveau disciple de la débauche court lui-même ; & se précipite dans le crime. Ce n'est plus un guide qu'il cherche ; c'est un complice. Il s'esforce de vaincre & de surpasser son maître en déréglement.

L'expérience a confirmé plus d'une fois ce que je dis ici. Après une vie longtems irréprochable, on a vît de jeunes gens, qui après avoir touché de leurs lévres la coupe de la volupté, l'ont avalée toute entière à longs traits, & se sont livrés avec plus d'excès au désordre, que ceux dont le libertinage avoit commencé depuis leur plus tendre jeunesse; semblables à un petit ruisseau, qui rompant enfin la digue qui le retenoit depuis longtems, roule ses eaux avec plus d'impétuosité que ces seuves qui coulent tranquillement dans leurs lits larges & prosonds, sans avoir été arrêtés par aucun obstacle.

Arrêtez-vous ici, jeune homme, retournez sur vos pas, & considérez avec moi d'où vous êtes tombé! Avant cette amitié sunesse qui vous a perdu, vous ignoriez jusqu'au nom de ces vices honteux qui vous déshonorent, ou si vous

les

les connoissiez, c'étoit pour les détester davantage! Aujourd'hui vous ne vous bornez pas à les connoitre, vous les chérissez! Autrefois les équivoques malignes, les railleries offensantes vous révoltoient; maintenant vous recherchez avec ardeur, vons dévorez avec avidité les difcours qui respirent l'obscénité & la licence. J'ai vû, il n'y a que quelque tems, sur ce front, dans ces yeux, sur cette bouche, la pureté de Pame peinte sous les traits d'une candeur aimable; & cette pudeur chaste a disparu de votre visage, s'est obscurcie sur votre bouche, & est allée mourir dans votre cœur. S'il vous reste quelque honte, c'est de n'avoir pas encore secoué toute honte. Voilà donc l'issue fatale de cette union dont on ne prévoyoit pas d'abord les dangereuses conséquences. Heureux, dans un tel malheur, s'il vous restoit quelque espérance de sortir de cet état dangereux! Mais qu'il est à craindre, que vous ne vouliez pas rompre cette liaison funeste; ou que si vous le voulez, vous ne puissiez jamais v réuffir!

Vous serez agité, je veux le croire, vous serez tourmenté par les remords d'une conscience criminelle. Dans les intervalles des passions,

B 3

vous

vous rougirez de vos désordres. Alors s'offriront à vôtre mémoire ces tems heureux, où dans une précieuse innocence votre ame jouissoit de la plus douce tranquillité. Vous rapellerez à votre souvenir le sentiment de cette volupté pure que vous goutiez dans la méditation des choses divines, lorsque vous vous consacriez à Dieu, & que vous cultiviez la fagesse. Hélas! direz - vous alors, combien les plaisirs de l'innocence sont-ils différens de ceux du crime! Qu'il est cruel, qu'il est amer d'avoir immolé l'amour chaste du Créateur, à l'amitié déréglée de la Créature! Ces réflexions, ou d'autres pareilles, vous inspireront peut-être le désir de revenir à la vertu: elles vous arracheront des larmes, qui semblables à la rosée, messagére de l'aurore, sont comme des indices qui annoncent une lumière divine: mais enfin ces larmes précieuses seront bientot essuyées, ces foibles étincelles de vertu ne tarderont pas à s'éteindre, par les railleries & les reproches de votre ami, ou par les nouveaux plaifirs dans lesquels il vous engagera.

Suposons néanmoins que vous ayez pris la ferme résolution de changer de conduite; il faudroit pour la tenir vous interdire tout commerce

merce avec votre ami; mais comment briser des liens serrés si étroitement? Comment rompre une union que le besoin, l'habitude, & ce qui est plus sort encore, que des désordres communs ont affermie? Oserez-vous jurer une haine éternelle à celui qui connoit vos pensées & vos crimes les plus secrets? Et craindrez-vous ensin moins que Dieu, celui que vous aimates plus que Dieu même?

Mais il s'éléve tous les jours des disputes entre les jeunes gens; vous en prendrez, dites vous, occasion de rompre avec votre ami. Il s'élève des disputes, j'en conviens, & même pour les plus legers sujets, ce qui est naturel à cet âge; mais qui ne sçait que leur effet est moins de relâcher que de resserrer davantage les liens de l'amitié? Votre ami a manqué à votre égard: il lit dans vos yeux votre ressentiment : il se tait, il dissimule : lui - même feignant une colére qu'il n'a point, est le premier à former des plaintes améres : il s'en va brufquement, comme s'il vouloit ne revenir jamais: il revient cependant dans l'instant même, bien résolu de ne pas vous quitter, que votre esprit n'ait été adouci par ses caresses, fléchi par ses priéres, désarmé même par quel-B 4 ques •, ;,

ques légers reproches: & fasse le ciel qu'il ne cherche pas encore à réparer sa faute par de nouveaux crimes dont vous serez l'objet ou le complice! Car souvent, le dirai-je? souvent le crime réconcilie ceux que la dispute avoit désunis.

Comprenez-vous maintenant, Messieurs, ce que vous risquez en vous liant d'amitié avec un jeune homme d'un caractére mauvais & corrompu? Car ne croyez pas qu'on ait de la peine à trouver des jeunes gens d'un naturel assez mol & assez flexible, pour se livrer sans résistance à toutes les impressions que peuvent faire sur eux les inclinations & la volonté de leurs amis. Chaque âge, chaque siécle fournit tant d'exemples déplorables du mal dont nous parlons, qu'ils nous causent plus de tristesse que d'étonnement. O toi, qui fus destinée à l'avantage de l'homme, Amitié funeste & cruelle, faut -il que tu deviennes la source de la perte des ames, de la dépravation des mœurs & du malheur éternel -d'une grande partie du genre humain!

Mais vous, ami perfide, car c'est à vous que je m'addresse, vous qui attirates dans votre amitié ce jeune homme infortuné, ou qui le reçutes lorsqu'il venoit à vous sans désense, ah

ah! pourquoi ne fut - il pas l'objet de votre haine! Quelle fureur, dirai-je, quelle barbarie de vouloir perdre par l'amour ceux qu'on ne peut détruire par la force! Mais il ne daigne pas seulement m'écouter. Il triomphe, il s'aplaudit avec insolence d'avoir éteint la Religion même & la pudeur dans le cœur d'un jeune homme, qui est la victime de sa propre imprudence!

Je reviens donc à vous, jeunesse Chrêtienne, & je vous conjure de dissoudre au plutot cette amitié qui vous lie, si vous l'avez formée imprudemment & fans réflexion. Tandis que les nœuds qui vous unissent sont foibles encore, déliez-les avant qu'ils se resserrent davantage; ou s'ils ne peuvent être déliés, rompezles, brisez-les avec courage. Cette rupture ne se fera point sans qu'il en coute à vôtre cœur; mais votre douleur se calmera peu à peu, ou si elle dure longtems, il vaut mieux souffrir un mal qui finira, que de se préparer un repentir éternel. Mais si vous n'avez pas encore formé des liaisons d'amitié, que la prudence dicte votre choix; attachez vous à un ami dont la focieté vertueuse contribue à vôtre véritable bonheur.

ARTL

# ARTICLE SECOND.

## PENSE'ESDETACHE'ES.\*

# TITRE DE RAISON.

de plus merveilleux, châcun selon son espèce, qui m'empêche de croire qu'ils soient de pures machines dépourvuës d'intelligence c'est plutôt leurs caprices & leurs passions. C'est par - là qu'ils nous ressemblent bien. Le mécanisme est plus régulier que notre inconstante sagesse.

## A CUEIL.

N'avez - vous jamais marché sur de certains terrains marécageux, repaires d'une infinité d'annimaux vils ou nuisibles? A chaque pas des nuées d'insectes s'élèvent de toutes parts; des grenouilles croassent; des crapauds s'efforcent de vous couvrir de leur venin; de sissantes cou-

leu-

<sup>\*</sup> Pirées d'un Livre intitulé, le Diogéne de d'Alembers par Mr. De Prémouval.

leuvres vous menacent de milles blessures mortelles. Vive image, surtout des premiers pas que fait la vertu sur cette terre fangeuse, où rampent les chétifs humains!

# Les Heros.

Allez, allez, Héros, troubler votre repos & celui des hommes, dans l'espérance d'un peu de gloire, pour qu'un sage tranquille dans son cabinet vous qualifie, le fou de Macédoine & celui de Suéde, & que l'univers y aplaudisse.

Tous les Héros se ressemblent assez, dit Mr. Pope, depuis le fou de Macédoine jusqu'à celui de Suéde.

# ATTAQUE ET DEFENSE.

Mr. de Vauban a dit, qu'un Gouverneur de place doit s'attaquer tous les jours lui - même en secret, & chercher autant de nouvelles désenses qu'il trouve de nouvelles attaques. Cela abrège bien des délibérations, quand l'ennemi est en présence. Transportez cette maxime à tout. La prudence humaine ne va pas plus loin.

CON-

CONNOISSANCE DE L'HOMME.

Vous connoissez - vous? vous connoissez tous les autres. Si vous ne connoissez pas les autres > c'est que vous ne vous connoissez pas vous - même. Je ne crois pas que la maxime soit neuve; mais elle est bien vraie. Cette habileté que nous ayons à démêler contre toute apparence & sur les moindres indices, les défauts & les mauvaises qualités d'autrui, ne vient que du sentiment que nous avons des replis secrets de notre propre cœur. Point de vices dont le germe ne soit dans le cœur de l'homme le plus vertueux. Point de vertus dont le germe ne foit pareillement dans le cœur du plus scélérat. Ces germes ne sont que plus ou moins dévelopés dans chaque individu moral. Au pied de la lettre, apliquons à l'anatomie du cœur ce qu'on a dit de celle des animaux. » L'anatomie » des animaux nous devroit être assez indiffé-» rente; il n'y a que le corps humain qu'il nous importe de connoitre. Mais telle par-» tie dont la structure est dans le corps humain n si délicate ou si confuse qu'elle en est invisi-» ble, est sensible & manifeste dans le corps » d'un certain animal. De là vient que les monstres même ne sont point à négliger. La ⊅ mé» mécanique cachée dans une certaine espèce » ou dans une structure commune, se dévelo-» pe dans une autre espèce ou dans une structu-» re extraordinaire. « ... \* L'anatomie des vices sembleroit assez indissérente à l'homme vertueux: mais il n'est que trop vrai qu'il aprend à se connoitre dans les procédés des scélérats, affreux dévelopemens de lui-même qui ont droit de le faire frémir.

# L'OPTIQUE DU COEUR.

On a dit, je crois, on du moins on a du dire, que l'amour & la haine sont semblables à ces prismes de verre qui donnent aux objets toutes les conleurs les unes après les autres. Si l'on ajoute que la haine est le microscope des désauts, l'amour celui des bonnes qualités, nous avons l'optique du cœur. Ce seroit le titre d'un bel ouvrage.

### VRAIS ET FAUX BIENS.

Il y a cette différence entre les vrais biens de la vertu & les faux biens de la fortune, que c'est posséder les premiers que de les désirer;

au

<sup>\*</sup> Mr. de Fontenelle.

au lieu que c'est être vraiment pauvre des biens de la fortune que d'en désirer plus qu'on n'en posséde, quand on en posséderoit tout ce qui s'en peut avoir. Doit-on s'étonner, que le vertueux ne fasse que croître en vertu, & que l'avare s'apauvrisse au sein même de l'opulence?

#### Annoblissemens.

Ce n'est point le Roi, c'est le tems qui peut saire un gentil-homme: vieux dicton, que répète chaque petit noble, propriétaire de quelques parchemins usés. Le dicton en a menti. Ce n'est, ni le tems, ni le Roi; c'est la vertu. La vertu seule sait le vrai noble. Le Roi le déclare sur un morceau de parchemin tout neus: & soit qu'il ait bien ou mal déclaré, quand il n'est plus, & son noble aussi, le tems vient qui ronge le parchemin, & lui donne la considération qu'aquiérent les vieilles poteries, & les plus chétives pièces de monnoie, dès qu'elles ont une certaine antiquité.

### LE NOBLE ET L'ANNOBLI.

Que me dit ce parchemin, Thrasonide? Que tu es noble? Point du tout. Qu'il y a trois cens ans, qu'un Roi, aussi peu insaillible que

le

le Pontife de Rome, déclara que Thrason l'étoit. S'il eut raison, je n'en sçai rien; non plus
que si ce sur pour sa valeur, ou pour celle de
ses écus. Et toi, Sannionide, avec ton nom alongé de deux sillabes, que me montres - tu?...
Hé! hé! La quittance de ce gros payement.

## LA VRAYE GRANDEUR.

Qu'un grand est petit en comparaison d'un homme de mérite sans ambition, qui n'attend point ses graces, qui ne lui demande rien, qui craint d'en être connu, qui redouteroit son estime comme capable de lui rendre suspecte à lui-même ce peu de vertu qu'il sent au sond de son cœur, & qui est le seul bien dont il fait cas!

## GRANDEUR ET MERITE.

Les grands, en affectant de passer pour gens à connoissances, qui ont de l'esprit, du discernement, du goût, relévent le prix du vraimérite, & montrent combien ils l'emportent sur leur vaine grandeur. Pourquoi nous-mêmes en dégrader l'excellence, en nous rabaissant jusqu'à faire cas de leur faste & de leurs richesses?

LA

#### LA MEILLEURE PART.

Les grands s'imaginent avoir tout le bon fens & tout l'esprit possible. Ils sont aussi contens que ceux qui jouissent véritablement de ces avantages. Que ne nous imaginons-nous à nôtre tour, être du sang le plus illustre, & posséder toutes les richesses de la Lidie? Les choses seroient égales. Par malheur les titres se produisent, & les écus se calculent; mais la raison ne se compte ni ne se manie pas. Il ne nous reste qu'à modérer nos désirs, & montrer que nous sommes les mieux partagés... Ah! mieux partagés qu'eux! Car l'homme d'une vertu simple & naive l'est mieux que nous, quand ses lumières seroient sort courtes, & son esprit des plus bornés.

## SALUTS.

Deux Officiers, deux Prêtres, deux Moines, (fans se connoître autrement qu'à leurs habits) se saluent quand ils se rencontrent. Ce n'est pas parce qu'ils sont hommes qu'ils se saluent, mais parce qu'ils sont Officiers, Prêtres ou Moines. C'est à la conformité de leur choix qu'ils rendent hommage.

Le

### LE CRIME PROPRE AU CRIMINEL.

Nous imaginons un esprit suborneur, qui nous tente, & qui nous induit à faire le mal que nous faisons; mais on a bien, dit que la tentation est en nous-mêmes. C'est assez de nous-mêmes pour commettre le crime; & c'est trop d'un second, & d'un second de cette nature, pour que nous en soyons vraiment coupables. Un tentateur!... Frivole excuse. On auroit autant de raison d'introduire Satan, qui débiteroit que c'est le Diable qui l'a tenté.

## SIMBOLE DE LA SAGESSE.

C'est une girouette, dit-on; il tourne à tout vent. C'est une girouette! Selon moi, simbole de la sagesse, qui change, & change tout juste, selon le changement des conjonctures. Heureux qui remplit les devoirs de son état avec la même ponctualité que cette girouette. Ah! qu'elle se piquat de stoicisme, comme le vaisseau seroit gouverné! Le sage pilote porte les yeux sur elle de tems en tems, aussi-bien que sur sa boussole. Autre girouette que cette boussione, & le pilote aussi par conséquent. Trois girouettes de qui dépend la vie de tout l'équi-

page. L'immutabilité est stupidité pure au milieu des choses qui changent.

### AUX ETRANGERS.

Je vous le dis, Etrangers, & faites-moi la grace de m'en croire: quand vous voyez un François bel-esprit, qui a des manières, qui parle bien, qui se tire joliment d'affaire dans un cercle de personnes de l'un & de l'autre sexe, qui tranche & décide sur tout, Littérature, Métaphisique, Siences, Arts, Guerre, Politique & Galanterie, & qui vous paroît au sond sans solidité, sans lumières & sans principes; sachez, vous dis-je, qu'en France même cela s'appelle un Fat.

### LE LAPON.

Un Lapon, d'une taille avantageuse dans son pays, essuyoit les reproches des nains ses compatriotes, qui jaloux de sa bonne mine l'accusoient d'en être trop sier. Il voyagea, j'ai pensé dire, au pays des réslexions. Il n'alla qu'en deux ou trois contrées de l'Europe. Frapé du peu de figure qu'il y faisoit, il revint chez lui, ne voyant plus que sa petitesse & celle de sa

. na-

nation. Ce n'est pas qu'il pst se cacher le médiocre avantage dont il jouissoit; mais il ne s'en trouvoit que plus ridicule. On assure que les Lapons, aussi vains que petits hommes qui soient au monde, le mirent en piéces, outrés du mépris que faisoit de lui-même un homme dont ils n'avoient pu s'empêcher d'être jaloux.

# INNOCENCE, FOIBLE APUI.

L'on peut répondre de sa conduite; mais répond-on des effets de la calomnie? Le sage par l'innocence de sa vie réduit ses envieux à ne lui pouvoir nuire que par des crimes; mais n'avoir que des crimes à craindre de la part des hommes, est-ce une raison de vivre plus rassuré?

### Courage.

Il n'étoit pas à propos que le courage tirât toujours le héros du danger. Le vrai courage ne voudroit pas lui-même d'une prérogative qui l'anéantiroit. Où feroit le mérite, s'il ne s'agissoit que de ne rien craindre pour n'avoir essectivement rien à craindre. Il est un courage Philosophique encore plus grand, qui conssitte à faire son devoir, avec la certitude qu'on

C 2 ne

ne réussira pas, parce qu'on aura fait son devoir..... Un courage chrêtien, fort supérieur, c'est de faire son devoir avec la certitude de succomber.

# AFFECTATION DE VERTU.

Les manières & la conduite de ceux qui affectent des vertus & de bonnes qualités qu'ils n'ont pas, sont semblables aux copies que de mauvais peintres sont des originaux d'un grand maître: ces tableaux sont toujours, & sensiblement gênés dans le dessein, & trop sorts en coloris.

VUE TERRIBLE, RAVISSEMENT EXQUIS.

Tout le monde fait ce beau vers de Perse;

Virtutem videant, intabescantque relica.

Perse ne demande d'autre punition des plus affreux tirans, que de leur faire voir la vertu, & qu'ils séchent du cruel regret de l'avoir quittée.

Je ne crains point de mettre à côté de cela ces deux vers du Mahomet second de M. de la Noue. Ce Prince, de vices, de vertus assemblage bizare, s'écrie, après une action généreuse;

Les plaisirs, les grandeurs n'ont pu remplir mes vœux. Un instant de vertu vient de me rendre heureux!

H Y-

#### HYPOCRISIE.

L'hypocrisse singe de la vertu feroit peur par sa difformité, si elle ne se couvroit d'un masque & n'empruntoit les habits de sa rivale. Ce n'est plus qu'à sa démarche qu'on peut la reconnoitre; elle conserve toujours quelque chose de gêné. On voit assez que ce n'est pas pour aller droit sur ses pieds que ce monstre est fait.

#### \* \*

#### SYSTEME INOUÏ.

On a entendu parler de péres & de méres qui ont prostitué eux-mêmes leurs enfans. Cela n'est que trop commun chez le pauvre peuple. Je ne sai si ce qu'on va lire est moins horrible. J'ai connoissance que des parens ont érigé l'avarice en principe d'éducation. Ils se sont fait une sorte de système, & un devoir, de l'inspirer à leurs enfans dès le berceau. Ils veulent que les premiers objets qui leur frapent les yeux soient l'or & l'argent. Ils leur en montrent, leur en comptent, leur en font manier & compter; s'extassent à deux sols, trois sols; louent avec emphase les plus viles monnoies; leur en abandonnent quelques piéces, avec promesse de doubler, si au bout de la semaine, ou du mois, la fomme se retrouve entiére; tientiennent parole en gémissant; & laissent ainsi groffir le trésor des dix & quinze années de suite. Il ne manque plus que de placer le coffre sur un autel, & d'y sacrisser au Dieu tutelaire de la famille.

### DEUX ESPECES D'INGRATITUDE.

Il y a deux fortes d'ingratitude, l'une qui consiste à ne point reconnoître les services qu'on nous a rendus, l'autre à n'en point accepter de ceux à qui nous avons eu le bonheur d'en rendre.

#### SOUHAIT MAL ACCOMPLI.

Dieu me préserve d'avoir jamais même la meilleure de toutes les femmes! Ce n'est pas que je pense que la meilleure n'en vaille rien : mais c'est que si je la possédois, l'apréhension de la perdre me seroit un plus grand supplice que la société de la plus méchante.

Je Pécrivois à dix-huit ou dix-neuf ans. Je Péprouve à près de quarante.

DIVERSITE' DES ESPRITS.

Esprit est un nom qui convient à plusieurs fréres

frères d'humeurs & de caractères fort différens. Le jugement & l'imagination se mariérent, & de leur union sont nés un grand nombre d'enfans, qui tiennent tous plus ou moins du pére ou de la mére. De là cette prodigieuse diversité qui se trouve entr'eux.

### USAGES.

Comme on dit, je ne bois point de vin, je ne prens point de casse, je n'use jamais de tabac, on trouve des gens qui disent froidement & sans saçon, je ne lis point. Eh, que ne disentils aussi; je suis une brute, je ne pense jamais.

#### LECTEURS.

Qu'il est de ces lecteurs sans goût pour qui le sentiment n'est rien! Un d'eux venoit de me lire un jour, sans aucun signe de vie, & comme on liroit une table des matières ou un simple catalogue de livre, un morceau dont un marbre seroit ému. Ah! m'écriai-je; songez donc qu'il est des choses au monde qui demandent à être senties. Laissez, au nom de Dieu, une sois dans votre vie, pénétrer votre ame à l'admiration. C'est comme si j'eusse dit à un aveugle né: Il est un Ciel, une lumière, des C 4

objets. Ouvre les yeux, misérable; voi, contemple, admire. Hélas! il ne le peut pas:

## BIBLIOTHEQUES.

Boutiques d'Apoticaires; beauconp de poifons & peu de remèdes.

### LES CONTRAIRES.

Qu'y a-t-il au monde de plus crédule? L'ignorance. Mais qu'y a-t-il de plus incrédule? L'ignorance encore.

Les ignorans n'ont l'esprit, ni de croire, ni de ne pas croire. Ils ont une merveilleuse facilité pour croire ce qu'il y a de plus faux, & pour ne pas croire ce qu'il y a de plus vrai-

### REMEDE A L'ENVIE.

Il y a un proverbe espagnol auquel je troue ve beaucoup de sens & de noblesse. Le voici. Pai bien nu auras des envieux. Fai mieux nu les confondras.

#### LES IMPIES DU TEMS.

On ne voit que prétendus Israels, forts contre Dieu. La lute ne fait que commencer, & leur démarche n'est déja que trop sure. Que sera-

## LITTERAIRE.

41

fera -ce, quand ils auront fenti le poids de cekui qu'ils ofent combattre?

### DELICATESSE SUSPECTE.

Il en est de l'impieté comme de la débauche & de l'yvrognerie. Tel en fait gloire, qui se fache quand on lui en donne le titre.

Dira-t-on que c'est l'intention qui choque? On sait, qu'on ne le donne que par manière d'insulte. Cela n'est pas vrai; on ne veut souvent que nommer les choses par leur nom. Mais de plus il n'y a intention d'insulter qui tienne: l'homme pieux ne se fache point, il se réjouïra plutôt de s'entendre apeller ce qu'il est, même de s'entendre apeller superstitieux, s'il voit que par superstitieux on ne veuille dire autre chose que religieux.

D'où vient cette différence?

# LE MEILLEUR PREDICATEUR.

C'est celui qui peut prêcher contre quelque vice que ce soit sans qu'on s'avise de penser à sui, & qui ne sauroit parler si bien sur une vertu, que son troupeau ne dise avec complair sance; sa conduite parle encore mieux.

CELUI QUE JE VEUX ENTENDRE. Quand je vois un orateur Chrêtien commen-



Digitized by Google

cer l'action sainte du Dimanche par une priére de sa façon, sans onction, sans ame, sans sentiment, mais pleine de la plus froide rhétorique, & qu'il ne manque jamais à débiter avec emphase, la millième fois comme la premiére; puis expédier à la hâte, d'un ton d'écolier qui dit sa leçon, ou même entre les dents, comme peu digne d'être entendue, la trop simple & trop vulgaire priére du Dieu qu'il prêche; ah! que je lui crierois de bon cœur, n'étoit le privilège du lieu, où il faut tout écouter & ne rien dire: Songez, songez que vous avez fous les yeux, & que vous allez nous expliquer un livre divin, où il est dit: » N'usez » point de longs discours dans vos priéres , » comme font les Payens qui croyent se faire » exaucer par la multitude des paroles; mais » vous, priez ainsi: Nôtre Pére qui es aux n Cieux, &c. n

### \* \* \*

# CULTE INJURIEUX.

Il y a dans la manière dont la plûpart des Chrêtiens les mieux instruits & les plus persuadés, s'acquittent des devoirs extérieurs de la Religion, une stupidité & un travers insuportables. Ils savent qu'ils doivent pour le moins com-

commencer & finir la journée par s'adresser à Dieu dans la prière. Il y en a même qui se croiroient menacés des plus grands maux s'ils y manquoient. Mais qu'est-ce à leur avis que prier Dieu? Répéter sans attention quelques paroles qu'ils ont aprises dans leur enfance, & qu'ils savent si bien, que c'est la seule chose qui puisse excuser la froideur, & la nonchalance, avec laquelle ils ne peuvent s'empêcher de les prononcer. Cependant il n'en faut pas davantage pour rassurer leur conscience; & qui n'a pas fait ce manège, bien ou mal, est un impie. Quelle différence au fond y a-t-il donc, entre ce libertin qui depuis trente ans n'a prié Dieu, & ce Chrêtien qui n'y a pas manqué un seul jour? C'est qu'il y a trente ans que ce libertin vit dans un étrange oubli de Dieu, & qu'il y en a tout autant, ce qui est encore bien plus étrange, que ce Chrêtien s'en est souvenu réguliérement quatre fois par jour, pour l'insulter en particulier: outre certains jours plus solemnels, en assez grand nombre dans l'année, où il a rendez-vous au Temple, pour le braver avec éclat, dans la compagnie du Pasteur & de son troupeau.

Committee Commit

# Leçon Du Cure'.

Quand un homme dit: » Pour ce qui est de » moi, je suis d'une docilité extrême en ma» tières de Religion. Ce que mon Curé m'a
» enseigné, je le crois, & n'en sai pas davan» tage. « Si cet homme me disoit en propres
termes: » Je m'embarrasse fort peu de la Reli» gion, mais j'ai résolu de faire semblant de la
» croire: « il ne me parleroit pas plus nettement d'une saçon que de l'autre.

# EMULATION DE VERTU.

On dispute de l'utilité de la Religion. Les uns qu'on nomme incrédules, aidés du fait, soutiennent que sans la Religion on peut être trèshonnête homme, bon, juste, sage, & tempérant; en un mot remplir tous les devoirs de la société; & qu'à le bien prendre ce que la Religion y contribue, si tant est qu'elle y contribue, est très peu de chose. D'autres nommés Théologiens, dont la charge est de dire le contraire, accablent les premiers de plus d'injures que de raisons; sorts par le droit, terrassés par le fait, à leur honte, & à celle, ma soi! de l'espèce humaine. Pour peu qu'on est de pudeur sur le front, il y auroit un beau moyen. Ce seroit de com-

combattre à qui prouveroit mieux sa doctrine par sa conduite. O combien l'incrédulité seroit utile pour la Religion! O combien la Religion deviendroit utile, par l'incrédulité même! Point. On ne s'accorde qu'à disputer & à mal vivre. Voilà ce que c'est que de n'avoir point de Religion, sont dire perpétuellement les uns. A quoi donc la Religion sert-elle? sont dire aussi constamment les autres. Hé! quand se résoudrontils à faire honneur à leurs pensées?... Mais, à mon Dieu! quelle obligation je contracte moimment le m'en réjouïs, & j'en frissonne. N'y a-t-il point de témérité pour un mortel?

## LES ALCIBIADES.

Socrate montrant au jeune Alcibiade une carte générale de la terre telle qu'on en avoit alors, lui demanda où étoit l'Europe. La voici, dit le jeune homme. Et la Gréce? C'est ici. Et l'Attique? Vous la voyez; c'est ce petit espace que je couvre presque du bout du doigt. Et vos riches possessions, je ne les vois point, reprit Socrate. Oh! c'est trop peu de chose pour qu'on ait pu les marquer ici. Trop peu de chose! s'écria le sage philosophe; & cependant, présomptueux jeune homme, c'est cela

cela même qui t'enorgueillit si fort! En vérité, quand j'y fais réflexion, il me semble que pour peu que certains Princes ou certains Seigneurs avent des idées analogiques en fait d'étendue, il faut que la terre leur paroisse énorme en grosseur: ou bien il faudroit que leurs domaines leur parussent prodigieusement petits, ce qui n'est pas possible. Il n'y a que pour des indigens, qui n'ont sur ce globe ni seu ni lieu, qu'il peut être agréable de ne le considérer que comme un atome qui voltige, & se perd dans l'immensité. Une idée si juste, du moins, leur procure la fatisfaction, de se sentir un génie, fupérieur sans doute à ce que la matière peut donner de prétendue grandeur, aux esprits dont elle est l'unique mérite.

# Aux gens de Bien, de quelque sette que ce puisse être.

Quand je vois dans des erreurs grossières, dans des sentimens même que je ne puis m'empêcher de tenir pour plus injurieux à la Divinité que l'idolâtrie & l'athéisme, des personnes d'ailleurs de mœurs saintes & irréprochables; hélas! me dis-je, seroit-ce donc peu de chose que la connoissance de la vérité, puisque ces ames.

# LITTERAIRE.

ames innocentes en sont privées! Un mot de Pope me vient alors dans la pensée, pris en un sens plus étendu, mais qu'assurément ce grand homme ne désavoueroit pas. » Quelquep fois la vertu meurt de faim, dit-il, tandis » que le vice regorge de biens. Que s'ensuit-» il? Le pain est-il la récompense de la vertu? » Le vice peut l'acquérir. C'est le prix du tra-» vail. Le scélérat le mérite, lorsqu'il laboure » la terre. « La vérité, la vérité elle - même, est-elle la récompense de la vertu? Le vice peut l'acquérir. C'est le prix de la réflexion. Le scélerat la mérite par l'aplication de son esprit, & n'en devient souvent que plus scélérat. Cœurs vertueux, votre récompense est votre vertu même.



# ARTICLE TROISIEME.

#### PREMIER

# DISCOURS

Sur ces paroles: La Raison fait souvent respecter des Préjugés qu'elle condamne. \*

SI l'homme eût conservé la pureté de son origine, toûjours guidé par la raison, il la prendroit pour régle dans toutes ses démarches, & s'éléveroit avec indignation contre tout ce qui ne porteroit pas l'empreinte de l'honnête & du vrai. Mais conduit par sa curiosité seule, séduit par ses passions, il s'égare bientôt dans la recherche pénible de la vérité; il croit la voir par tout où il a intérêt de la rencontrer, & il décide avec précipitation sur des choses qu'il devroit craindre de n'avoir jamais examinées avec assez de soin.

Ce qu'il a regardé comme le fruit de ses tra-

\* Ce Discours, & le suivant, sur le même sujet, ont remporté les prix de 1754 & 1755, par le jugement de l'Académie des Jeux Floraux. travaux, ce que les bornes étroites de son esprit lui ont fait envisager comme nécessaire, ce que son cœur corrompu lui a dit qu'il devoit chérir, l'amour propre s'empresse encore à le désendre. De-là toutes les erreurs sont venuës en soule éblouïr, étousser sa raison; on a soutenu les Préjugés anciens par de nouveaux; leur empire s'est étendu sur tous les états, sur toutes les Nations. Qui feroit l'Histoire des Préjugés feroit l'Histoire de tous les hommes.

Il n'appartient qu'au vrai Philosophe éxactement soumis à la Raison, de secouër un joug si pesant. Mais cette Raison même qui l'éclaire, lui fait souvent tolérer ce qu'il condamne: assez fort pour ne pas craindre de tomber dans le précipice, quoiqu'il marche sur ses bords, il se plie par sagesse à des Usages que le Vulgaire n'observe que par force ou par caprice: il respecte les Préjugés, parce qu'il connoit les rapports nécessaires qu'ils ont avec les mœurs & avec les loix.

... Ce seroit bien peu connoître la nature du Préjugé, que de le regarder seulement comme une préoccupation vague de l'esprit, qui, Tome V. D ne

ne portant que sur des objets frivoles, nous décide dans nos goûts, & nous détermine dans nos caprices. Les Préjugés sont à un Peuple ce que les passions sont aux Hommes; ce sont les essets d'une puissance invisible que l'on respire avec l'air, & qui agit avec force sur les ames; c'est le résultat des principes que l'on a adoptés sur la morale & sur les mœurs. Les préjugés d'un Peuple sont souvent ses vertus & quelquesois ses vices: C'est ce qui dévelope son caractère; c'est ce qu'on appelle son esprit.

Formons-nous l'idée d'une République qui semble ne marcher qu'au hazard, dont le système ne tient à aucun principe, dont tous les membres ont des passions différentes, quoique la passion de dominer soit celle de tous: on est tenté de croire qu'une semblable République ne peut subsister long-tems, & que tout

doit l'entraîner vers sa ruine.

Eh! que deviendroit - elle en effet, si elle ne nourrissoit dans son sein une sorce cachée qui la soutient? C'est le préjugé qui donne la vie à toute la machine, & qui tend ses ressorts, à mesure qu'ils se resachent.

Telle est la societé civile dans le rapport qu'elle

qu'elle a avec les mœurs: tout le monde y agit; personne ne pense; on n'y connoît ja-mais le principe de ses actions; chacun sçait seulement que ce qu'il fait il l'a vû faire à d'autres: on justisse par-la les vices ou les ridicules qui déshonorent l'humanité: ce qui peut leur servir d'excuse est assez puissant pour les introduire: ils ne craignent plus bientôt de paroître à découvert: pourquoi chercheroient-ils à se déguiser? Le Préjugé les autorise.

C'est ainsi que ce santôme s'accrédite, & qu'il s'établit sur les ruines de la vertu. On nous la représente dans une Isle escarpée & déserte: ceux qui sont des essorts pour aller à elle, ont rarement assez de sorce pour l'atteindre: le Peuple, séduit par de saux dehors, se contente de son ombre; il l'embrasse avec consiance: gardons-nous de le détromper; en renversant ses préjugés on renverseroit ce qui lui tient lien de vertus, \* on renverseroit ses mœurs.

D 2

. . Une

<sup>\*</sup> Il seroit aisé de prouver qu'il est telle solie qui vaut mieux que telle sagesse. Il y a souvent du danger à guérir un peuple de ses ridicules & de ses travers. Cervantes l'a osé; il y a réussi; il a fait une révolution dans les esprits; mais elle n'a pas été peuterre à l'avantage de sa nation. En abandonnant le Chevalerie, elle a perdu l'idée de la valeur,

Une main habile qui a rapproché les hommes par des dépendances heureuses, leur a fait connoître, en leur imposant ainsi la douce nécessité de vivre ensemble, le besoin qu'ils avoient de travailler réciproquement à se plaire; & l'on a vû bientôt s'établir parmi eux une politesse empressée, attentive, qui, dans les siècles rapides de l'innocence, ne sut que l'expression naturelle du sentiment, & la démonstration d'une amitié toûjours vive, parce qu'elle étoit toûjours sincère; mais qui dans un âge plus corrompu s'est bornée à des dehors trompenrs, & sert aujourd'hui de masque à l'envie, souvent même à la haine.

C'est de la nécessité, c'est du desir de plaire qu'ont pris naissance ces formules d'usage, qui, par des expressions que le cœur desavoue, ont fait de la scène du monde un théatre, où chacun jouant tour à tour le même rolle, semble n'être occupé qu'à se venger sur les autres des pièges qu'on lui tend, & à persectionner un Art qui ne se soutient que par la fausseté & le mensonge.

Art imposteur! pourquoi faut-il que ton 'empire s'étende sur ceux même qui te méprisent, & qu'ils soient contraints de se faire une étude d'une science qu'ils détestent! C'est peu que notre intérêt propre nous en fasse un devoir; ce motif est trop soible pour le Philosophe: il en est un plus puissant & qui le détermine, c'est l'intérêt de la societé.

Il voit un ennemi cacher sa haine sous les dehors d'une civilité sorcée; c'est en vain qu'il avoit taché de le ramener à la douceur; il étoit sourd aux conseils de l'amitié & de la raison, mais il ne l'est pas aux loix de la politesse; il aborde d'un air prévénant celui qu'il sacrisseroit à sa vengeance: son cœur est-il changé? Non sans doute: Mais quoi! parce qu'il n'est pas possible de rendre les hommes parfaits, doit on négliger les moyens de les rendre meilleurs?

Un homme qui est parvenu, souvent à force de crimes, à ces places élevées sur lesquelles le public sixe sans cesse les yeux, les avilit encore par les moyens qu'il employe pour s'y maintenir: il devient bientôt un objet de mépris & peut-être de haine; mais que l'on n'en craigne pas les suites; on l'abordera toujours avec ces marques de respect & d'estime qui sont sa grandeur.

D 3 Un

Un fils dénaturé, un pére indigne de porter un nom donné par la tendresse, des époux criminels se regardent avec horreur; leur ame n'a jamais ressenti cette aimable volupté que produit l'harmonie des desirs, que le devoir rend durable, que la vertu autorise: Des égards affectés, une politesse froide tiennent lieu de ces doux transports; heureux encore si mettant quelquesois des expressions étudiées à la place des sentimens, ils cherchent du moins à se déguiser ce qui se passe dans leur cœur! Il y a bien loin de l'hypocrisse à la vertu; mais elle produit souvent les mêmes effets.

Qu'on la bannisse de dessus la terre, avec le mensonge & la fausse amitié; on verra bientôt le vice s'abandonner à ses excès; la haine & la jalousse ne marcheront plus qu'un poignard à la main; le mépris sera toujours suivi de la satyre mordante; les rangs seront consondus; les bienséances ne régleront plus les mœurs.

A quoi sert cet éclat emprunté d'une vaine parure que le luxe a introduit? Pense-t-on que la vertu ait besoin d'être embellie! On ne sçauroit croire qu'elle puisse l'être, ou que quelque

## LITTERAIRE.

mais on doit ménager des esprits superficiels, qui ne jugent des choses que sur les apparences, & qui ne reviennent jamais des premiéres impressions qu'elles ont faites sur eux. On doit craindre de se montrer au peuple sous des dehors qu'il est accoûtumé à regarder avec mépris.

La frivolité a inventé les modes, la vanité s'en est parée, la Raison les méprise; mais elle suit sans remord des usages auxquels elle croit pouvoir se prêter sans crime; elle regarde le luxe comme une suite nécessaire de l'abondance & comme le seul moyen de l'entretenir dans toutes les conditions; elle sçait que lorsqu'il est excessif il est la source de plusieurs maux, mais qu'il est toujours présérable à l'indolence & à la paresse, qui avilissent les mœurs, & que le luxe combat.

Doit-on craindre d'ailleurs d'employer des moyens dont la fagesse divine n'a pas dédaigné de se servir pour captiver des cœurs soibles & superstitieux? Elle a voulu qu'on enzichit son Temple de tout ce que la terre officiroit de plus rare; ses Ministres sacrés se sont couverts de vêtemens magnifiques; des D 4 cérémo-

cérémonies augustes ont annoncé la Majesté du Dieu qui les avoit réglées. Pour élever les cœurs à un culte divin & sublime on parloit aux sens ; tout attiroit la vénération, tout conduisoit au respect. Il est donc vrai que l'on ramène quelquesois les hommes à leur devoir par des routes qui paroissoient faites pour les en éloigner.

Quel est ce monstre qui ne se nourrit que des dépouilles des autres & que le préjugé autorife? Enfant de l'intérêt & de la fausse gloire, on diroit à le voir qu'il n'est venu parmi les hommes que pour détruire la societé; mais au contraire il en est l'ame. L'ambition, le desir de se distinguer, la soif des grandeurs tiennent la place de cette vertu douce & tranquille, qui n'a pour prix qu'ellemême, qui n'est jamais contente de ce qu'elle a fait de plus beau lorsqu'il lui reste quelque chose de mieux à faire, de cette émulation enfin qui croit que dans quelque condition que le sort nous ait placés on peut toujours satisfaire la noble ardeur qui nous rend utiles aux citoyens & à la patrie. Une vertu aussi désintéressée ne scauroit être le partage des cœurs qui h'écoutent que la voix des préjugés; ils regardent

regardent la médiotrité des desirs comme une foiblesse, & les rigueurs d'une sortune avent gle comme une sorte d'avilissement; mais aussi ils rougiroient de ne pas mériter les vains tietres & les honneurs frivoles qu'ils n'envisagent qu'avec transport, & que le sage ne voit le plus souvent qu'avec mépris.

Le préjugé qui eutre tout, soit qu'il approuve, soit qu'il blâme, qui ne produit rien de parsait, qui est souvent nuisible lors même qu'il est utile, a jetté un ridicule, quelquesois trop insultant\*, sur des désauts que les hommes n'auroient pas reconnus sans lui, & dont ils se sont hâtés de se corriger. Ils avoient banni l'ignorance; mais ils en avoient conservé les dehors Gothiques: Une démarche recherchée & orgueilleuse, un ton affecté, un stile barbare accompagnoient toujours le sçavant: Le préjugé l'a montré au doigt; & le sçavant est devenu un homme.

Un sexe qui a reçu, avec les graces, une timidité naturelle qui annonce sa sbiblesse, a D 5 méprisé

<sup>\*</sup> Le mot de pédant est & sera encore long-tems pour plusieurs un monstre effrayant placé sur les avenues qui conduisent aux sciences, & qui les empêchera de s'y engager. Disc. du P. Courtois, Jes. qui a remporté le Prix de 1754, au jug. de l'Ac. Franc.

méprifé des occupations douces & tranquilles auxquelles la nature fembloit l'avoir destiné; une mère a négligé auprès de ses ensans des sonctions que le devoir rend si nobles & que la tendresse rend si chères, pour s'attacher toute entière à une étude sérieuse, utile, profonde, mais qui n'étoit pas la sienne: Une Satyre ingénieuse a paru; un ris mocqueur a fait tomber le compas des mains délicates qui ne le remuoient qu'avec peine.

Le Préjugé devient ainsi entre les mains du Philosophe le germe des vertus: il le devient aussi des actions héroiques.

Une suite d'Ayeux illustres obtient des distinctions brillantes que l'on resuse au soldat courageux, qui ne peut ajoûter à ses hauts faits d'autre éclat que celui de la modestie : Respectons ces abus, soussirons que l'on resuse des titres de noblesse à ceux qui en ont les sentimens, & qu'on les accorde quelquesois à ceux qui n'ont encore rien fait pour les mériter: Le courage n'est pas éteint; c'est un obstacle qui s'oppose à un torrent dont la chûte devient plus impétueuse.

Ce n'est plus pour lui seul qu'un pére est avide

# LITTERAIRE.

avide de gloire; c'est pour ses ensans, qui en retireront les fruits honorables: siers d'un éclat étranger, ils n'oseroient ne pas travailler à s'en rendre dignes: ils facrisseront à la Patrie leur repos & leur sang: le nom sameux dont ils s'enorgueillissent, est le gage de leur valeur; il en est même le principe: Que d'essorts ne doit-on pas saire pour le perpétuer, & pour le transmettre d'âge en âge!

On n'écoutera plus la voix de la nature & de la tendresse, en distribuant entre ses enfans des biens qu'on n'avoit souhaités que pour les rendre heureux; un autre sentiment que celui de l'amour paternel, sera, entre des objets également chers, des distinctions que l'on auroit regardées comme injustes dans des tems plus heureux: le préjugé les a établies; la raison qui les condamne, les a fait respecter.

Peut-être que cette inégalité est le plus ferme appui des familles, & que de là se sont formés les chess de cette noblesse toûjours intrépide, toûjours guerrière, qui dissipe d'une main les ennemis d'un Trône qu'elle supporte de l'autre; de cette noblesse dont les vices & les vertus, dont les caprices & les exemples, dont les préjugés, en un mot, ont produit cet ouvrage

ouvrage singulier, cet honneur si puissant que la raison respecte, & qu'elle admire lors même qu'elle le condamne; cet honneur toûjours sidèle dans ses sermens, qui rejette avec indignation tout ce qui paroîtroit y porter atteinte, que l'on voit quelquefois abandonner généreusement des avantages que lui donnent des loix qui ne sont que justes, & que des loix plus sevères, dont il est l'Auteur, lui apprennent à mépriser; cet honneur inconséquent & superbe, qui ne se nourrit que de distinctions & de gloire, & qui se suffit cependant à lui-même, qui hait la ruse & l'artifice, & qui inventa la politique, qui méprise tout & qui permet quelquefois la flaterie; cet honneur qui est le prix du mérite, & qui apprend que l'on peut être criminel sans être infame; cet honneur qui sçait réparer une faute, mais qui ne sçait pas pardonner une offense; cet honneur enfin qui fait de l'homme un Héros, & du citoyen un honnête-homme.

Ces exemples suffisent sans doute pour marquer le rapport essentiel que les préjugés ont avec la morale. Le Philosophe sçait les rendre utiles à la societé, quoiqu'ils semblent devoir en corrompre les mœurs: S'il entre avec la soule dans

# LITTERAIRE.

dans le Temple où on leur élève des Autels, ce n'est pas pour renverser l'Idole qu'on y encense. Semblable aux Sages du Paganisme, qui se prosternoient devant des Dieux dont ils reconnoissoient l'impuissance, mais dont ils se servoient pour contenir un Peuple aveugle & crédule, le Philosophe respecte souvent des préjugés qu'il condamne. Il est beau de tromper les hommes, lorsqu'on ne veut les tromper que pour assurer leur bonheur.

Mais si l'on doit respecter les préjugés à cause des rapports nécessaires qu'ils ont avec les mœurs, on ne doit pas moins les respecter à cause de ceux qu'ils ont avec les loix.

Lorsque les hommes, avertis par le sentiment de leur foiblesse, ou entraînés par un panchant plus fort que la crainte \*, se sont rapprochés pour vivre ensemble, on a vû se former des societés différentes: ils tendoient tous au même but qui étoit la paix & la tranquillité; mais ils n'ont pas pris la même route pour

Google

<sup>\*</sup> Plusieurs Philosophes ont crû que le premier sentiment de l'homme dans l'état de nature seroit celui de sa soiblesse, & que sa timidité seroit extrême. On a trouvé dans les sorêts des hommes sauvages: Tout les sait trembler, tout les sait suir.

pour y parvenir. Afin de les ramener à une Constitution uniforme, il auroit fallu ramener leur caractère & leur génie à l'uniformité: la nature s'y seroit opposée.

Des organes autrement disposés supposoient nécessairement des humeurs & des inclinations différentes; des hommes qui n'habitoient pas le même climat, ne pouvoient avoir le même caractère. Chaque nation a eu donc son génie propre; chaque nation a eu ses préjugés.

Les loix primitives, d'où dépendoit l'ordre politique & le Gouvernement de ces différens peuples, en ont été le premier effet, & sont devenuës elles-mêmes la source de beaucoup d'autres.

Ce sont les préjugés qui faisant regarder à quelques - uns comme l'esclavage tout ce qui n'étoit pas la liberté extrême, leur ont sait rejetter toute sorte de frein, & les ont entretenus dans cette première sérocité qui les retient encore dans les sorêts. D'autres au contraire, élevés dans l'indolence & affoiblis par la volupté, ont trouvé les sers moins rudes que les efforts qu'il auroit fallu saire pour les repousser. Ceux là, assez vertueux pour se conduire par leurs propres loix, n'ont connu d'autre puissance

puissance que celle qu'ils partageoient avec tous les citoyens: Ceux-ci, plus libres peutêtre, quoiqu'ils reconnoissent un maître, ont obéi sans crainte à celui qui n'avoit d'autre autorité que celle qu'il tenoit d'eux, & qu'ils lui avoient consiée.

Mais c'est principalement pour lors, que, le génie des peuples étant fixé, si on ose le dire, par une Constitution qui lui étoit analogue, l'on a vû se former les préjugés qui en étoient une suite nécessaire, & avec lequel ils ont été se consondre.

C'est à les bien connoître qu'un Législateur habile doit employer tous ses soins: la sagesse de ses réglemens dépendra de cette connoissance; elle est presque totijours relative.

Des loix fort bonnes peut-être pour une Nation qui habiteroit une Isle dont le climat seroit froid, dont le terrain seroit très-sertile, mais qui manqueroit de plusieurs choses nécessaires; des loix faites pour un peuple naturellement sombre & séroce, qui ne croiroit pas jouir de sa liberté s'il ne pouvoit dire hautement qu'il est libre; ces loix se trouveroient sans doute étrangères dans un climat tempéré,

tempéré, dans un païs où la terre produiroit avec moins d'abondance, mais où elle ne seroit point avare de tout ce qui peut être nécessaire à la vie; chez des peuples dont l'humeur sociable & enjouée feroit le caractère, & qui jouïroient de leur liberté sans résléchir sur les moyens qui la leur assurent.

Les loix de la Grèce ne pûrent être transportées à Rome toutes entières; il fallut les accommoder au génie du peuple auquel on vouloit les faire recevoir; elles auroient attaqué trop ouvertement des préjugés établis, & qui étoient joints par des liens insensibles que l'on n'auroit pû rompre cependant sans un effort dangereux.

Il est aisé de comprendre que dans ce grand nombre de préjugés qui s'offrent à celui qui les recherche avec soin, il en est plusieurs de condamnables aux yeux de la Raison. Que de coûtumes singulières qui n'ont d'autre autorité que celle que le tems leur a donnée, la seule que puisse recevoir l'erreur, & qui ne peuvent manquer de révolter tous ceux qui n'en sont pas esclaves!

Le Législateur est souvent obligé néanmoins de les respecter : il doit s'élever avec force & avec

# LITTER AIRE.

avec courage contre les préjugés, toutes les sois qu'il pourra retirer le trait sans irriter la playe: mais que ces moyens sont rares! Ose-ra-t-il s'élever contre des abus qui tiennent au système général? Osera-t-il s'élever contre ceux qui tiennent à des choses utiles ou sacrées?

Le grand Art de celui qui gouverne, est de sçavoir se servir, pour affermir son Empire, de ce qui sembloit devoir le renverser. Si des préjugés déja reçûs s'opposent à l'établissement des loix plus parfaites qu'il pourroit donner à ses peuples, il ne doit pas s'obstinér à les y soumeure: Qu'il consulte au contraire les préjugés de la nation dans les réglements qu'il lui propose; & qu'il ne la prive pas, par une fausse prudence, de ce qui peut lui être ntile.

Telle est l'origine de la plüpart de ces loix singulières qu'un Prince semblable au peuple ne conserve que par prévention, qu'un Prince moins borné se fait tobjours gloire d'abolir, & que le grand Prince respecte quoiqu'il les condamne: Lui seul connoît les rapports néces saires qu'elles ont avec les préjugés.

On rougit pour de certains peuples qui se Tome V. E fons

font privés du commerce d'un Sèxe aimable, fait pour trouver des Adorateurs & non pas des Tyrans; ils ont renfermé leurs femmes -dans de superbes prisons; ils les ont regardées comme les esclaves de leurs plaisirs; & ils n'ont ofé les confier qu'à des monstres que la nature voit avec horreur, & qu'elle n'a pas produits. Mais que l'on réfléchisse que ces peuples vivent sous une Religion qui s'est accommodée à la nature du climat \*; qu'ils ont toûjours devant les yeux l'image d'une Puissance qui se jouë du plus soible; qu'ils vivent fous un Gouvernement dont le principe est la subordination extrême, que les jalousies & les intrigues des femmes ébranleroient bientôt, si on n'avoit mis une digue à leurs passions: Que l'on examine ainsi tous ces rapports, & que l'on ose changer ces colitumes barbares.

Il est une contrée en Asse \*\* dont les habitans ferment les ports aux Etrangers, & les regardent comme les ennemis de la nation.

La nature porteroit-elle les hommes à se fair? mais elle les a rapprochés: Seroit-ce la

Raifon?

<sup>\*</sup> La loi de Mahomet permet d'épouser quatre semmes; celle des Maldives en permet trois.

<sup>\*</sup> L'Empire de la Chine est gouverné par les Rites.

Raison? elle seule auroit suffi pour rassembler les hommes, quand même ils auroient résissé à une voix plus paissante. D'où vient donc que les Empereurs de ce vaste Empire ne s'appliquent pas à déraciner des préjugés que la Raison condamne. & qui privent leurs peuples des avantages infinis que pourroit leur procurer le commerce de leurs voisins? Ils ont vit sans doute qu'il auroit été dangereux de ne pas les respecter.

Des hommes invités à l'indifférence & à la paresse par une Philosophie spéculative qui leur a fait sacrifier toutes les Sciences à celle de la Morale, des hommes qui conservent encore aujourd'hui les mêmes coûtumes qu'ils avoient dès les premiers siecles du monde, & qui relpectent les plus indifférentes comme faisant une nartie de leur Religion, ou comme étant leurs loix elles - mêmes; ces hommes n'ont pas dù s'exposer à voir: violer à tous les instans ce qu'ils avoient de plus facré & de plus cher, 'en recevant parmi eux des Etrangers : La haine qu'ils leur témoignoient, étoit la suite de leur zele pour la Religion, de leur obeisfance aux Loix & de leur amour pour le Gouvernement; devoit, on la détruire?

A Company of the Comp

E 2 Quel

Quel trouble, quelle confusion ne causeraiton pas dans les societés, s'il étoit pennis de renverser ainsi le plan sur lequel elles étoient sormées, sous prétexte de corriger des abus qui s'y sont glissés, & pour y faire des changemens qui en seroient perdre bientôt l'esprit? Tout ce qui y porte atteinte ne peut manquer de les détruire. Aussi le Législateur de Lacédémone \* employa-t-il tous ses soins & facrissa-t-il sa vie même pour obtenir de ses citoyens une promesse assurée de n'enfreindre jamais aucun des réglemens qu'il avoit saits, \*\*

C'est ce respect inviolable pour les loix & pour les coûtumes anciennes, qui a rendu florissantes pendant tant de siécles ces petites Républiques qui partageoient la Grèce, & qui,

foibles

<sup>\*</sup> Quand les établissement de Lycurgue futérit réfisser les Lacédémoniens, il leur dit qu'il vouloit aller consulter l'Oracle d'Apollon, & il les sit tous jurer que jusqu'à ce qu'il fât de retour, ils maintiendroient la somme du Gouvernement qu'il avoit établie. Lorsqu'il sut arrivé à Delphes, & qu'il eut reçu une réponse favorable du Dieu, il se donna la mort pour rendre leur serment inviolable à jamais.

<sup>\*\*</sup> Charondas, qui donna sei loin à Thurium Bans la 84. Olympiade, ordonna que quiconque voudroit abolir une des vieilles loix, on en établir une nouvelle, se présenteroit au peuple en portant à son col les instrumens du supplice qui devoit lui servir de châtiment, si la nouveauté qu'il proposoit, p'étoit pas reçsié de tous. Montagne, livre 1, Chap. XXII. De ne changer aisément une loi result.

foibles par elles-mêmes, ne se soutenoient que par l'harmonie du Gouvernement & des mœurs. Il est vrai qu'établies sur le plan du Gouvernement domestique, elles n'abandonnoient rien au caprice des particuliers: Les loix politiques marchoient toûjours au devant du citoyen; elles régloient ses moindres démarches: mais elles avoient consulté ses préjugés. Aussi ne voyoit on pas chez ces peuples heureux des hommes tout à la sois innocens & coupables, qui, autorisés par l'exemple & justissés par l'honneur, sussent cependant punis comme criminels, & méritassent de l'être.

Sparte, Sparte elle-même, cette ville si austère dans ses mœurs, & qui avoit mérité l'épithète magnisque \* qui montroit le pouvoir qu'elle avoit sur les hommes, Sparte permettoit le vol fait avec adresse: Destinée à la guerre, elle préparoit ses citoyens à la ruse & à l'artissee.

Athènes au contraire punissoit le meurtrier d'un oiseau; l'Aréopage le condamnoit à mort ; tout ce qui sassoit perdre l'idée de la pitié & de la douceur, passoit pour un crime.

E 3 Qui

<sup>\*</sup> Le Poëte Simonide donne à Sparte l'épithète Δα-

Qui voudroit justifier ces institutions singualières, & en même tems si opposées, prendroit néanmoins la même voye pour les excuser: il remonteroit à la source d'où elles étoient parties; il seroit voir leurs rapports avec le génie & les préjugés des deux Républiques qui les avoient données; il montreroit l'une, sondée sur le courage, abandonner la sévérité de ses maximes pour faire des soldats; il montreroit l'autre, établie sur les mœurs, devenir séroce par un excès de vertu, pour inspirer aux hommes l'humanité jusques dans les plus petites choses, & pour les rendre encore plus parsaits.

Le Législateur des Juiss, envoyé par la sagesse même pour donner des loix à un peuple qu'il devoit gouverner selon les principes qu'il avoit reçus d'elle, permit le divorce \*,

que

Je ne condamne pas Moile; je fais ce qu'il eut voulu faire, s'il est trouve dans vous des cœurs mieux dispo-

sés & des esprits plus traitables. Ibid. 🕳 :

<sup>\*</sup>C'est une tolerance de Moise: Il a sousser que vous répudiassiez vos Femmes; il a réglé soulement que vous ne pourriez le saire qu'en leur mettant en main un Acte de divorce... Encore Moise n'a-tail su cette condescendance, que parce qu'il connossioit la dureté de votre cœur, & qu'il a craint que s'il ne se relâchoit un peu, yous ne vous portassez à de plus grands excès. Hist. du Peuple de Dieu, 11 Part. Liv. IX.

que cette divine sagesse condamnoit déja, puisqu'elle le condamna ensuite; & ce ne sut pas le seul sacrisice qu'elle crut devoir faire à la dureté de leur cœur. Il sut permis à ce peuple rebelle de prêter à usure: la prohibition générale sit restrainte pour lui à une désense très-bornée; & c'étoit un réglement bien sage: car, comme l'a dit un homme d'esprit, quand les abus sont nécessaires, il vaut mieux les soumettre à des loix, que de les abandonner à leurs propres désordres.

Craindra-t-on après cela de dire que le respect que l'on doit aux loix elles-mêmes, est souvent la mesure de celui que l'on doit aux préjugés? Il est des choses que l'on ne doit envisager qu'à travers le bandeau que le vulgaire porte sur les yeux: ce voile arrêtera le trop grand jour qui alloit éclairer notre ame. Présérons aux découvertes qu'il nous dérobe, l'illusion qu'il nous conserve, & qui fait notre bonheur: nous étions déja coupables, ou nous allions le devenir.

Qu'une victime malheureuse du pouvoir tytrannique apprenne que l'on peut être sujet sans être esclavé; qu'elle vienne à connoître des peuples qui sont heureux & tranquilles en E 4 obéissant. obéissant, parce qu'ils servent un maître qu'ils aiment; qu'elle parvienne enfin à découvrir ces climats fortunés où les fers dont elle est chargée, ne sont destinés qu'à arrêter le coupable en enchaînant le crime; l'image de la liberté qui s'est offerte à ses yeux, sera connoître l'esclavage à cet homme que les préjugés de l'éducation & de l'exemple avoient accoûtumé à recevoir des chaînes sans murmurer, & à les porter sans honte.

Il sentira combien est injuste une domination, qui, en les imposant, renverse les loix facrées de l'humanité: son cœur, fait pour des sentimens plus nobles que la crainte, détestera tout ce qui ne sait connoître qu'elle; son esprit trop gêné par une obéissance aveugle, cherchera les moyens de se désaire d'un joug qui lui est devenu insupportable; il versera dans tous les cœurs le poison qui le dévore, & avec lui l'esprit de révolte & de sédition.

Le nom de libérateur, pris tant de fois & si rarement mérité, justifiera à ses yeux une action toûjours suivie de remords pour les ames capables de les sentir; it marchera avec audace au palais de ses maîtres; sa main, affermie

73

fermie par la fureur, consommera son crime, & plongera dans le désordre une Patrie qu'il-vouloit sauver.

Ce n'est pas concourir au bien de la societé, c'est le troubler au contraire, que de dégoûter les hommes de leur condition présente, pour leur en offrir une qui, quoique plus parsaite, n'est pas toujours plus propre à les rendre heureux.

Un Gouvernement établi a de grands avantages par cette circonstance seule qu'il est établi: il a éprouvé par son poids les ressorts qui le sont mouvoir: les rapports qui le lient avec les mœurs, le climat, la Religion, bien loin de s'afsoiblir, se fortissent tous les jours par de nouveaux préjugés. Ainsi un Législateur sage respecte avec soin tout ce qui porte le caractère de l'Antiquité, si puissant sur la multitude: s'il ose tenter quelques changemens pour le bien public, il les adapte, autant qu'il lui est possible, aux préjugés déja reçus; il conserve, comme l'a dit un prosond politique \*, les principaux piliers & les supports de la Constitution.

E 5 Tout

Le Docteur Hume, Discours sur l'idée d'une République parfaise.

Tout ce qui pourroit les ébranler, lui paroît dangereux; & il se voit souvent obligé de soussire des abus. Il permet quelquesois le luxe \*, quoique souvent nuisible; il craint quelquesois d'élever par des distinctions trop marquées une profession utile & honorable qui augmente la sortune des citoyens & les richesses de l'Etat, mais qui peut avoir été avilie par un faux préjugé qu'il doit ménager; quelquesois même il l'abbaisse. \*\*... Ensin il dit aux peuples qu'il gouverne, en parlant de ses loix, ce que disoit Solon de celles qu'il avoit données aux Athéniens: si ce ne sons pas les meilleures que sons puisse donner, ce sons du moins les meilleures que vous puissez recevoir.

Qu'on

<sup>\*</sup> Le luxe est fingulièrement propre aux Monarchies, & il n'y faut point de loix somptuaires. Pour que l'Etat, Monarchique se soûtienne, le luxe doit aller en croissant du Laboureur à l'Artisan, au Négociant, &c. sans quoi tout seroit perdu. L'Espris des Loix, liv. VII. Chap. IV.

<sup>\*\*</sup> La loi Claudia défendoit aux Sénateurs d'avoir en mer aucun vaisseau qui tint plus de quarante muids, Tits-Live, liv. XXI.

Les loix de Venise désendent aux Nobles le commerce. Amelos de la Houssaye, du Gouvernement de Venise.

- Qu'on ne demande donc plus pourquoi la Raifon peut agir d'une manière auffi contra dictoire, que de respecter ce qu'elle condamne: cette contradiction n'existe qu'en apparence. Les erreurs & les maux étant l'appai nage de l'humanité, il est presque impossible qu'ils ne soient toûjours mêlés de quelque bient & notre condition seroit trop malheureuse, si de ce mélange il n'en résultoit souvent de grands avantages pour la societé. C'est ainsi que les préjugés, si funestes par eux-mêmes, peuvent devenir utiles par les rapports effentiels qu'ils ont avec la morale & avec les loix. Ils les ont affervies: gardons - nous donc de heurter de front les préjugés les plus condamnables.

Le Phitosophe qui voudroit sans ménagement en affranchir ses semblables, s'exposeroit à devenir la victime d'une populace jalouse de ses chimères, & à faire de mauvais citoyens sans rendre les hommes meilleurs: qu'il conserve toute la sévérité de ses principes pour régler les mouvemens de son cœur.

Le

Le politique Législateur porteroit la confusion dans les Etats qu'il voudroit réformer. Les abus nécessaires sont des loix de la Nature. La Raison olle-même ne considère les préjugés que comme des liens puissans qui rapprochent les parties d'un grand tout dont ils sont l'ensemble.

Respicere exemplar vita morumque. Hor. Art. Poët.



IL DIS

#### SECOND

# DISCOURS

#### SUR LE MEME SUJET.

L n'est aucun siècle où l'on se soit plus & levé contre le préjugé que dans le nôtre; mille voix sont entendre qu'il est honteux de se laisser dominer par ce tyran des esprits: on s'arme à l'envi pour le combattre; la moindre victoire paroît le triomphe le plus beau; mais est-ce tostjours le triomphe de la Raison?

Ceux qui font profession de braver tout genre de préjugé, & de lui déclarer une guerre ouverte, s'en glorissent: ce qui leur fait illusion, c'est qu'ils considèrent le préjugé en lui-même, & ne veulent pas appercevoir les avantages qu'en tire la société; ainsi ils le condamnent sans examen & le poursuivent sans ménagement. Cependant il est également nécessaire de faire un choix entre les préjugés que l'on doit proscrire & entre les moyens que l'on doit employer en les proscrivant: le bien public le demande, la vérité même l'exi-

ge; on ne doit soûtenir ses droits que d'une manière digne d'elle.

La Raison, il est vrai, élève le fage audessus des opinions populaires; des erreurs marquées au sceau de l'antiquité ne lui en imposent pas: il condamne le faux par-tout où il le découvre; mais les mêmes lumières qui lui apprennent à le condamner toûjours lui apprennent à le respecter souvent.

Oni, la Raison peut respecter ce qu'elle condamne. Ce n'est pas ce que pensent nos Philosophes modernes; ils traiteroient cette complaisance de sacheté: sous leur pinceau la Raison paroir sière, infléxible; sans menagement elle frappe tout ce qu'elle condamne.

Mais la Raison désavoue ces portraits; elle n'a qu'u se montrer sous ses véritables couleurs; elle paroitra aussi précautionnée dans ses mêmes démarches, aussi compatissantes dans ses décisions, que juste dans ses desseus des invariable dans ses vues; par-là même, elle apprendra qu'elle respecte tout ce qui est utile & qu'elle craint tout ce qui est dangerent.

Or entre les préjugés qui ont même quelque chose de faux, il en est un grand, nonbre d'utiles aux hommes qui en suivent les impres-

impressions; & presque tonjours il est dangereux pour ceux qui condamnent les préjugés de le faire trop ouvertement; deux Propositions que je vai déveloper: En avoir montré la vérité, c'est avoir prouvé que la Raison sait souvent respecter des Préjugés qu'elle condamne.

#### PREMIERE PARTIE.

me: malheurensement l'erreur est souvent obligée de suppléer à la vérité. Il est des erreurs, que la Politique sait passer en maximes, qui servent au soutien & à la gloire des Empires; il en est que l'éducation insinue dans les cœurs, qui sont des désauts, & qui cependant donnent de la consistance aux vertus; il en est ensin dont la Nature elle-même nous sait présent, & qui contribuent à notre bonheur; trois sortes de préjugés qui se divisent en une insinité de branches, & qui contribuent au bien de l'homme: cesse-t-on de les respecter? les Etats languissent, les vertus s'assoiblissent, le bonheur s'anéantit.

La Société, pour se maintenir, exigeoit de grands sacrifices de la part du citoyen: le devoir seul auroit du les obtenir; mais le devoir n'a

80

n'a presque point de prix chez la multitude; Ze n'est que le sage qui puisse en faire sa récompense, & les sages sont toujours rares.

Ceux qui formèrent les Empires comprirent donc, que pour encourager la multitude il falloit unir au devoir une récompense. La Société n'avoit point de bien réel à offrir; elle se seroit appauvrie en voulant se soutenir. Pour supléer à son indigence elle forma un bien plus factice que réel, à qui elle donna le nom de gloire. Ce bien ne fut pas toujours le partage de la vertu; mais il fut la récompense des actions difficiles & éclatantes. Le brillant dont la gloire fut embellie, incapable de séduire la raison, saisit l'imagination, enflamma les cœurs: De-là mille actions héroïques: font-elles aufsi grandes dans leur principe que dans leur effet? Qu'importe, elles soutiennent la Patrie: & voilà le chef-d'œuvre d'une politique qui sçait se proportionner au bien de la société & à la constitution du grand nombre des hommes.

Mais la gloire n'est-elle qu'un préjugé?
N'a-t-elle rien que de faux? Si par le nom
de gloire vous entendez ce vain renom que le
vulgaire

vulgaire poursuit, oui, elle n'est qu'un fantôme brillant: si, avec le sage, vous placez la gloire dans ce concert d'applaudissemens qui suit la vertu & les actions louables, elle n'a rien de faux, elle est digne des plus grandes ames, elle sorme à l'héroïsme! Mais chercher les applaudissemens avant la vertu, mais les chercher par des faits plus éclatans que justes, mais ne courir qu'après un nom éternel sans prendre garde à ce qui doit le mériter, voilà ce que j'appelle suivre un préjugé que la Rairson condamne & qu'elle respecte.

Que l'on vienne à bout de faire méprifer cette fausse gloire, vous verrez la Société retomber dans sa première ensance, la patrie n'avoir plus que de soibles désenseurs, les soix des appuis fragiles, les arts des amateurs oisses. Un petit nombre de Sages, sectateurs de la vraye gloire, seront quesques efforts pour décorer la Société; mais la multitude regardera la patrie avec indifférence, & la force des Etats dépend de la multitude.

Et en effet, pour qu'un Etar soir storissant, il faut qu'un grand nombre de citoyens s'oublient eux-mêmes pour ne penser qu'au bien public. Il étoit donc nécessaire de trouver un Tome V.

objet intéressant qui imposât silence au murmure de la nature. Le premier de nos devoirs est de servir l'Etat: ce n'est pas la premiére de nos inclinations. Avoir donc environné la gloire de rayons fi éclarans qu'elle s'empare de toute l'ame, c'est avoir trouvé le ressort le plus propre à émouvoir la multitude; c'est, il est vrai, avoir mis le fantôme à la place de la réalité; mais ce fantôme étoit nécessaire. La vrave gloire ne tient qu'à la Raison & à la vertu; la fausse gloire tient à l'imagination, & c'est celle que le grand nombre des hommes est capable de faisir. Un tableau, quoiqu'il ne foit point conforme à la nature, si les couleurs en sont extrémement vives, frappe plus les veux de la multitude qu'un tableau vrai & nanirel.

Voyez-là cette Idole, quel empire elle a fur les cœurs: la vraie gloire devoit apprendre à Lucrèce à être fidèle; elle n'y est point sensible: la fausse gloire se montre; aux dépens de sa vie elle achette l'immortalité. Caton se devoit à sa patrie; il est vaincu; il veut vaincre; il oppose gloire à gloire; il cherche la célébrité par un crime; cependant les cœurs vraiment Républicains lui dressent des Autels:

ne les renversons pas; il est utile à un Etat de respecter jusqu'à l'ombre de la générosité & de la vertu. Qui sçait mépriser la vie peut devenir souvent utile à la Société; d'ailleurs la fausse gloire paroît tenir de si près à la véritable, toute ésoignée qu'elle en est, qu'en vou-lant détruire l'une on assoiblit l'autre.

Mais la fausse gloire n'est pas le seul préjugé utile à l'Etat; l'estime même excessive qu'une Nation conçoit pour elle-même fert à son maintien & à son agrandissement : elle inspire une chaleur vivifiante qui fait éclore les talens & qui les persectionne; elle donne à tout le Corps de l'Etat une confiance, l'ame des grandes entreprises. Souvent pour réussir il suffit d'oser. Aussi que n'ont pas fait dans tous les tems les Législateurs pour rendre au peuple la patrie vénérable? Chaque nation a décoré son origine du merveilleux de quelque Fable. L'Athénien croit habiter des murs élevés par Minerve: Le préjugé est pour les acts, & les arts sont portés à leur perfection: Le Romain se persuade que Mars s'intéressé à son sort : le préjugé le tourne du côte de la guerre; le Romain triomphe du monde entier; tant le préjugé entre les mains de la politique a d'ascendant & de fuccès. L'ef-F 2

L'esprit humain court après les extrêmes; ce juste milieu où la vérité est placée est pour lui d'un accès difficile. Quand il s'agit de se dépouiller d'un Préjugé, il tombe dans l'opposé; il cesse d'estimer excessivement la Patrie, il la méprise. Ainsi détraire une erreur en ce genre, c'est en mettre une autre à sa place; & puisqu'il faut des erreurs anx Hommes, il est de la sagesse de maintenir la plus utile.

O vous, à qui la Nature accorde la prééminence des Talens, Génies rares, faits pour dominer sur les Esprits, ménagez les Préjugés utiles, & proportionnez vos leçons aux befoins de la multitude; imitez les grands Mattres dans l'Art de la Musique, & pour donner plus de vie aux concerts de la Société, servez vous des dissonances. Qui veut régir les Hommes ne doit point viser au parfait.

Oui, on affoiblit les vertus, on les détruit même fouvent en voulant trop les épurer, & par l'union qu'ils ont avec elles il est des défauts qui ont quelque chose de précieux: or ces défauts sont presque tous des préjugés de l'éduration.

Du sein maternel nous passons en quelque sorte dans le sein de la société; cette seconde mére mère façonne notre raison, plie nos sentimens, & jette dans notre cœur les semences des défants qui dominent dans le païs qui nous a vu naître & qui se mélangent avec nos vertus. L'ame, encore tendre, reçoit toutes les impressions qu'on lui donne. A peine nous avons ouvert les yeux à la lumière, qu'indépendamment de toute autre leçon, chacun en trouve dans les exemples de ceux qui l'environnent; De là cette ressemblance dans le caractère & dans la manière de penser qui domine parmi les citoyens d'une même ville.

Jettez un regard attentif sur le spectacle qu'offrent les Nations; vous appercevrez que les vertus de chaque peuple ont un coloris qui n'est pas le même, & qui est varie à peu près comme les phisionomies le sont dans les différens Climats: N'en soyons point surpris; les préjugés ne sont pas les mêmes.

Parmi certains Peuples règne l'humanité & l'urbanité; mais ces qualités sont malheureusement jointes à l'inconstance & à la frivolité: De là ces vertus plus aimables que solides. Parmi d'autres on apperçoit de la hardiesse de la prosondeur dans le génie; à côté se trouve je ne sçai quelle rudesse: De là ces

F 3 vertus.

vertus plus sières que sociables. Ici c'est l'as, fabilité & la souplesse; mais tout est affecté jusqu'au zèle & à l'empressement: De la ces vertus plus imposantes que réelles. La c'est un slegme & une tranquillité qui va jusqu'à la nonchalance, & par un contraste étonnant, on y trouve des sentimens outrés d'élévation & de générosité: De la ces vertus plus fastueuses qu'agissantes. Ainsi la vertu presid une teinte des désauts du caractère & de l'éducation.

Or séparer ces défauts de la vertu, c'est l'affoiblir; c'est ôter de l'or l'alliage qui lui donne de la consistance.

Un Sage d'Athènes qui auroit voulu transporter dans sa Patrie l'austérité de Sparte, & un Citoyen de Sparte qui auroit voulu introduire chez ses Concitoyens l'urbanité Attique, auroit troublé l'harmonie de la Société; &, soit que les différens caractères ayent quelque chose de Physique qui tient au Climat, soit plutôt que l'éducation forme une espèce de seconde Nature, il est constant que les mêmes vertus ne peuvent pas par-tout avoir la même sorme; pour cela il faudroit que tous les peuples pussent avoir les mêmes caractères & les mêmes préjugés.

A quoi donc pensent ces saux sages, qui, admirateurs nés des vertus étrangéres, & critiques éternels des défauts de leurs concitoyens, veulent transporter les vertus d'une nation à l'autre? Chaque climat a ses plantes & sa culture diverse; chaque Peuple a sa manière d'envi-sager le beau moral.

L'est vrai qu'on trouve un petit nombre de sages qui sçavent se défaire des défauts dominans dans leur Patrie sans énerver leur vertu; mais on ne régit pas la multitude comme on dirige & comme on gouverne un sage. On peut maiteiser une source tohjours constante; on commande à ses eaux, on leur fait prendre toute sorte de routes, tandis que certains fleuves, ainsi que les torrens, sont indociles au joug cu'on veut leur imposer: Rien de plus dangereux que de les faire sortir du lit que la nature leur a formé. Telle est la multitude : veuton la faire pancher d'un côté? elle s'y porte avec impétuolité: Pourquoi cela? elle n'est point susceptible de ces précisions & de cette discrétion nécessaire pour profiter des conseils de la sagesse. On veut la corriger d'un défaut, elle se précipite dans un vice opposé. Nœuds sacrés, que la Religion & la societé resserreroient F 4

Prince de nos Poëtes comiques, pour corriger un défaut, ne contribua pas peu à infecter la nation d'un vice tout contraire: Il voulut bannir la jalousie; il mit l'indifférence à sa place. Ainsi en détruisant un préjugé on détruit la vertu.

Ne nous plaignons pas de la nature si nous sommes malheureux; nous devons sur-tout nous en prendre à nous-mêmes. Pour être plus heureux que nous ne sommes, profitons des biens qui nous sont offerts, sans vouloir les envisager de près; trop de prudence & de précaution nuisent au bonheur.

L'Homme doit donc se prêter aux préjugés qui naissent avec lui. Il est des erreurs utiles dont la nature nous a fait présent: Ainsi pour adoucir la viie essent de notre dernier terme, elle l'a placé dans un ensoncement & dans un lointain qui le fait presque disparoître à nos yeux; & l'espérance, par ses douces chimères, émousse la pointe de nos maux présens.

Il n'est que la docilité au préjugé que la nature nous donne qui puisse produire cette paix constante & ce charme permanent qui constitué le bonheur. Si l'on soumet à un

exa-

examen rigoureux tous les avantages qui forment le fort le plus digne d'envie, on sera bientôt malheureux, parce que tous les biens sont respectifs & mélangés de quelques maux; de plus, le desir insatiable que nous avons d'être heureux sait que les moindres biens mis à côre des plus grands se dénaturent à nos yeux & nous paroissent des maux véritables.

Oui, le bonheur est plus dans le tour d'imagination & dans la manière d'envisager les biens que dans les biens mêmes; en sorte que l'Homme qui sçauroit estimer ce qu'il posséde, & qui seroit peu de cas de ce qu'il ne posséde point, est - il tort de juger ainsi, jouiroit cependant d'un bonheur véritable.

L'Inde offre des peuples qui habitent des Isles stériles & brûlantes, qui cependant regardent leur patrie comme le Paradis de la terre: ainsi l'erreur supplée à la vérité: ils ne goûteroient pas un plaisir plus solide quand leurs Isles seroient enchantées.

Image naive du bonheur des autres Hommes; l'erreur & le préjugé en sont la baze &
le fondement. Que sont les avantages d'une
naissance distinguée séparés du charme trompeur & du faux éclat qui les embellit? Une
pré-

prééminence onéreuse, un fardeau pesant. Ce qu'il y a même de plus estimable dans les qualités personnelles n'équivaut pas pour le bonheur de la vie à une douce erreur. Un vaste génie, à qui des lumières supérieures montrent tout le désectueux de ses productions, est sans cesse agité. Il n'en est pas ainsi de ces hommes à talens médiocres; tout les enchante: renfermés dans une sphère étroite, ils y établissent leur repos: on les critique, ils s'admirent; le préjugé qu'ils ont en leur propre faveur leur suffit. Chez les hommes tout: est compensé; l'erreur est une espèce de supplément des avantages que la nature leur refuse. Voilà pourquoi les réflexions profondes & les grandes connoissances ne conduisent presque jamais au bonheur.

Après cela que penser de ces sages qui s'étudient à faire des portraits lugubres des maux qui désignment la vie même? Nouveaux Héraclites, îls n'ont que des larmes à répandre sur le sort des humains. Jamais des lamentations étrangères n'ent consolé des malheureux; l'homme même le plus heureux cesseroit bientôt de l'être, si on gémissoit longuems sur sa destinée.

Nous

Nous n'avons pas besoin qu'on nous avertisse de nos maux; nous ne sommes que trop soigneux à nous en rappeller le souvenir, & notre sensibilité les aigrit sans cesse. Fuyons ces retours inquiets sur nous mêmes. C'est moins pour connoître la nature du bonheur que pour le goûter que nous sommes faits; &, comme le remarque un aimable Philosophe; rien n'est si délicat & si fragile qu'un état heureux; il saut craindre d'y toucher; même sous prétexte de l'améliorer.

Non, il n'appartient pas à la sagesse humaine de nous détromper des frivolités & des erreurs qui diminuent nos maux; vous seule, Religion sainte, avez ce privilège, parce que la consolation accompagne vos maximes, & que vos promesses nous dédommagent des sacrisces que vous exigez. Pour ces sages qui ne sçavent que découvrir nos maux sans les guérir, qu'ils se taisent, & qu'ils nous laissent nos préjugés; ils n'ont rien d'aussi bon à nous offrir.

Il est donc un grand nombre de préjugés utiles, & que la Raison doit par conséquent respecter. Ajoûtons encore un nouveau motif,

. .)

c'est qu'il est souvent dangereux de s'élever contre le préjugé.

#### SECONDE PARTIE.

R Ion sans doute n'est plus digne du sage que de dissiper les ténèbres de l'erreur; mais rien n'est peut-être plus dangereux; car, soit qu'on attaque les préjugés utiles & dont nous avons déja parlé, soit qu'on se déclare contre les préjugés qui ont quelque chose de saux & de frivole, soit ensin qu'on veuille bannir de la société les préjugés nuisibles, on s'expose à devenir la victime d'un zèle que la sagesse ne dirigeroit pas.

Et d'abord est-ce une erreur utile à l'Etat qu'on veut détruire? Que de dangers à es-suyer! Ceux qui veillent au bien public ne manquent presque jamais de poursuivre & d'accabler du poids de l'autorité des hommes qui par un amour effréné de la liberté ébranlent le fondement des Empires. La Patrie rejette avec horreur de son sein ces génies hardis & téméraires, qui, loin de se plier aux loix établies & aux opinions que la politique a intérêt d'accréditer, s'efforcent d'introduire des vérités dangereuses.

On

93

On est étonné quand on lit la triste destinée de tant d'hommes aussi célèbres par leurs malheurs que par leurs talens. Le mérite conduiroit-il à l'infortune? se demande-t-on: Ce n'est pas le mérite, c'est la témérité qui prépare un sort malheureux. Celui qui est né avec de grands talens, & qui touche à certains préjugés qui intéressent la Constitution des Etats, doit s'attendre que le moindre de ses revers sera la chûte de sa fortune.

Pour couler des jours tranquilles il faut plier devant les Puissances établies, & respecter tout ce qui contribué aux bonnes mœurs; sans cette sage conduite on se voit assailli par un monde d'ennemis. La vertu elle-même s'élève avec sorce contre ces Philosophes imprudens & séconds en nouveautés, qu'elle regarde comme ses Antagonistes; & rien n'est plus à redouter que la vengeance qui prend naissance dans le sein de la vertu. Oui, la vertu par-tout ailleurs tranquille, modeste, pleine de compassion, oublie sa douceur naturelle, & devient intraitable, terrible, quand elle croit que ses droits augustes sont lezés. On sent bien que je caractérise, non la vertu pure

pure & sans défaut, mais seulement celle qui est dominante dans la société.

En effet, ces hommes toujours bienfaisans & jamais redoutables, les vrais sages sont en trop petit nombre & trop peu écoutés dans le tumulte pour diriger les Jugemens publics. A l'égard de la multitude vertueuse, comme elle pratique le bien sans remonter jusqu'au principe de la vertu, elle consulte plus dans ses décisions le sentiment que la Raison: par - la elle est toujours prête à se laisser séduire par les apparences de la vertu. Or il est un genre de citoyens qui tient le milieu entre le vulgaire & les fages; Philosophes de nom, déclamateurs par tempérament, oisifs par état vicieux par goût, vertueux par contenance, occupés à dogmatiser sur les opinions différentes, incapables de rien approfondir, ils sont comme les suppôts & l'organe du préjugé, & par leurs cris redoublés ils ameutent tout le corps de la société contre des vérités dont ils grosfissent le danger.

Telle est la destinée de ceux qui se déclarent contre des opinions sausses, mais qui ont de l'affinité avec les vertus; ils voyent changer leur tranquillité en agitation; la gloire même même après laquelle ils courent les suit: comme ils échouënt presque tostjours dans seurs téméraires entreprises, c'est peu de les blâmer; on les noircit: en tout genre l'Auteur d'une conjuration est sans gloire s'il est sans succès. César, sans ses triomphes, seroit à côté de Catilina. Qui est heureux a tostjours des panégyristes; les malheureux n'ont que des satyres à attendre. C'est dans ces portraits insidèles, tracés par la main du préjugé, qui se venge, que les Philosophes imprudens, qui l'auront attaqué sans l'avoir vaincu, seront connus de la postérité.

Mais les erreurs qui tiennent au bien public & à la vertu ne sont pas les seules qui trouvent des désenseurs zélés; il en est d'inutiles qui portent un caractère marqué de frivolité, & qui cependant ont une soule de sectateurs.

La mode est de ce genre; fille du caprice & de l'inconstance, & destinée par-là même à passer bientôt, elle voit néanmoins tout plier sous ses loix quand elle est dans sa sorce: le sage lui-même ne doit pas se piquer d'une vaine indépendance s'il ne veut être accablé sous les traits du ridicule.

I

Il y a je ne sçai combien d'opinions passe gères que la multitude accrédite & que la Raison apprend à respecter. Rappellons ces tems où la France travailloit à se polir; on vit naître alors une espèce de civilité génante qui trainoit à sa suite une foule d'attentions puériles. Cette multiplicité d'égards minutieux & concertés, loin de porter de l'agrément dans la société, n'y portoit que de la contrainte; c'étoit l'ouvrage de l'art; on ne suivoit point l'impression de la Nature. Ce cérémonial gênant devoit donc passer. Cependant qu'un sage cut paru le mépriser autant qu'il étoit méprifable, qu'il eut voulu introduire tout d'un coup cette urbanité, qui, pleine de décence, bannit la contrainte du commerce des hommes vraiment polis, qu'il eût réglé sa conduite sur des loix avoisées de la seule Raison, il auroit paru avoir aux yeux de ses contemporains quelque chose de Cynique qui auroit déparé en lui les dons les plus précieux de la Nature; tant il est dangereux de s'écarter des préjugés qu'on a droit de condamner.

Quand on marche seul à la suite de la vérité, on se donne comme en spectacle à la multitude, & on n'est pas long-tems en spectacle sans

sans être critiqué. La malice du cœur humain, & je ne sçai quel amour de l'égalité, fait
que toute prééminence même légitime devient
l'objet de la censure & de l'envie. Epargnerat-on une prééminence qui paroît affectée &
usurpée? Mais condamner ce que les autres
approuvent, n'est-ce pas s'arroger une supériorité? n'est-ce pas s'élever un Tribunal d'où
l'on juge en dernier ressort de la conduite des
autres hommes? n'est-ce pas aliener les cœurs?

Par malheur noure tranquillité dépend de tous ceux qui nous environnent, en sorte qu'on n'est heureux qu'autant qu'on sçait se concilier leur amour propre. Or guand on se déclare contre des opinions même frivoles & qui sont en faveur, on choque la vanité de ceux qui les suivent, & on ne choque jamais impunément la vanité. La conformité des goûts & des maximes est le lien le plus fort qui unisse entre eux les hommes, & par une suite nécessaire l'opposition de conduite & de sentiment les désunit, & devient la mére de la discorde, C'est donc s'isoler que de ne point se prêter à des Préjugés qui n'ont rien par eux-mêmes qui blesse la vertu. Dans cei état d'abandon quel bonheur peut - on goûter? Il faut avoir Tome V. nne

une ame doublement Philosophique pour vivre seul & vivre heureux. Une vérité est bien intéressante quand elle nous dédommage de la douceur que nous procure le commerce des autres hommes. Combattre quelques préjugés qui sont plûtôt des désauts que des vices, & qui ne rendent srivoles que ceux qui s'y livrent sans discernement, ce n'est point se rapprocher de ces vérités importantes dont la possession console de toutes les autres pertes.

Mais ce n'est pas seulement en se déclarant contre des opinions qui déparent les mœnrs, qu'on risque son repos; les préjugés qui influent sur les Arts, & qui en arrêtent le progrès & la persection, demandent aussi à être ménagés quand on entreprend de les resuter.

Ceux qui s'adonnent aux beaux Arts ne sont pas totijours les amateurs les plus sincères de la vérité: De-là ces divisions & cet acharnement entre des hommes célèbres: ils étoient nes pour s'attirer l'admiration des autres hommes, &, comme de vils gladiateurs, ils amufent la malignité publique. Citoyens d'un Empire tranquille, quelle sureur vous anime? Pourquoi ces guerres plus que civiles? Voyez l'aguorance

gnorance & le préjugé qui se réjouissent de vos discordes cruelles: vos combats sont sunestes à la vérité. Cessez de tourner vos armes contre vous-mêmes; c'est l'erreur que vous devez frapper. Vœux inutiles! desirs superflus! Tel sera tosijours le sort de ceux qui sans ménagement veulent faire connoître la vérité, d'être combattus opiniâtrement par ceux même qui sont profession de la rechercher: leurs propres succès leur seront des ennemis. Avant d'éclairer les esprits ils blessent les yeux de l'envie, & l'envie ne pardonne jamais sa primauté.

Descartes paroît: ce génie inventif & puissant se déclare contre des erreurs reçses; il
veut faire rentrer la Raison dans ses droits;
il méritoit des Autels, si un mortel pouvoit les
mériter: quel accueil reçoit-il de ses Concitoyens? Il suit loin de sa Patrie, & va chercher un asyle sous un climat glacé. Le phénix
de l'Angleterre, plus sage dans sa marche,
envelope sa doctrine de la Géométrie la plus
prosonde, & la dérobe anx yeux des demiSçavans: la Physique change de sace, & l'Europe est étonnée de se trouver Neutonienne.
Le grand Art du Physicien Anglois su de voi-

ler

G 2

ler ses opinions, & de proposer ses découvertes comme sous des emblêmes: de-là ce peuple de commentateurs, qui devinrent des disciples d'autant plus zélés qu'ils partagèrent la gloire de leur maître. Ainsi s'est opérée dans l'Empire Philosophique cette grande révolution. Celui qui en a été l'Auteur a coulé des jours tranquilles, parce qu'il a sest ne point allarmer le préjugé qu'il détruisoit, & qu'il a sest intéresser en sa faveur l'amour propre des Sçavans, en leur laissant la satisfaction de le deviner.

Il est d'autres préjugés qui paroissent ne point demander de ménagement de la part du sage; ce sont ces erreurs qui troublent tous les devoirs, qui renversent l'ordre établi par l'Etre Suprême; des vices opposés au bien de la société, & qui par la force de l'usage passent pour des vertus: doit-on respecter ces préjugés sunesses qui dégradent l'humanité? Le sage doit-il craindre le danger quand il s'agit de rendre ses semblables vertueux?

Les grands talens se doivent à l'utilité publique, & leur principal emploi est de maintenir la vertu: On ne doit compter pour rien le repos & la gloire quand il s'agit d'étendre son Empire. Socrate lutte contre les préjugés

de ses Concitoyens; il montre avec assurance la vanité des saux Dieux: on s'élève contre lui; il est en bute à l'impudence cynique, qui le jouë devant toute l'Attique assemblée: il n'en est point éms; que dis-je? il est condamné, & ment tranquille: la constance éclaire les hommes.

·Il est donc des circonstances où il est beau de braver les opinions populaires quand les opinions sont des vices. Plus le témoignage qu'on rend alors à la vertu est coûteux, plus il est digne d'elle; mais qu'on ne pousse pas trop loin ce sentiment généreux: il y a quelquefois bien de l'héroilme à sçavoir se dépouiller des apparences de la générolité, & celuilà seul est vraiment Philosophe qui fait servir ses talens, non à se distinguer en désendant la vertu d'une manière éclatante, mais à étendre son empire. Ce n'est que quand l'intérêt de la vérité le demande qu'on ne doit se compter pour rien. Voilà pourquoi le sage a soin de son repos, & pour l'avancement même des vertus, il ménage le vice. Précautionné, il a. égard à la délicatesse de la multitude; insinuant, il ne montre la vérité que par un côde aimable; modéré, il conseille platôt qu'il

G 2 ne

ne reprend; affable, il gagne le cœur avant d'éclairer l'esprit: ainsi il respecte en quelque sorte les préjugés vicieux même en les combattant. On effarouche les passions lorsqu'on attaque brusquement les erreurs qu'elles ont intérêt à désendre. La manière la plus sure de triompher d'une erreur dont le public suit es aveugle les impressions, est de la miner sour-dement.

Il faut cependant l'avouer, il se trouve des tems où le sage n'a point à craindre de devenir la victime de son zèle en se déclarant ouvertement & avec force contre les préjugés vicieux; c'est lorsque l'esprit de la multitude est déja préparé à recevoir la vérité: alors la voix d'un petit nombre d'hommes d'élite peut avancer la révolution; cette voix encourage les foibles, anime les ames timides, réveille les sentimens de la vertu & du vrai assoupi par le préjugé; momens précieux, qu'il n'appartient qu'aux sages du premier ordre de saisir: les devancer, c'est préparer de nouveaux trionaphes à l'erreur. La vertu doit les siens sutant à la prudence de ses secuteurs qu'à leur générolité.

On se trompe en prétendant que pour dis-

siper l'erreur il ne s'agit que de montrer la vérité dans tout son jour; un trop grand jour offusque au lieu d'éclairer; on doit imiter l'ordre & la sage économie de la nature. Un soible crépuseule dévance l'attrore, & sa douce lumière prépare à la venue du Soleil: si cet astre sortoit tout d'un coup du sein des ténèbres, son éclat trop vif blesseroit les yeux.

Non, la vérité n'a pas cet empire absolu qu'on lui attribue si souvent, sur-tout quand elle condamne nos panchans. Le prejugé alors lui prête je ne sçai quoi de triste & de sombre qui retombe sur ceux qui l'annoncent. Qui est ennemi des plaisirs paroît ennemi des hommes, & c'est l'amour des plaisirs qui a enfanté je ne sçai combien d'erreurs, & qui a sçû les accréditer jusqu'à les faire passer pour des vertus. Que l'on consulte l'histoire de tous les peuples, & l'on verra avec surprise combien les préjugés les plus grossiers, mais qui influent dans les mœurs, sont difficiles à déraciner. O honte de l'humanité! combien n'en a-t-il pas coûté pour détruire l'idolatrie!

Les vainqueurs les plus redoutés voyent les coûtumes subsister malgré les efforts qu'ils sont pour les détruire. Dans le tems même qu'ils G 4 changent

changent les loix & le Gouvernement des Nations qu'ils ont vaincues, ils font subjugués eux-mêmes par le préjugé dominant. Ainsi le Tartare, malgré son indomptable fierté, devient Chinois. C'est un fleuve rapide, qui après s'être fait un passage dans la mer, est luimême absorbé par les flots qu'il a vaincus.

Coux qui n'ont d'autre autorité sur les hommes que celle que donnent les talens, ne doivent donc pas s'attendre à faire plier facilement la multitude sous le joug de la vérité & de la vertu. Trop heureux, quelque précaution qu'ils prennent, si on ne s'élève pas contre eux, & si on ne leur sait pas un crime impardonnable d'avoir mieux pensé que le reste des hommes.

Je le scai, le vrai & la vertu ont un droit acquis sur l'esprit & sur le cœur humain. Si on rentroit sériensement au-dedans de soi, on trouveroit la condamnation de ces préjugés qui dégradent les mœurs; mais il n'est que trop vrai qu'une des dernières choses que fassent les hommes est de rentrer àu - dedans d'eux-mêmes. Il est plus court & plus facile de penser d'après le Public que de suivre les leçons des sages & celles de la Raison. Ainsi

# LITTERAIRE.

la paresse & l'indolence sont autant de barrieres qui désendent le préjugé: elles ne sont pas
les seules; la fausse sagesse vient à leur secours. Entre les erreurs qui sont des vicés, il
en est qui ont des traits qui devroient être
propres à la vérités anciennes, le témoignage
des tems recules est en leur saveurs, universelles jusqu'à un certain point, le grand nombre
d'hommes qu'elles se sont asservis sorme une
autorité qui les maintient.

Que d'obstacles à vaincre, que de dangers à essuyer quand il s'agit de détruire les préjugés! Le sage cependant, uniquement épris des charmes du repos, verroit-il tranquillement le préjugé dominer? Non fans doute; mais qu'il le combatte avec sagesse: ainsi il trouvera le moyen de concilier ses intérêts avec ceux de la vérité. La Raison n'exige pas qu'on attaque ouvertement tout ce qu'elle condamne: il est du devoir du sage de l'écouter dans la manière de faire le bien. Qu'il règle donc sa conduite sur la nature du préjugé: il en est qu'on ne peut détruire sans renverser la constitution des Etats, & sans affoiblir les vertus & le bonheur: le fage doit respecter ceux-ci jusqu'an point de les autoriser. Il en est d'au-

tres



-----

#### xo6 CHOIX

res qui ne sont des désauts que par rapport à ceux qui s'y livrent sans précaution: le tribut de respect qu'il doit à ceux-là, c'est de s'y prêter, mais avec décence. Ensin il en est qui sont des vices: il ne doit jamais plier sous ces derniers; mais en les attaquant il doit ménager les personnes qui s'y livrent; & il n'arrive presque jamais qu'on puisse aller contre ces maximes sans blesser les loix de la sagesse. Il est donc vrai que la Raison fait souvent respecter des préjugés qu'elle condamne.

Sapere ad sobrietatem.



URIL

# ARTICLE QUATRIEME.

# DISCOURS

Sur la Qualité d'Homme Vrai, essentielle à un Magistrat. \*

Les qualités sublimes qu'exige la Magistrature de ceux qui l'exercent, sont une preuve de son excellence, & de l'étendue des obligations qu'elle impose. Sagesse, intégrité, prudence, fermeré, grandeur d'ame, désintéressement, assiduité à ses sonctions, & à l'étude, amour de l'ordre & de l'union; telles sont les vertus qui concourent à sormer le grand Magistrat.

Mais quelque idée de perfection qu'offre chacune d'elles en particulier, il en est une générale qui les renferme toutes, qui en est le principe universel, qui leur donne l'ame, l'existence & la durée, qui en répond, qui les

carae-

But they then a section in a

<sup>\*</sup> Ce Discours a été prononcé par un respectable Magistrat, qui n'a fait que s'y pemère lui-même: nous sommes fâchés que sa modestie ne nous ait pas permis de le nommer.

caractérise, & répand sur elles cette lumiére bienfaisante qui attire les hommes, qui les éclaire, & qui les échauffe tout ensemble; je veux dire la qualité d'homme vrai; vertu commune en apparence, mais dans le fond plus connuë que pratiquée; vertu nécessaire dans tous les états, indispensable dans le Magistrat, puisqu'elle est le garant le plus assuré de la régularité de sa conduite, & de la justesse de ses décisions. Dévelopons en tous les rapports & tous les degrés. Qu'est-ce que l'homme vrai? Est-ce simplement celui qui ne parle jamais contre sa pensée, ou qui, religieux observateur de sa parole, est prêt à lui sacrifier ses plus chers intérêts? Regarderons nous précifément comme tel cet autre que l'amitié ne peut séduire jusqu'à lui faire encenser les vices d'un ami, ou que des égards, & des bienséances mal - entenduğs ne rendent point l'adulateur servile des grands?

Décorerons nous de ce titre éminent quiconque, dans un état tranquille, jugeant sainement de tout, & sans prévention, se déclare aussi hautement contre le vice qu'il prend ouvertement le parti de la versu?

Voilà ceux qu'il plait souvent à nôtre Siecle

# LITTERAFRE.

d'honorer du nom d'hommes vrais; mais, j'ose le dire, ce n'en est qu'une soible peinture; ces idées, quelques sublimes, quelques grandes qu'elles soient, ne nous le présentent qu'imparfaitement; ces qualités diverses composent à la vérité une partie de son caractère, mais elles ne le constituent point tout entier; il les demande toutes, mais il exige quelque chose de plus.

J'appelle donc un bomme Vrai celui qui, fans art, sans affectation, sans crainte, se montre constamment au-déhors tel qu'il est au-dedans de lui-même; celui dont le cœur vertueux dicte les discours, conduit sans cesse les démarches; qui dans ses actions les plus simples comme dans les plus éclatantes n'a pour objet invariable que le devoir & le bien public. Cette réunion est tellement nécessaire qu'elle pent seule former cet admirable caractère dont je parle.

C'est l'anéantir que de prétendre l'allier, je ne dis pas, avec le mensonge qui lui est directement opposé; avec la dissimulation qui ne tend qu'à pallier les vices, qu'à les colorer pour surprendre l'estime, pour exciter l'admiration; avec l'ostentation qui fait parade des vertus qu'on n'a point; avec la sourberie qui

rassemble le faste de l'une, & l'artifice de l'antre, en cachant souvent sous les apparences de la vertu la plus solide les soiblesses les plus honteuses: mais c'est également le détruire que d'en blesser la pureté, que d'y porter la plus légére atteinte par les déguisemens les plus subtils; les mieux concertés, par une volonté soumise intérieurement, mais captive sous le joug d'une crainte servile, par une conduite régulière en certaines occasions, mais flottante au gré des circonstances, soit ensin par le déssir trop avide d'acquerir une réputation brillante.

Sur ces principes, je puis refuser hardiment la qualité d'homme vrai au Magistrat dont le cœur droit, équitable, peut le garantir d'une injustice méditée, mais qui n'a point assez de fermeté pour resister constamment au crédit, & à la brigue; qui, partisan zélé de la justice lorsque rien n'en balance les droits, l'abandonne lâchement dans ces conjonêtures où sa fortune & sa gloire se trouvent intéressées, où les récompenses les plus flatteuses, les honneurs les plus brillants lui sont offerts; dans ces occasions délicates, où il s'agit de ruiner les prétentions, je ne dis pas, injustes, mais dou-

# LITTERAFRE. i

donteules d'un ami, d'opposer sans relâche le cri de sa conscience à une sollicitation séduisante qui cherche à l'étousser ou du moins à le suspendre.

· Allons plus loin; je venx que l'amour de la vérité soit assez puissant sur son cœur pour le garantir de tous ces écueils; mais s'il n'a pas l'ame assez grande pour s'élever au-desfus du respect humain, an-dessus de la cenfure: si, pour s'accommoder au tems, il n'ose penser tout hant, & se prête à ces attentats travestis en ménagements politiques; si, témoin d'une injustice qu'il désavoue en secret, il n'est point assez courageux pour l'attaquer de front; si, suivant le langage de l'Ecriture. il garde la vérité captive dans l'injustice, lorfqu'il y a une évidente nécessité d'agir, & de parler; ou si eufin, vainqueur de tous ces obstacles, il se livre au charme séducteur de la vanité; s'il cherohe à faire servir sa vertu à son triomphe; s'il a pour but sa gloire plutot que le principe qui a dû seul le faire agir, dès-lors ce n'est plus un bomme vrai, parce que ses actions ne répondent point à la rectitude de ses sentiments.

Peut-être croirons - nous le trouver cet kom-

me

les plus déréglées, loin de les cacher, ou de les déguiser, en convient avec une sorte de hardiesse, qu'il ose appeller vérité, à l'abri de de laquelle, sans faire aucun effort pour devenir meilleur, il ne craint point de s'annoncer pour ce qu'il est en esset. Non, cet aveu, quoique sincère au sond, porte avec soi un caractère d'impudence incompatible avec la vérité, & qui n'acquiert à qui veut s'en faire un mérite que le déshonneur & le mépris public qui en sont inséparables.

D'ailleurs, je puis le dire avec certitude, & l'expérience suffit pour nous en convaincre; il n'est personne qui, n'étant rien moins que ce qu'il doit être, veuille constamment paroitre ce qu'il est; souvent, j'en conviens, nous en voyons, à la honte de l'humanité, dont les panchans malheureux sont si puissans qu'ils n'ont pas la force de les cacher, qui même, sans chercher à les voiler aux yeux du public, portent quelquesois la témérité jusqu'à s'en faire un trophée; mais qu'il s'agisse de leur fortune, ou de leur élévation, qu'il faille l'emporter sur un concurrent vertueux, accrédité, vous les verrez tout à coup se replier

# LITTERAIRE. 11

plier en cent façons, & substituer à ces memes vices dont ils s'applaudissoient les apparences des vertus qu'ils méprisoient, mais dont ils ont été forcés de se parer pour s'élever au poste qu'ils ambitionnent; à peine y serontils parvenus que le masque tombera; ils reparoitront bien-tôt ce qu'ils sont en esset; & leur hypocrisie intéressée n'aura servi qu'à découvrir la noirceur de leur cœur, & à les rendre par là même encore plus méprisables.

Ainsi, connoitre la vérité, l'aimer avec ardeur intérieurement, & cependant l'abandonner au déhors par lâcheté, ou par inconstance; lui être fidèle dans un tems, s'en écarter dans un antre; la suivre par bienséance, ou par intérêt, & la quitter par caprice, ou par dégout; ne s'y attacher ferupuleusement, & fans réserve que dans la vuë d'immortaliser son nom; avoir une vigilance superbe qui se livre aux soins éclattans, & se refuse aux détails obscurs; ce n'est là qu'un simulacre de ce que renferme essentiellement la qualité d'homme vrai; elle est fondée sur des principes si immuables, si supérieurs à tous égards, qu'elle n'admet ni ces desirs stériles, ni ces variations même les plus légéres, ni ces timides ména-Tome V. H gemens

gemens de politique, ni ces retours orgneilleux de l'amour propre. Le rapport foutenu, l'uniformité constante de nos actions avec les mouvements de notre cœur déponillés d'ostentation, peuvent donc seuls constituer cette vérité de mœurs & de sentimens dont je veux parler, quand je dis, que le Magistrat, pour atteindre à la persection de son état, doit être bomme vrai.

Il le doit, comme homme public; & s'il l'est comme homme public, il le sera néces-fairement comme simple particulier. Suivons-le rapidement dans ces deux points de vue. Comme homme public, il le doit à son caractère, à sa propre tranquillité, à sa gloire.

Le caractère du Magistrat offre une sagesse supérieure dans ses principes, utile dans ses vuës, héroïque dans ses actions; il est tout-à-la-fois le juge, & le modèle des peuples, le dispensateur & l'interprète de la loi, le pro-tecteur de la vertu & le vengeur du crime, le désenseur du soible & de l'opprimé, le dépositaire de l'ordre public & de toute l'é-conomie de la société.

Or, fans la qualité d'homme vrai, comment pouvoir remplir l'étendue de tous ces devoirs? devoirs? Comment sera-t-il l'organe fidele de la Loi, qui est elle-même l'expression de la vérité, s'il néglige de s'en instruire, ou si, la connoissant, il s'en écarte; s'il est habile, éclairé, mais que pour vouloir le paroitre il soit trop entier dans son opinion par la fausse honte d'avouër qu'il s'est trompé, ou si au contraire, convaincu que son sentiment est le plus consorme à la loi & à l'équité, il se contente de le proposer, & par une lâche condescendance crains de s'élever contre celui dont il est en état de saire connoître l'erreur & l'injustice?

Comment sera-t-il la terreur des méchans & l'azile des bons, si la main secourable qu'il a tendu à un innocent opprimé, mais puissamment protégé, reste dans l'inaction lorsqu'il s'agit de sauver un innocent accablé, mais inconnu?

Comment enfin maintenir le bon ordre, & la discipline, s'il n'ose s'opposer ouvertement à ce qui blesse l'autorité du Souverain dont il est le dépositaire; s'il abandonne les droits, & les prérogatives attachés à sa dignité; ou s'il cherche avec trop d'ardeur à les étendre au-delà des bornes qu'il sait leur être prescrites; si, pour ne pas vouloir paroître trop rigide, il H 2 néglige

116

néglige de réformer les abus, de soutenir la régle que l'ambition ou l'indépendance vou-droit anéantir?

C'est surtout dans ces conjonctures que le Magistrat a besoin de toute la sermeté de l'homme virai, mais d'une sermeté sagement conduite, pour devenir, s'il le faut, la victime de la vérité plutôt que le déserteur du bien public.

En vain sera-t-il alors au-dedans tel qu'il doit être, si ses actions n'y répondent pas au-déhors; si, au contraire, n'étant pas ce qu'il doit être, il en emprunte l'extérieur, ses agitations & ses remords n'en seront que plus viss; par - tout il trouvera également sa honte, & son supplice.

Dévoilons, pour nous en convaincre, le Magistrat homme saux, qui, uniquement occupé à composer ses mouvemens extérieurs, se
trompe volontairement lui-même pour en imposer aux autres; qui, avec un cœur corrompu, n'annonce cependant dans toutes les occasions d'éclat que régularité, que désintéressement, qu'exactitude, bornant ses soins & son
ambition à surprendre l'admiration des hommes par des actions, qui consacrées en quelque

#### LITTERAIRE.

que sorte par un succès apparent, éblouissent, mais qui raprochées du motif qui les a produites, rougiroient, pour ainsi dire, de la bassesse de leur origine; semblables à ces nuées lumineuses, qui offrent pour un instant un beau spectacle, mais qui bientôt après s'évanouisfent, & vont se perdre dans la source impure qui les a formées. Perçons au travers de cet éclat trompeur des dignités dont il s'enveloppe, pour se dérober à la lumière; sondons les profondeurs de son ame; en quel état se trouve-t-il avec lui-même? Quels reproches amers, quel trouble affreux ne fait pas naître cette qualité d'homme vrai qu'il affecte partout, & qu'il dément sans cesse par son affectation même? En proye a des inquiétudes toujours renaissantes, il ne craint que d'être connu; il tremble à chaque instant, qu'on ne décèle le motif secret de ses intentions & le mélange odieux d'affections qui l'ont fait agir; réduit à redouter tous ceux qui l'approchent, il compte autant d'ennemis que de clients; il voudroit se cacher à lui-même, & il se retrouve tolijours.

Ce n'est point assez du ver rongeur qui le dévore au-dedans, sa gloire en souffre au-de-H hors 3

hors les plus rudes atteintes; il en avoit usurpé une passagère; mais lassé de se contraindre, il la perd fans ressource au moment qu'on découvre les vertus empruntées sons le voile desquelles il avoit surpris les suffrages; le prestige cesse; aux éloges qu'on prodiguoit succède le murmure continuel des plaideurs, qui, séduits par ces apparences trompeuses, n'ont pû se soustraire aux jugemens iniques que l'ignorance, la brigue, l'ambition, l'intérêt lui ont extorqué tour - à - tour; & par le mépris qu'ils conçoivent pour lui, & qu'ils ne craignent plus de publier, ils se vengent sur la personne des honneurs serviles qu'ils ont prodigué tant de fois dans leurs besoins au rang & à la fortune.

Cette honte qui rejaillit sur le Magistrat homme saux, se change en triomphe en saveur du Magistrat homme vrai; sa gloire, plus éclattante au sortir du nuage qui l'avoit dérobé pour un tems à nôtre admiration, eroit & s'augmente avec ses années; il peut sans crainte se montrer à découvert; plus il est connu, plus on l'estime; la paix intérieure, cette précieuse récompense de la vraie vertu, devient inséparable de sa gloire; toujours égal à luimême,

même, rien ne le trouble, rien 'ne l'agite; il trouve dans fon ame je ne sçai quelle douce & profonde sécurité qui la remplit, & l'occupe toute entiére; elle lui sert de consolation dans ses traverses; elle enchaine à ses pieds ses revers; il l'interroge, & se tranquillise. Les grandes ames ne goutent point d'autres délices, ne veulent point d'autres triomphes. Hé! qui pourroit faire déchoir le Magistrat de cette situation consolante, de cet état de supériorité où le place l'amour constant de la vérité? Il voit au-dessous de lui les événements, les révolutions, les injustices, les perfidies, les épreuves les plus formidables, les plus séduisantes; le flambeau qui échauffe son cœur éclaire son esprit; les fayeurs de la formne ne sont pour lui que des fantomes, la réputation une chimère, si elle n'est le prix du mérites la flatterie est confondue; la séduction est profe crite, & cette yvresse des grandeurs est à ses yeux une petitesse d'esprit méprisable : mais en vain il les fuit; l'estime que le public a concu de lui, l'élève dans le tems même qu'il cherche à se soustraire à les régards! On comp. te, en le voyant, les orphelins qu'il a protégés, les innocents qu'il a sauvés, les coupables qu'il a punis, les familles divisées qu'il a réunies; moins il s'empresse à briller, plus il devient vénérable; & dans cette simplicité même que l'homme faux affecte quelquesois, mais qu'il n'a point en effet, le Magistrat homme vrai conserve un air de dignité qui n'appartient qu'à la vertu, & que le rang seul ne donne point.

Par une espèce de conquête aussi flatense que solide, la consiance qu'il a mérité lui donne un empire absolu sur tous ceux qui lui sont soumis; sa parole a sonte l'autorité des serments; ses décisions impriment un respect de Religion-Convaincus qu'un homme vrai est toûjours un homme juste, ses plaideurs, quoique condamnés, n'oseroient se plaideurs, quoique condamnés, n'oseroient se plaideurs quoique se jugements; les s'adresseroient se plaideurs lui même, tant les sont persuades que son intérêr ne sauroit l'emporter sur sa droiture.

Estimé, révéré, il est également chéri: on lui prodigue sans envie des titres sustanteurs & si glorieux; les talents, & les vertus d'éclar peuvent exciter la jalousie, mais la qualité d'homme vrai qui réside au fond du cœur, qui n'affecte jamais de briller au déhors, & qui ne se montre qu'autant qu'elle le doit à l'exemple

ple, & à la dignité, ne produit que l'admiration & la reconnoissance; & de tous les suffrages unanimes il s'en forme comme un cri public qui le couronne, & consacre son nom à la postérité.

Ne craignons point qu'il démente, comme homme privé, ce caractère qu'il a si constamment soutenu entant qu'homme public; les vertus particulières de l'un sont la base des vertus sublimes de l'autre; cette qualité d'homme vrai dans lui ne peut se diviser sans cesser d'être, parce que, je le répète, on ne peut être vrai si on ne l'est en tout.

Ainsi, le même principe qui l'a guidé dans ses fonctions publiques le conduira également dans les démarches de la fociété civile, dans l'exercice de la Religion, dans l'intérieur même de sa famille.

Après avoir défendu sur les sleurs de lis les droits sacrés de la Religion; après avoir frappé sur ceux qui l'outragent, qui la déshonorent, il confacrera avec le même zele ces devoirs extérieurs que son ministère lui impo-. se, par un amour constant pour elle, par une vigueur, & une consistance de mœurs à toute épreuve. 4. 1 12.

H Dans Dans la société civile il cherchera à se faire des amis dont la vertu guide le choix; mais uni par ce doux lien, il leur sera inviolablement attaché dans les revers comme dans la prospérité. Avec ses insérieurs vous le verrez généreux, mais sans ostentation; affable, mais sans bassesse; une fausse modestie ne prendra rien sur l'obligation, que lui impose sa dignité, de conserver son rang; il ne resusera pas les respects qui lui sont dus, mais il ne les exigera point avec sierté.

A toutes les qualités actives du bon citoyen, le Magistrat homme vrai joindra les vertus paisibles de chef de famille; il trouvera dans cette société domestique le bonheur de sa vie privée, comme dans les fonctions brillantes de la Magistrature la gloire de sa vie publique; les maximes qu'il inspirera à ses ensans seront soutenues par ses exemples.

Par cette unité, par cette uniformité de conduite & de sentimens, qui est en esset la perfection, & pour ainsi dire, l'héroisme de la Magistrature, il méritera la consiance du Souverain, l'estime & les respects de ceux qu'il a soumis aux dépositaires de son autorité.

ARTI

# ARTICLE CINQUIEME. REFLEXIONS

Sur l'Eloquence & l'Elégance. +

'Eloquence est née avant les régles de la Rhétorique, comme les langues se sont formées avant la Grammaire. La nature rend les hommes éloquens dans les grands intérêts & dans les grandes paffions. Quiconque est vivement émû, voit les choses d'un autre œil que les autres hommes. Tout est pour lui un objet de comparaison rapide, & de métaphore: fans qu'il y prenne garde il anime tout, & fait passer dans ceux qui l'écoutent, une partie de son enthousiasme. Un Philosophe très éclairé a remarqué que le peuple même s'exprime par des figures; que rien n'est plus commun, plus naturel que les tours qu'on appelle tropes. Ainsi dans toutes les langues, le cœur brûle, le conrage s'allume, les yeux étincellent, l'esprit est accablé, il se partage, il s'épuise, le sang se glace,

<sup>†</sup> Elles sont de Mr. De Voltaire, dans le cinquieme Volume de l'Encyclopédie.

glace, la tête se renverse, on est ensié d'orgueil, enyvré de vengeance. La nature se peint par-tout dans ces images sortes devenues ordinaires.

C'est elle dont l'instinct enseigne à prendre d'abord un air, un ton modeste avec ceux dont on a besoin. L'envie naturelle de captiver ses juges & ses maîtres, le recueillement de l'ame prosondément frappée, qui se prépare à déployer les sentimens qui la pressent, sont les premiers maîtres de l'art.

C'est cette même nature qui inspire quelquesois des débuts viss & animes; une sorte passion, un danger pressant, appellent tout d'un coup l'imagination: ainsi un Capitaine des premiers Calises voyant suir les Musulmans, s'écria: Où courez-vous? ce n'est pas là que sont les ennemis. On vous a dit que le Calise est tué: eb! qu'importe qu'il soit au nombre des vivans ou des morts? Dieu est vivant & vous regarde: marchez.

La nature fait donc l'éloquence; & si on a dit que les Poëtes naissent & que les Orateurs se forment, on l'a dit quand l'éloquence a été forcée d'étudier les loix, le génie des Juges, & la méthode du temps.

Les

# LITTERAIRE. 125

Les préceptes sont toujours venus après l'art. Tiffes fut le premier qui recueillit les loix de l'éloquence dont la nature donne les premieres règles.

Platon dit ensuite dans son Gorgias, qu'un Orateur doit avoir la subtilité des Dialecticiens, la science des Philosophes, la diction presque des Poëtes, la voix & les gestes des plus grands Acteurs.

Aristote fit voir ensuite que la vérité est le guide secret de l'esprit dans tous les arts. Il creusa les sources de l'éloquence dans son livre de la Rhétorique; il sit voir que la Dialectique est le sondement de l'art de persuader, & qu'être éloquent c'est savoir prouver.

Il distingua les trois genres, le délibératif, le démonstratif & le judiciaire. Dans le délibératif il s'agit d'exhorter ceux qui délibèrent, à prendre un parti sur la guerre & sur la paix, sur l'administration publique, &c. dans le démonstratif, de faire voir ce qui est digne de louange ou de blâme; dans le judiciaire, de persuader, d'absoudre ou de condamner, &c. On sent assez que ces trois genres rentrent souvent l'un dans l'autre.

. 11

Il traite ensuite des passions & des mæns que tout Orateur doit connoître.

Il examine quelle preuve on doit employer dans ces trois genres d'éloquence. Enfin il traite à fond de l'élocution sans laquelle tout languit; il recommande les métaphores, pour-vû qu'elles soient justes & nobles; il exige sur-tout la convenance, la bienséance. Tous ces préceptes respirent la justesse éclairée d'un Philosophe, & la politesse d'un Athénien; & en donnant les règles de l'éloquence, il est éloquent avec simplicité.

Il est à remarquer que la Grèce sut la seule contrée de la terre où l'on connût alors les loix de l'éloquence, parce que c'étoit la seule où la véritable éloquence existat. L'art grossier étoit chez tous les hommes; des traits sublimes ont échapé par-tout à la nature dans tous les tems: mais remuer les esprits de toute une nation polie, plaire, convaincre & toucher à la sois, cela ne sut donné qu'aux Grecs. Les Orientaux étoient presque tous esclaves : c'est un caractère de la servitude de tout exagérer; ainsi l'éloquence Assatique sut monstrueuse. L'Occident étoit barbare du tems d'Aristote.

L'éloquence véritable commença à fe montrer

## LITTERAIRE.

127

trer dans Rome du tems des Gracques, & ne sut persectionnée que du tems de Ciceron. Marc-Antoine l'Orateur, Hortensius, Curion, César, & plusieurs autres, surent des hommes éloquens.

Cette éloquence périt avec la République ainsi que celle d'Athènes. L'éloquence sublime n'appartient, dit-on, qu'à la liberté; c'est qu'elle consiste à dire des vérités hardies, à étaler des raisons & des peintures fortes. Souvent un maître n'aime pas la vérité, craint les raisons, & aime mieux un compliment délicat que de grands traits.

Ciceron après avoir donné les exemples dans fes harangues, donna les préceptes dans son livre de l'Orateur; il suit presque toute la méthode d'Aristote, & l'explique avec le stile de Platon.

Il distingue le genre simple, le sempéré & le sublime. Rollin a suivi cette division dans son Traité des études; &, ce que Ciceron ne dit pas, il prétend que le sempéré est une belle tivière ombragée de vertes forêts des deux côtés; le simple, une table servie proprement, dont tous les mêts sont d'un goût excellent, & dont on bannit tout rasinement; que le sublime fondroie, & que

que c'est un sleuve impétueux qui renverse tout ce qui lui résiste.

Sans se mettre à cette table, & sans suivre ce foudre, ce fleuve & cette riviére, tout homme de bon sens voit que l'éloquence sumple est celle qui a des choses simples à exposer, & que la clarté & l'élégance font tout ce qui lui convient. Il n'est pas besoin d'avoir lû Ariftote, Ciceron, & Quintilien, pour sentir qu'un Avocat qui débute par un exorde pompeux au fujet d'un mur mitoyen, est ridicule: c'étoit pourtant le vice du Barreau jusqu'au milieu du dix-septième siècle; on disoit avec emphafe des choses triviales; on pourroit compiler des volumes de ces exemples : mais tous se réduisent à ce mot d'un Avocat, homme d'esprit, qui voyant que son adversaire parloit de la guerre de Troie & du Scamandre, l'interrompit en disant, La Cour observera que ma partie ne s'appelle pas Scamandre, mais Michaut.

Le genre sublime ne peut regarder que de puissans intérêts traités dans une grande assemblée. On en voit encore de vives traces dans le Parlement d'Angleterre; on a quelques harangues qui y surent prononcées en 1739, quand

il

## LITTERAIRE.

il s'agissoit de déclarer la guerre à l'Espagne. L'esprit de Démosthene & de Cicéron a dicté plusieurs traits de ces Discours; mais ils ne passeront pas à la postérité comme ceux des Grecs & des Romains, parce qu'ils manquent de cet art & de ce charme de la diction qui mettent le sceau de l'immortalité aux bons ou-

Le genre tempéré est celui de ces discours d'appareil, de ces harangues publiques, de ces complimens étudiés, dans lesquels il faut couvrir de fleurs la futilité de la matiére.

vrages.

Ces trois genres rentrent encore souvent l'un dans l'autre, ainsi que les trois objets de l'éloquence qu'Aristote considère, & le grand mérite de l'Orateur est de les mêler à propos.

La grande éloquence n'a guère pû en France être connue au barreau, parce qu'elle ne conduit pas aux honneurs comme dans Athènes, dans Rome, & comme aujourd'hui dans Londres, & n'a point pour objet de grands intérêts publics: elle s'est résugiée dans les oraisons sunèbres, où elle tient un peu de la poèsse. Bossuet, & après lui Fléchier, semble avoir obéi à ce précepte de Platon, qui veut que

Tome V. I Pélocution

l'élocution d'un Orateur soit quelquesois celle même d'un Poëte.

L'éloquence de la chaire avoit été presque barbare jusqu'au P. Bourdaloüe; il fut un des premiers qui firent parler la raison.

Les Anglois ne vinrent qu'ensuite, comme l'avouë Burnet Evêque de Salisburi. Ils ne connurent point l'oraison funèbre; ils évitérent dans les Sermons les trais véhémens qui ne leur parurent point convenables à la simplicité de l'Evangile; & ils se désirent de cette méthode des divisions recherchées que l'Archevêque Fenelon condamne dans ses dialogues sur l'éloquence.

Quoique nos Sermons roulent sur l'objet le plus important de l'homme, cependant il s'y trouve peu de ces morceaux frappans, qui, comme les beaux endroits de Ciceron & de Démosthène, sont devenus les modèles de toutes les nations occidentales. Le lecteur sera pourtant bien-aise de trouver ici ce qui arriva la première sois que Mr. Massillon, depuis Evêque de Clermont, prêcha son sameux Sermon du pesit nombre des élûs: il y eut un endroit où un transport de saississement s'empara de tout l'Auditoire; presque tout le monde se

leva à moitié par un mouvement involontaire \$ le murmure d'acclamation & de surprise fut st fort, qu'il troubla l'orateur, & ce trouble ne servit qu'à augmenter le patétique de ce morcean: le voici. » Je suppose que ce soit ici nov n tre derniére heure à tous, que les éienx vont » s'ouvrir sur nos têtes, que le tems est passé » & que l'éternité commence, que J. C. va » paroître pour nous juger selon nos œuvres, » & que nous sommes tous ici pour attendre » de lui l'arrêt de la vie ou de la mort éter-» nelle: je vous le demande, frappé de ter-» reur comme vous, ne séparant point mon » fort du votre, & me mettant dans la même » situation des justes & des pécheurs; croyez-» vous que le plus grand nombre fût fauvé ? » croyez - vous que le nombre des justes fût au noins égal à celui des pécheurs? croyez-vous » que s'il faisoit maintenant la discussion des » œuvres du grand nombre qui est dans cette » églife, il trouvât seulement dix justes parmit pi nous? en trouveroit-il un seul? &c (Il y a eu plusieurs éditions différentes de ce discours. mais le fonds est le même dans toutes. )

Cette figure la plus hardie qu'on ait jamais employée, & en même tems la plus à sa place,

est un des plus beaux traits d'éloquence qu'on puisse lire chez les nations anciennes & modernes; & le reste du discours n'est pas indigne de cet endroit si saillant. De pareils chefs-d'œuvres sont très-rares; tout est d'ailleurs devenu lieu commun.

Les Prédicateurs qui ne peuvent imiter ces grands modèles feroient mieux de les apprendre par cœur & de les débiter à leur auditoire (supposé encore qu'ils eussent ce talent si rare de la déclamation), que de prêcher dans un style languissant des choses aussi rebattuës qu'utiles.

On demande si l'éloquence est permise aux Historiens? Celle qui leur est propre consiste dans l'art de préparer les événemens, dans leur exposition toûjours nette & élégante, tantôt vive & pressée, tantôt étenduë & fleurie; dans la peinture vraie & forte des mœurs générales & des principaux personnages, dans les réflexions incorporées naturellement au récit, & qui n'y paroissent point ajoutées. L'éloquence de Démosshène ne convient pas à Thucidide; une harangue directe qu'on met dans la bouche d'un Héros qui ne la prononça jamais, n'est guère qu'un beau désaut.

Si

Si pourtant ces licences pouvoient quelquefois se permettre; voici une occasion où Mezeray dans sa grande histoire semble obtenir
grace pour cette hardiesse approuvée chez les
anciens; il est égal à eux pour le moins dans
cet endroit: c'est au commencement du règne
d'Henri IV. lorsque ce Prince, avec très-peu
de troupes, étoit pressé auprès de Dieppe par
une armée de trente mille hommes, & qu'on
lui conseilloit de se retirer en Angleterre. Mezeray s'éléve au-dessus de lui-même en faisant
parler ainsi le Maréchal de Biron, qui d'ailleurs
étoit un homme de génie, & peut fort bien
avoir dit une partie de ce que l'Historien lui
attribue.

» Quoi! Sire, on vous conseille de monter » sur mer, comme s'il n'y avoit point d'autre » moyen de conserver votre Royaume que de » le quitter? Si vous n'étiez pas en France, il » saudroit percer au travers de tous les hazards » & de tous les obstacles pour y venir: & main- » tenant que vous y êtes, on voudroit que » vous en sortissiez? & vos amis seroient d'a- » vis que vous sissiez de votre bon gré ce que » le plus grand effort de vos ennemis ne sau- » roit vous contraindre de faire? En l'état où I 2 » vous

> vous êtes, sortir de France seulement pour p vingt-quatre heures, c'est s'en bannir pour p jamais. Le péril, au reste, n'est pas si grand p qu'on vous le dépeint; ceux qui nous penp sent enveloper, sont ou ceux mêmes que nous avons tenus enfermés si lâchement dans Paris, ou gens qui ne valent pas mieux, & no qui auront plus d'affaires entre eux-mêmes p que contre nous. Enfin, Sire, nous sommes nen France, il nous y faut enterrer: il s'agit nd'un Royaume, il faut l'emporter ou y per-» dre la vie; & quand même il n'y auroit » point d'autre sûreté pour votre sacrée per-» sonne que la fuite, je sai bien que vous » aimeriez mieux mille fois mourir de pied-» ferme, que de vous sauver par ce moyen. » Votre Majesté ne souffriroit jamais qu'on p dise qu'un cadet de la maison de Lorraine p lui auroit fait perdre terre; encore moins p qu'on la vit mendier à la porte d'un Prince pétranger. Non, non, Sire, il n'y a ni Coupronne ni honneur pour vous au-delà de la mer: si vous allez au-devant du secours d'An-» gleterre, il reculera; si vous vous présentez p au port de la Rochelle en homme qui se p sauve, vous n'y trouverez que des reproches ρX

» & du mépris. Je ne puis croire que vous » deviez plutôt fier votre personne à l'incon-» stance des stots & à la merci de l'étranger, » qu'à tant de braves Gentilshommes & tant » de vieux soldats qui sont prêts de lui servir » de remparts & de boucliers: & je suis trop » serviteur de votre Majesté pour lui dissimu-» ler que si elle cherchoit sa sûreté ailleurs que » dans leur vertu, ils seroient obligés de cher-» cher la leur dans un autre parti que dans le sien.

Ce discours fait un effet d'autant plus beau, que Mezeray met ici en effet dans la bouche du Maréchal de Biron ce qu'Henri IV. avoit dans le cœur.

Il y auroit encore bien des choses à dire sur l'éloquence, mais les livres n'en disent que trop; & dans un siècle éclairé, le gémie aidé des exemples en sait plus que n'en disent tous les maîtres.

#### ELEGANCE.

L'élégance est un resultat de la justesse & de l'agrément. On employe ce mot dans la sculpture & dans la peinture. On opposoit elegans signum à signum rigens, une figure proportionnée, dont les contours arrondis étoient exprimés avec mollesse, à une figure trop roide &

I 4 mal

mal terminée. Mais la sévérité des premiers Romains donna à ce mot, elegantia, un sens odieux. Ils regardoient l'élégance en tout genre, comme une afféterie, comme une politesse recherchée, indigne de la gravité des premiers tems: vitii, non laudis fuit, dit Aulu-Gelle. Ils appelloient un homme élégant, à peu-près ce que nous appellons aujourd'hui un petitmaître, bellus homuncio, & ce que les Anglois appellent un beau. Mais vers le tems de Ciceron, quand les mœurs eurent reçu le dernier degré de politesse, élégans étoit toûjours une louange. Ciceron se sert en cent endroits de ce mot pour exprimer un homme, un discours poli; on disoit même alors un repas élégant, ce qui ne se diroit guère parmi nous. Ce terme est consacré en François, comme chez les anciens Romains, à la sculpture, à la peinture, à l'éloquence, & principalement à la poësie. Il ne signifie pas en peinture & en sculpture précisément la même chose que grace. Ce terme grace se dit particuliérement du visage, & on ne dit pas un visage élégant, comrne des contours élégans: la raison en est que la grace a toûjours quelque chose d'animé, & c'est dans le visage que paroît l'ame; ainsi on me dit pas une démarche élégante, parce que la démarche est animée.

L'élégance d'un discours n'est pas l'éloquence, c'en est une partie; ce n'est pas la seule harmonie, le seul nombre, c'est la clarté, le nombre & le choix des paroles. Il y a des langues en Europe dans lesquelles rien n'est si rare qu'un discours élégant. Des terminaisons rudes, des consonnes fréquentes, des verbes auxiliaires nécessairement redoublés dans une même phrase, offensent l'oreille, même des naturels du pays.

Un discours peut être élégant sans être un bon discours, l'élégance n'étant en effet que le mérite des paroles; mais un discours ne peut être absolument bon sans être élégant.

L'élégance est encore plus nécessaire à la poësie que l'éloquence, parce qu'elle est une partie principale de cette harmonie si nécessaire
aux vers. Un Orateur peut convaincre, émouvoir même sans élégance, sans pureté, sans
nombre. Un poème ne peut faire d'esset s'il n'est
élégant: c'est un des principaux mérites de
Virgile: Horace est bien moins élégant dans
ses satyres, que dans ses épîtres; aussi y est-il
moins poète, sermoni propior.

5 Le

Le grand point dans la poèsse & dans l'Art oratoire, est que l'élégance ne fasse jamais tort à la force; & le Poète en cela, comme dans tout le reste, a de plus grandes difficultés à surmonter que l'Orateur: car l'harmonie étant la base de son art, il ne doit pas se permettre un concours de syllabes rudes. Il faut même quelquesois sacrisser un peu de la pensée à l'élégance de l'expression: c'est une gêne que l'Orateur n'éprouve jamais.

Il est à remarquer que si l'élégance a toujours l'air facile, tout ce qui a cet air facile & naturel, n'est cependant pas élégant. Il n'y a rien de si facile, de si naturel, que, La cigale ayant chanté tout l'été; &, Maître corbeau sur un arbre perché. Pourquoi ces morceaux manquent-ils d'élégance? c'est que cette naïveté est dépourvue de mots choisis & d'harmonie. Amans heureux, voulez-vous voyager? Que ce soit aux rives prochaines, & cent autres traits, ont avec d'autres mérites celui de l'élégance.

On dit rarement d'une Comédie qu'elle est écrite élégamment. La naïveté & la rapidité d'un dialogue familier, excluent ce mérite, propre à toute autre poësse. L'élégance sembleroit faire tort au comique; on ne rit point

### LITTERAIRE.

point d'une chose élégamment dite; cependant la plupart des vers de l'Amphitrion de Moliere, excepté ceux de pure plaisanterie, sont élégans. Le mélange des Dieux & des hommes dans cette pièce unique en son genre, & les vers irréguliers qui forment un grand nombre de madrigaux, en sont peut-être la cause.

Un madrigal doit bien plûtôt être élégant qu'une épigramme, parce que le madrigal tient quelque chose des stances, & que l'épigramme tient du comique; l'un est fait pour exprêmer un sentiment délicat, & l'autre un ridicule.

Dans le sublime il ne faut pas que l'élégance se remarque, elle l'affoibliroit. Si on avoit loue l'élégance du Jupiter Olympien de Phidias, c'eut été en faire une satyre. L'élégance de la Vénus de Praxitele pouvoit être marquée.



#### ARTICLE SIXIEME.

# VOYAGE AU PARNASSE.\*

Monsieur,

Autheurs d'ouvrages périodiques, ont souvent donné au public des Songes, dont la plupart étoient écrits dans le style & le gout Oriental. Je ne suis, Monsieur, ni Derviche ni Brachmane; je suis un Poëte & un véritable Chrétien, quoique je me serve quelquefois d'expressions qui sentent un peu le Paganisme. Il est permis, je pense, à tout le monde, de faire des songes; je me slatte que vous aurez la complaisance d'inserer celui que je vous envoye dans vos seuilles périodiques.

Je songeai que je me trouvois dans un grand chemin, large & fort battu; un Vieillard qui m'aborda, m'aprit que c'étoit le chemin du Parnasse, & m'offrit obligeamment ses

fer-

<sup>\*</sup> Cette pièce est traduite d'un ouvrage Anglois périodique, intitulé The World; c'est une lettre écrite à l'Anteur.

141

fervices. La première troupe de gens que j'aperçus étoit composée d'hommes pâles & exténués par l'étude; ils remuoient dans un
chapeau des lettres d'yvoire, & les jettoient
à terre; je crus qu'ils travailloient à quelque
opération mystérieuse de la Cabale; mais en
m'aprochant d'eux, je vis que c'étoit les éditeurs & les commentateurs des anciens Poëtes, & que leur travail ne tendoit qu'à favoriser quelque conjecture.

Un grand bruit m'ayant fait tourner la tête, j'aperçus une troupe de Poëtes Lyriques, & un ou deux Poëtes Dithyrambiques. Leur conversation étoit si peu liée, & leurs mouvemens si irréguliers, que je crus qu'ils étoient yvres; craignant quelque malheur dans la compagnie de gens qui me sembloient surieux, je doublai le pas.

Ici, le chemin étoit bordé de riantes prairies, dont les buissons étoient en fleurs, & entremêlés d'arbrisseaux, qui répandoient les odeurs les plus agréables; le chant des oiseaux, joint au murmure des ruisseaux sans nombre qui fortoient des rochers naturels ou artificiels, & à l'écho de quelque grande cascade qui étoit fort éloignée, formoient un concert qui mè ravis-

ravissoit. Je vis plusieurs personnes qui s'en tretenoient sur la beauté de la situation de cet endroit; elles s'étoient écartées du grand chemin, & étoient si contentes d'errer au hazard dans les prairies, qu'elles paroissoient avoir entiérement oublié le voyage qu'elles avoient entrepris. Il me sembla que ces personnes avoient été élevées en Italie; leurs cheveux étoient frisés & poudrés; leur linge étoit garni de dentelles, & leurs habits étoient tellement couverts de franges & de broderies qu'il étoit presqu'impossible d'apercevoir l'étosse. Je pris tant de plaisir avec ces gens-là, & l'étois si charmé des beautés de ce spectacle romanesque, que je serois resté dans cet endroit, si mon guide ne m'avoit pas dit que ce lieu étoit enchanté, & ne m'avoit pas pressé de continuer notre route.

Je ne pûs m'empêcher de rire en voyant une grande troupe de personnages boursoussilés, si gras, si poussis, si asthmatiques, qu'à peine pouvoient-ils se remuër; cependant ils faisoient des efforts continuels pour se surpasser les uns les autres à la course. J'aperçus parmi eux plusieurs Nains en bottes fortes d'une grosseur énorme, qui couroient à bride abatuë, pour attein-

LITTERAIRE. 143 atteindre trois Cavaliers que l'on me dit être Milton, Shakespear & Voltaire; ils tomboient presque à chaque pas qu'ils faisoient, & servoient de risée & d'amusement aux spectateurs.

Une troupe de Poëtes Latins modernes avoit fait halte; s'étant égarés, ils demandoient le chemin à un homme qui portoit un livre de phrases & un Gradus ad Parnassum; ils paroissoient être dans la plus cruelle incertitude lorsque l'authorité de leur guide venoit à leur manquer.

A leur suite on voyoit de très aimables bergers, qui portoient des bas rouges, & de grands nœuds d'épaule qui flottoient au gré des Zéphirs. Ils avoient à la main des houlettes garnies de bandelettes brillantes; des bourses brodées pendoient à leur côté; ils parloient sans cesse de leurs troupeaux & d'Amarillis; mais je ne vis ni troupeaux ni Amarillis; & comme quelques-uns étoient musiciens, je sus agréablement surpris d'entendre un air de l'Opera Italien joué sur la musette. Le plaisir que me causoit ce spectacle, servit, par le contraste, à rendre plus terrible la contenance d'une nouvelle compagnie qui vint nous joindre. C'étoit une Légion de Critiques. Ils n'é-

pargnoient pas les censures aux passans, sur tout à ceux qui leur paroissoient faire plus de figure que les autres. On les entendoit répeter fans cesse ces mots, Diction, Gout, Harmonie; ils en accabloient les voyageurs. Je leur demandai ce que ces mots significient, je les vis embarrassés; ils me lancérent un regard affreux, qui me fit prendre la fuite avec mon conducteur. Nous arrivames au pied de la montagne; il y avoit une foule innombrable de gens, qui s'efforçoient de grimper par les côtés, l'entrée leur ayant été refusée; comme le précipice étoit fort escarpé, on en voyoit tomber à chaque instant. Il n'y avoit qu'un feul passage, qui étoit si étroit, que deux personnes ne pouvoient marcher de front sans se presser l'une l'autre. Les portes étoient ouvertes & fermées par trois aimables vierges, le Génie, le Bon Sens, & la Bonne Education. Elles examinoient tous les passans; cependant quelques-uns, poussés en avant par une grande foule d'amis, s'introduisoient par force; mais ils essuyoient tous la mortification de se voir chassés & ramenés par les sentinelles.

En considération de mon Guide, il nous state permis

permis d'aller par-tout où nous trouverions à propos; étant montés, nous entrames dans un grand jardin, & nous nous perdimes bientôt dans les sentiers d'un bosquet fort & pais; dans quelques endroits il faisoit si obscur, que nous avions beaucoup de peine à trouver notre chemin. Ce Labyrinthe, qu'on appelloit Alligorie, étoit pour les Anciens un lieu pour lequel ils avoient un respect qui alloit jusqu'à la superstition. Son obscurité étoit quelquefois si grande, que nous étions sur le point de tomber à chaque pas; mais lorsque Pombre étoit adoucie par un crépuscule suf-Mant pour que nous pussions découvrir le chemin, le spectacle qui s'offroit à nos yeux nous caufoit un délicieux plaisir mêlé de respect.

Dans d'autres endroits du Jardin, nous vimes des plate - bandes ornées des plus belles
fleurs, & un grand nombre de lauriers, mais
nous n'aperçumes pas un seul arbre fruitier.
La Rivière Helicon couloit parmi les arbrisseaux, & sormoit plusieurs ruisseaux de dissérente largeur & prosondeur. Les moins
considérables de ces ruisseaux étoient fort troubles, à cause de la grande quantité de gens
qui venoient continuellement s'y laver; mais

la source, quoique fort prosonde, étois ansis claire qu'un crystal. Il arrivoit quelquesois que l'eau avoit une qualité singulière; ceux qui venoient s'y mirer, quelque laids qu'ils fussent, se trouvoient d'une beauté ravissante, jusques - là que plusieurs 'devenoient extrêmement maigres, à cause de l'affection violente qu'ils prenoient pour leur personne. A l'extrémité du Jardin nous vimes plusieurs Cours de Justice où l'on écoutoit les plaidoyers. Dans l'inférieure de toutes ces Cours, sçavoir celle des Critique, il y avoit une foule prodigieuse, parce que, comme nous l'observames dans la suite, tous ceux qui avoient perdu leurs procès dans la Cour supérieure, comme Poètes défendans, recouroient à celle-ci, prétendant qu'on leur avoit fait injustice. Dans la Cour supérieure, plusieurs procès surent intentés, principalement par les Anciens & quelques Modernes célèbres, contre leurs Editeurs & Correcteurs ; ils se plaignoient en particulier des torts & dommages que leur avoient faits leurs Interpretes & leurs Commentateurs. Nous entendimes aussi beaucoup de plaintes & de dénonciations pour de petits laraise.

# LITTERAIRE. 143 Gins dont les Poètes Romains accusoient les Poètes Latins modernes.

A quelques pas de cet endroit - la étoient les écuries de sa Majeste Poetique. Je fus tres surpris d'y voir plus d'un Pégafe. Dans cet instant les Palfreniers les menoient boire; cé qui me fournit l'occasion de les examiner & mon aise. Le premier, qu'on nommoit le Piss gase Epique, étoit un gros cheval, d'une grande beauté; il avoit apris le manege; ses mous vemens étoient maiessueux; il étoit fier du dernier Cavalier qui l'avoit monté, qu'on me dit être l'illustre Auteur de la Henriade. Le Pindarique étoit le seul qui est des ailes : ses monvemens étoient fort irréguliers, prompts, & înégaux. L'Eligiaque étoit un hongre d'une taille extrémement délicate; il étoit plus doux que tous les autres, & surtout que cefui qui venoit à sa suite, qui étoit couvert d'és cume & tiroit avec une telle violence que le Cavalier avoit bien de la peine à le retenir comme j'essayois de le flatter, il retira ses oreils les, & donna du pied d'une telle force que je me promis d'êrre sur mes gardes & de ne me trouver jamais sur le chemin du Pégase Saryrique. L'Epigrammatique étoit un joli petit chevat; K 2

equestry Google

cheval; il ne pouvoit faire 5. ou 6. pas sans donner du pied, mais souvent il ne faisoit point de blessure.

Il y en avoit plusieurs autres, qui n'apartenoient pas proprement à l'écurie d'Apollon, & qui étoient employés à des travaux utiles mais pénibles, & qu'on pouvoit regarder comme servans sous les autres.

Avant que de quitter les Ecuries, je ne pûs m'empêcher de demander des nouvelles du premier Pégase, si célèbre dans l'Histoire, & duquel font descendus tous les autres. valet de mauvaise mine, qui avoit le soin de le peigner, me dit d'un ton triste & plaintif, n Que le vieux cheval avoit été mis hors d'u-" fage, ayant été obligé de passer par toutes , fortes de chemins, & ayant été employé à tou-, tes sortes de travaux; qu'il seroit difficile , de trouver un pedant mort ou vivant, ou mê-" me un jeune homme qui eût été cinq ans à l'école, qui ne l'eût monté, par permisn fion ou fans permission; qu'il y avoit long-, tems qu'il avoit perdu ses fers, qu'il s'étoit n démis le genou & l'épaule, & que pour n cette raison, Apollon, par pitié pour le pauvre animal, & pour empêcher une telle & cruauté

# LITTERAIRE. 149 "cruauté à l'avenir, avoit fait écrire fur la "porte de l'écurie un arrêt, par lequel il dé"presente de l'écurie un arrêt, par lequel il dé"presente de le conduire, fans avoir produit fa per"mission & fes titres.

Enfin nous arrivames au fommet de la montagne où étoit le Temple. C'étoit un grand édifice de marbre, d'une seule couleur, & d'un feul ordre. Les statuës & les bas-reliefs dont il étoit orné, représentoient quelques-uns des morceaux les plus intéressans de l'Histoire Poëtique. L'intérieur du Temple étoit peint de différens sujets tirés de l'Iliade, de l'Enéide, du Paradis perdu & de la Henriade. Ceux qui étoient tirés de l'Iliade offroient aux yeux des passions & des mœurs fortement caractérisées, avec une grande simplicité dans le coloris; je crus voir des tableaux de la main de Raphaël\*. Ceux qui étoient tirés de l'Enéide, & qui caractéris soient le génie de Virgile, me rappellerent le K 3

\* Raphael Sanzio, Peintre Italien, avoit un génie heureux, une imagination féconde, une composition fimple & en même tems sublime, beaucoup de grace & de noblesse dans les figures, de sinesse dans les pensées, de naturel & d'expression dans les attitudes.

favant coloris, les touches gracienses & spirituelles des peintres de l'Ecole Vénitienna \*. Ceux qui étoient tirés du Paradis perdu, offrant à mes yeux le beau coloris de l'Ecole Vénitienne, & la force du pinceau de Raphaël, avec quelque chose de plus frapant encore dans l'expression & dans les images, rapellérent à mon esprit la manière de Rubens. \*\*

Dans quelques - unes de ces horribles scénes qui peignent les combats & les tortures des Démons, je voyois l'imagination sauvage & l'ame séroce d'un Michel Auge. \* \*\* Les sujets

\*\* Rubens , fameux peintre d'Anvers ; une imagipation fertile , des attitudes naturelles & variées , une abondance dans les idées , une vivacité admirable dans les expressions , une intelligence infinie du clair-opfoir , des touches faciles & légéres ; &c. caractérisent

fes ouvrages.

<sup>\*</sup> Le Giorgion & le Titien sont à la tête des célépres artistes qui composent cette Ecole. Un beau coloris, une grande intelligence du clair - obscur, des souches gracieuses & spirituelles, une imitation simple & fidelle de la nature, qui va jusqu'à séduire les yeux, caractérisent les ouvrages que cette Ecole à produits.

<sup>\*\*\*</sup> Il y a eu plusieurs peintres de se nom. L'Auteur a sans doute ici en voë Michel Ange Buenarora; dont la manière de peindre est fière & terrible; il aimoit les choses diffictles & bizarres; son gout austère à toujours écasté les graces; il y a un seu, une expression, un enthousiame étonnant dans ses compesitions & dans ses idées.

sujets tirés de la Henriade, qui peignoient des mœurs douces, des sentimens élevés, des passions nobles, une imagination belle & très bien réglée, m'auroient rapellé le pinceau de le Sueur\*, si le coloris de cet illustre Peintre avoit eu plus de force & de vérité.

Apellon affis sur un magnisque throne de folios richement dorés, étoit environné d'un grand nombre de Poëtes anciens & modernes. On voyoit briller une flamme sur un Autel qui étoit devant lui; une Prêtresse, dont l'air & la contenance dénotoient l'assoupissement & l'ennui, entretenoit le seu de ces productions que la supidité offre sans cesse, comme un sacrifice journalier, au Président de la Littérature.

J'eus le tems d'examiner attentivement tout ce qu'il y avoit de remarquable dans cet endroit - là; je vis sur plusieurs colonnes les noms de ceux qui s'étoient distingués dans les siécles passés, & de ceux qui s'illustroient dans le nô-

K 4

tre.

<sup>\*</sup> Eustache le Sueur étoit un peintre Parissen; ses ouvrages offrent un grand gout de dessein sormé sur l'Antique & d'après les plus grands Peintres Italiens, une poble simplicité, & des graces majestueuses; il ne lui a mauqué que le pinceau de l'Ecole Vénitienne. Sea idées sont élevées, ses expressions admirables, ses attitudes hien contrastées,

ces derniers, quoique gravés nouvellement, étoient presqu'effacés; tandis que d'autres plus anciens paroissoient avec plus d'éclat à mefure qu'ils vieillissoient; l'attention augmentoit le lustre des uns, & contribuoit à ternir celui des autres. Un endroit particulier du Temple étoit réservé pour inscrire les noms de ceux, qui, ajoutant à leur rang élevé un mérite qui les distingueroit indépendamment des avantages de la naissance, avoient un double droit de demander que leurs noms parvinssent à la postérité la plus reculée, & sussent conservés dans cet auguste Edisice.



# ARTICLE SEPTIEME.

#### ESSAI

Sur la Reine Elisabeth. \*

A nature & la fortune s'accordérent à faire d'Elisabeth la merveille de son sexe & la gloire du Trône. Ce n'est point à la plume caustique & partiale d'un Ecrivain solitaire par état, ou par humeur, qui prend ses couleurs dans ses préjugés, ou dans son imagination, qu'il appartient d'essayer un pareil tableau. Il faut avoir vû la Cour & pénétré dans les secrets de la politique, pour bien juger les Princes.

Il y a peu d'Empires où les femmes gouvernent; mais on n'en a jamais vû regner nulle part, avec un bonheur si rare & aussi constant, que celui dont a joui l'Angleterre sous Elisabeth, & dont elle s'est encore ressentie après quarante-quatre ans d'une pleine jouissance. Je n'entreprens ni l'histoire, ni le pané-

<sup>\*</sup> Cet excellent morceau est tiré des œuvres du fameux Chancelier Bacon.

panégyrique de la Reine, mais je veux peindre en raccourci la félicité du peuple. Le bonheur est une grace du Ciel, toujours équitable dans la dispensation de ses biens, & les éloges sont un tribut des hommes, sur lequel il ne faut pas apprécier le véritable mérite.

La premiére faveur de la fortune, fut d'offrir la Couronne à Elisabeth dans une condition privée. Un aussi doux présent semble redoubler de prix, quand il arrive sans être attendu, parce qu'il prévient les désirs, & surpasse les espérances: mais ce n'est pas ainsi qu'il faut envisager les avantages. On sait que les ames nées pour l'Empire, reçoivent une éducation molle & tout-à-fait contraire à leur destinée. On leur apprend qu'elles doivent régner, mais non pas comment. La fortune les gâte, au lieu de les former; plus favorable, si elle les exerçoit à la justice, à la modération & à la pitié, par ce mélange d'adversité qui nous fait sentir les besoins d'autrui dans les nôtres. C'est ainsi qu'Elisabeth se prépara dans les revers aux vertus du Trône: sa naiffance eut beau l'en approcher, elle s'en vit d'abord tout-à-fait excluë par la fatalité des révolutions, ensuite écartée par son frère & sa foeur 3

Cependant la Providence qui vonloit montrer au monde une excellente Reine, l'accostume par degrés au fardeau pénible & dangereux qu'elle devoit porter. Si elle n'étoit sortie des fers que pour prendre le sceptre, un changement de fortune si brusque auroit insué sur ses mœurs, & l'orgueil se sist emparé de son aune en désordre; mais ayant recouvré peuà-peu sa liberté, ses espérances, ses droits & son Royaume, elle s'assit tranquillement sur le Trône, comme si c'est été sa place ordinaire.

Le malheur de la Reine \* sa mére ne portera point d'atteinte à l'éclat de sa naissance, quand on se rappellera l'injustice d'Henri VIII, qui vit bien moins des crimes dans son épouse, que des charmes dans sa maîtresse. Ainsi toute la honte de cette répudiation doit retomber sur un Prince, que l'amour & les soupçons rendirent sanguinaire, & par-là détestable à la postérité. La renommée qui ne laisse pas toujours échapper les plaintes sourdes de l'innocence opprimée, a recueilli les dernières paroles de cette Princesse insortunée. Allez dire au

Roi

<sup>\*</sup> Anne de Boulen.

Roi, dit-elle à celui qui vint lui annoncer son Arrêt extorqué, comme on sait, par les voies de la corruption, que ses biensaits me suivent husqu'à la mort. Fille de Gentilhomme, il m'a sait Marquise, Reine & son épouse; il met aujourd'hui le comble à tant d'honneurs par la couronne du Martyre; car il n'avoit plus rien à me donner sur la terre. Le Roi ne reçut point ses adieux, mais la vérité, qu'il ne vou-loit pas sçavoir, se sit entendre au peuple, qui l'a conservée & transmise à notre siécle.

Elisabeth monta sur le Trône à vingt-cinq ans, quand ses premiers pas étoient affermis par la vigueur de l'âge & de la raison : elle mourut à soixante-dix ans, lorsque la vieillesse alloit faire chanceller le sceptre dans ses mains. Elle n'eut point à passer par les foiblesses de la minorité, & de cette seconde tutelle que la plupart des Rois subissent au déclin de leurs jours; car outre les infirmités de l'âge, ils ont encore le chagrin de voir plier l'Etat sous le poids de leurs années, & leur fortune empirer comme leur vie. C'est ce qu'a bien senti Philippe II. Roi d'Espagne, lorsque prévoyant de loin les révolutions de la vieillesse, il s'est hâté de cimenter une paix durable, en cédant **fes** 

ses conquêtes sur la France, afin de laisser un Royaume tranquille & florissant à ses Successeurs.

Elisabeth, loin d'éprouver une pareille décadence, jouit de sa prospérité jusqu'au dernier moment, en sorte qu'on vint lui annoncer peu de jours avant sa mort, la désaite des rebelles en Irlande, comme si la gloire est voulu l'accompagner au tombeau. Mais l'admiration doit redoubler, pour peu que l'on considère à quelle nation elle eut à commander.

On nous vante les Reines de l'Asie: pourquoi? Des peuples efféminés doivent tomber naturellement entre les mains des femmes: mais sçavoir manier le génie indomptable d'une nation belliqueuse & fière, si c'est un éloge pour une femme, que sera-ce de l'avoir gouvernée en paix, & d'avoir pû tenir quarante ans enchaîné cet esprit d'inquiétude. Tel fut le mérite d'Elisabeth. Si l'on excepte quelques orages passagers qui s'élevèrent dans le Nord vers la fin de son règne, & qui furent presqu'aussi-tôt dissipés que formés, elle n'eut pas le moindre trouble à essuyer durant le cours de fa vie: & cette paix est d'autant plus remarquable, que les Royaumes voisins étoient en feu, ravagés par des guerres nationales ou intestines,

at is a γ γ

testines, où elle ne prit de part que pour les appaiser.

La France n'oubliera jamais l'époque où nous la secourumes. Dans quel état de désolation elle se trouvoit! Déchirée par ses Prêtres & ses Princes, livrée tour à tour à la fureur du peuple & à l'ambition des grands, ce n'étoit qu'une boucherie qui alloit changer ce puissant Royatme en un vaste désert. La Flandre en même tems éprouvoit les plus sanglantes véxations de la part de l'Espagne.

Les conseils d'Elisabeth devoient tont rétablir: elle vouloit ramener les Flamands au joug de leurs Souverains, & réconcilier les Rois de France avec leurs sujets, en rappellant les têtes couronnées à la foi de leurs propres traites. Mais l'ambition n'éconte pas la voix de la modération. Peu s'en fallut (& cela devoit être, si quelque génie bienfaisant n'avoit veille sur l'Europe) que la domination de l'Espagne ne se répandit sur toute la face de la terre Chrétienne. D'un autre côté l'on entendit les cris d'une multirade innombrable d'innocentes victimes qui furent immolées sur leurs fovers, dans leurs propres lits, & jusques dans les temples, asiles inviolables même chez les barbares.

işg

barbates. Le peuple affamé de carnage, semblable à ces monftres lâchés dans l'amphithéatre, dévoroit des ennemis sans armes & sans défense; & comme si le sang ne pouvoit être explé que par le fang, la France fut encore une seconde fois le tombeau de ses citoyens & de ses enfans, qui s'entr'égorgeoient impitoyablement: tant la superstition donne de sureur à la vengeance! Enfin le cours de ces horreurs fut arrêté par la prudence d'Elisabeth, qui eut le bonheur de faire passer chez fes voisins la paix qu'elle avoit si sagement établie dans son Royaume, après l'avoir préservé de la contagion du schisme. Au reste, loin que cette paix fut l'effet de la néceffité qui contient la foiblesse, on peut dire que PAngleterre étoit l'unique boulevart capable de résister aux invasions de la puissance Autrichienne. Elle n'eut besoin que de l'appareil de ses forces, pour briser les menaces de cer orgueil formidable. La flotte Espagnole, dont l'armement avoit jetté l'épouvante dans toute FEurope, parut fur nos côtes; mais femblable aux vagues bruyantes de la mer, elle respecta nos rivages, & disparut sans avoir pris la plus petite barque, ni brûlé le moindre village. Diffipée ou par la tempête, ou par lé canon, elle ne remporta que quelques débris dans ses ports, où nos vaisseaux allèrent encore lui insulter impunément. Car afin de laisser quelque exercice à l'ardeur guerrière de la nation, outre les secours que la Reine envoya soit en Flandre, soit en France, pour hâter une pacification générale, elle équippa des flottes, tant pour maintenir les conquêtes des Indes, & pour étendre les découvertes du nouveau monde, que pour insester les côtes du Portugal & de l'Espagne.

Elisabeth victorieuse de ses ennemis, avoit à craindre ses sujets: on conspira contre sa vie, & la conspiration sut aussi-tôt découverte, aussi-stôt étoussée. Loin d'en concevoir des allarmes, & de prendre des suretés, elle ne vou-lut pas même augmenter sa garde, paroissant en public aussi fréquemment que jamais, & avec la consiance d'une ame sorte, qui n'apperçoit plus dans un danger passé, que le plai-sir de l'avoir surmonté.

A tant de bonheur on ne doit pas oublier d'ajoûter celui du siècle même où elle régna. Ce n'étoit plus les ténébres de la barbarie & de l'ignorance, où les hommes se laissent conduire

duire comme des troupeaux. Elle rencontra des jours de lumière & d'érudition, où l'on ne brille sur le Trône que par une supériorité de mérite bien éclatante, & malheur à la mémoire des Princes dont les qualités personnelles ne répondent pas à l'élévation de leurs tems; car si les yeux du public sont éclairés, c'est principalement sur leurs soiblesses.

Ici la félicité d'Elisabeth se tronve secondés par sa sagesse. Non seulement elle préséra le célibat au mariage, pour n'avoir point à partager avec un homme la gloire du Gouvernement, mais elle ne voulut pas même qu'on pût lui dérober une partie du mérite de l'administration; & lorsqu'elle éleva des créatures, elle ent soin de les contenir dans l'obligation de lui plaire, craignant cette dépendance si honteuse sur le trône, toutesois inévitable aux Princes qui n'ont pas reçu de la nature le don de conseil & de pénétration. Cette sagesse présida au choix de ses Ministres. Jamais l'Angleterre n'avoit produit de tels hommes, & le Ciel qui se hatoit de porter Elisabeth au faîte de la prospérité, réunit dans nu siècle & dans un seul Royaume tons les génies capables d'illustrer plusieurs Etats & plu-Tome V. figurs

fieurs règnes. Ainsi maîtresse dans sa Cour; parce qu'elle l'étoit d'elle-même, il ne lui sut pas difficile de le devenir de son peuple.

S'il est permis de mêler à ces traits de son caractère, ceux de sa personne; elle avoit une taille avantageuse & bien assemblée dans toutes ses parties. La majesté de son visage étoit agréablement tempérée par cet air de douteur & d'humanité que la nature semble quelquesois répandre sur le front des Rois, pour consoler les ames libres & naturellement indépendantes.

A cette heureuse conformation du corps se joignoit une santé pleine de vigueur, qui lui sit supporter légérement le poids du trône & de la vieillesse. La mort lui épargna tellement les horreurs de son approche, qu'on peut dire qu'elle ne sit que cesser de vivre. Elle n'eut pas même la douleur de regretter la vie, quoiqu'elle jouit de toute la liberté de ses sens, tant la fermeté de sa raison la mit au-dessus des peines de ce fâcheux moment. Elle mourut sans laisser de postérité; trait frapant de ressemblance (& ce n'est pas le seul) qu'elle eut avec Alexandre, César & Trajan; soit qu'on doive regarder comme le comble de l'immortalité pour

ces ames extraordinaires, que personne ne puisse les représenter qu'elles - mêmes, ou que ce fut un trop grand sujet d'orgueil pour des Rois de cette trempe, de commander après la mort. Quoi qu'il en soit, la fortune ne refusa pas ce dernier avantage à cette illustre Reine. puis qu'elle lui donna un Successeur qui jaloux du bien de la patrie, ne crut pouvoir faire rien

Maintenant que peut - on ajouter à la vénération dont jouit sa mémoire chez tous les peuples qui connoissent l'Europe? Car on n'écoutera pas sans doute les clameurs de quelque faction obscure. L'esprit de mensonge & l'esprit de parti sont assez voisins. Mais l'envie ne peut rien après la mort, non plus que la flatterie: & la réputation, que nons fait la postérité, ressemble, autant qu'il est possible, à la vérité. Si la malignité vouloit donc ôter à son éloge ce que je parois attribuer à sa félicité, qu'elle sçache que la solide admiration est constamment le fruit de l'estime, & qu'il ne falloit pas moins que de grandes vertus, pour captiver ainsi la fortune. Hâtons-nous de répondre à la calomnie,

de plus utile à sa gloire personnelle, que de maintenir les établissemens d'Elisabeth, & de

suivre le progrès de ses vûes.

L<sub>2</sub>

Lą

La Religion est le premier article sur le quel le peuple juge les hommes, & le dernier chef d'accusation que la haine intente à la mémoire des grands personnages, quand ils n'offrent point de crime réel; & il est d'autant plus aisé de les rendre coupables, qu'au défaut des discours & des actions, le silence & les omissions témoignent contr'eux devant un Tribunal mal-intentionné. S'il ne suffit pas pour justifier la pieté d'Elisabeth, de dire combien elle étoit ennemie des nouveautés, & qu'elle ne prononça jamais le nom de Dieu. sans y ajoûter le titre de Créateur; peut-être fermerai - je la bouche aux dévots médifans, des que je leur opposerai qu'elle pratiquoit des exercices journaliers de Religion, qu'elle aimoit à se nourrir de la Bible, qu'elle avoit sû les écrits de St. Augustin; ils se contenteront du moins, si j'ajoûte qu'elle composa elle-même des prières. Je sçai que l'Eglise Romaine se plaint d'avoir trouvé sa modération en défaut à son égard. Mais cette sévérité sera-t-elle auffi coupable aux yeux des autres peuples Chrétiens, quand on observera qu'en permettant la liberté de conscience, Elisabeth ne voulut jamais exposer la tranquillité de son Royaume ?

aume? Elle jugea que la tolérance de deux Religions cruellement ennemies, n'étoit pas praticable chez une nation impétueuse & tur. bulente, qui passoit aisément de la chaleur de la dispute à la fureur des armes, & que le schisme des opinions étoit la semence des discordes civiles. C'est pourquoi elle eut soin, en montant sur le Trône, de faire garder à vue les Evêques les plus factieux, toûjours conformément aux principes du Gouvernement & des loix du Royaume. Loin d'inquiéter les Catholiques étrangers par des perquisitions trop rigoureuses, elle les favorisa plus d'une sois secrettement. Son panchant la portoit à la clémence, & l'excommunication que lança contre elle Pie V. & qui sous un autre régne auroit achevé de bannir pour toujours les restes de sa croyance de toute l'Angleterre, ne fut pas capable de la faire démentir de sa bonté naturelle. Le bruit de ces fondres n'allarma pas cette ame intrépide : maitresse du cœur de ses sujets, & sûre de leur attachement, elle n'avoit rien à craindre de quelques ennemis intérieurs, tandis qu'ils ne seroient point secourus par des Puissances étrangéres. Aussi ne paroit - il dans les Actes publics au-

L 3 cune

cune espéce de loi, ni d'arrêt contraire à la foi des Romains, jusqu'à la vingt-troisième année de son règne. Mais l'ambition intolérable de la Maison d'Autriche ayant éclaté, au point qu'on ne pouvoit plus se déguiser l'orgueil de ses prétentions & de ses vues sur la conquête de la Grande Bretagne, Elisabeth crut ensin devoir se précautionner contre les remuemens d'une saction intestine nourrie dans les entrailles du Royaume, & prête à le mettre en combustion; elle chercha donc à se délivrer de ce poison caché.

En effet des Prêtres venoient de toutes parts prêcher sourdement l'obéissance au Souverain Pontise, & détruire par la vaine terreur de l'excommunication, le lien naturel & sacré qui engage les sujets envers leur Roi. Ces germes de révolte étoient échaussés par les mouvemens de l'Irlande qu'on attaquoit à sorce ouverte. & où l'on semoit des libelles odieux contre le gouvernement & la personne d'Elisabeth; ensin mille sourdes rumeurs annoncoient une désection éclatante. Ce n'est pas qu'on doive accuser tout le Clergé de ces noires intrigues, quoique la simplicité des bons & la candeur de leur zéle en sit autant d'inf-

trumens & de dupes de la malice des mécontens & des brouillons; mais on sait, par l'aveu de plusieurs d'entr'eux, qu'ils étoient venus la plûpart avec ordre d'annoncer par toute l'Angleterre aux Catholiques, que la fin de leurs humiliations approchoit, qu'ils alloient reprendre leur ancienne supériorité, que le Souverain Pontife & tous les Princes Catholiques songeoient à les délivrer de l'oppression, pour peu qu'ils voulussent s'aider eux-mêmes; & rien n'étoit plus vrai que ce dessein, qui s'éventa vers la trentiéme année du règne d'Elisabeth, par l'appareil formidable de la flotte Espagnole. On surprit même des lettres écrites par des Prêtres, conformément à ce projet de ligue contre l'Angleterre. On y lisoit qu'on sçauroit bien tromper, ou faire échouer la vigilance de la Reine & de son Conseil; qu'elle avoit beau éloigner du ministère & du maniement des asfaires tous les Seigneurs Catholiques, qu'on ne manqueroit pas d'amener la révolution par d'autres moyens, & que le peuple dont on tenoit les mains & la volonté par le secret de la Confession, y serviroit au défaut des Grands. Telles étoient les pratiques familières de la Cour Romaine, pour ravoir l'Angleterre sous

L 4

sa jurisdiction. Il falut bien alors qu'Elisabeth, afin de prévenir de si grands dangers, sevit contre une partie de la Nation, qui sans prendre part aux charges & aux dépenses de PEtat, n'avoit d'autre soin que celui de s'enrichir. Ce membre du corps politique étoit cangrené sans reméde; il étoit temps de le couper, ou d'arrêter du moins le cours du venin. Elle y pourvut par la rigueur des loix qu'elle porta contre les Ecclésiastiques. arrivoit tous les jours fans nombre, qui se dispersoient dans des Séminaires clandestins, où ils étoient entretenus par les libéralités des ennemis du dehors, & par les aumônes des Catholiques rebelles, répandant par-tout l'horreur du nom d'Elisabeth, qu'ils ne prononçoient jamais, sans y ajouter les qualifications scandaleuses de Princesse héretique, excommuniée & livrée au Démon. S'ils ne menoient pas la cabale, ils étoient du moins intimément liés avec des criminels de lése-Majesté; ils corrompoient les Catholiques jusqu'alors sans trouble & fans reproche, par un levain de fanatisme & de division capable de porter la désolation dans toutes les extrémités de l'Etat. On ne trouva donc plus de reméde, que dans un édit

édit de proscription qui désendoit à tous les Prêtres Catholiques l'entrée du Royaume, sous peine de mort. Encore cette rigueur, loin d'arrêter les entreprises de ces hommes accoûtumés à dominer, ne fit qu'envenimer leur haine & redoubler le feu de la conjuration. Tant le faux zéle de la Religion l'emporte sur la charité même qu'elle inspire!

Ainsi, quoiqu'on n'eût plus rien à redouter de l'Espagne, qui avoit réduit le mal à cette extrémité, les exemples terribles du passé, dont le fouvenir récent ne pouvoit être effacé par une longue suite de siécles, l'inconvénient d'abroger des loix nouvellement portées, ou d'en négliger l'exécution, le danger enfin de se relacher, empêchérent Elisabeth de ramener les choses à cet état de douceur & de tolérance, où elles avoient été tout le tems de son Règne. Ajoutez à toutes ces raisons l'intérêt du Fisc qui reclamoit le fecours du patrimoine de l'Eglife, & l'inquiétude des Magistrats que l'orgueil de leur charge entête ou aveugle, au point de ne jamais envifager la sureté politique de l'Etat, que dans le maintien de quelques Loix Civiles, & qui s'attachérent avec une roideur trop

Lς

169

partiale à l'exécution des Ordennances portées contre le Sacerdoce. Heureusement Elizabeth qui aimoit la paix, émoussa tellement le glaive de la Justice, qu'il ne put immoler qu'un petit nombre de victimes. Au reste cette digression ne tend point à disculper la Reine, puis qu'après tout le falut de l'Etat demandoit le sang de quelques citoyens, & que cette rigueur ne sut rien au prix des édits sanguinaires & des barbares exécutions que l'esprit d'intolérance a souvent produit chez nos accusateurs. On doit dans toutes les Histoires pardonner quelque chose à l'extrémité du besoin, & ne pas faire un crime personnel aux Rois, du malheur de leurs tems.

On pourroit ajouter que c'est la haine de l'innovation qui la fit persister dans sa croyance, qu'elle regardoit comme plus conforme à l'esprit du Législateur, à la Parole de l'Evangile, & à la pureté de l'Eglise primitive. Mais ce n'est pas ici la place d'une controverse. Si elle acheva donc de renverser la Religion Romaine dans ses Etats, ce sut par degrés, & avec des ménagemens dont on ne sauroit trop imiter la sagesse. En voici un trait remarquable dans une de ses réponses. Le lendemain de son avé-

avenement à la Couronne, comme on délivroit les prisonniers selon la coutume, un de ces esprits bouffons, les seuls parasites de la Cour qui osent dire la vérité au Maitre, parce qu'ils la lui font digerer sous l'assaisonnement de la plaisanterie, soit de son propre mouvement, ou par quelque instigation étrangére, présenta une requête à la nouvelle Reine en faveur de quatre ou cinq prisonniers, dont il demandoit la liberté. C'étoient les quatre Evangelistes & l'Apôtre St. Paul, qu'on tenoit, dit-il, comme en prison dans une langue étrangére, & qui ne pouvoient avoir aucune espéce de communication avec le Peuple; à quoi Elizabeth répondit qu'il falloit les interroger eux - mêmes, pour savoir s'ils vouloient être délivrés. C'est par une réponse aussi subtile qu'elle éluda la surprise d'une question délicate.

Telle fut sa constance par rapport à la Religion; elle prit toutes sortes de mesures, soit dans les Assemblées de la Nation, soit dans les Conseils Privés, pour maintenir l'ordre & la discipline dans son Eglise; & tout le tems de sa vie, elle ne se relâcha pas un moment de cette vigilance, avertissant toujours au commencement des Assemblées nationales, qu'elle ne voilloit pas entendre parler d'innovation. Quant à ce qu'on lui objecte qu'elle n'aimoit pas qu'on lui rappellat le souvenir de sa vieillesse ni de la mort; il est vrai que dans ses derniers jours, un de ses Ministres lui ayant représenté qu'il y avoit depuis longtems beaucoup de places vacantes dans le Royaume, elle fe leva brusquement, & lui dit d'un ton animé: Je sçai bien que la mienne ne vaquera pas un instant. Elle avoit dit aussi dans sa jeunesse, comme on la follicitoit de penser au mariage pour se donner des successeurs, qu'elle ne vouloit pas avoir devant les yeux toute sa vie une annonce de mort. Mais d'ailleurs quand on lui parloit des honneurs funèbres, elle fit sentir combien elle en dédaignoit la vanité, voulant qu'on renfermât son épitaphe en deux lignes, qui feroient mention de son célibat, de la durée de son règne, & de son amour pour la paix & la Religion.

La censure pourra lui reprocher avec plus de justice son gout pour la galanterie. Elle avoit à la vérité le soible des plus honnêtes semmes, de vouloir être aimée, & que le mérite de la vertu ne dérobât rien aux droits de la beauté; mais ce reproche ne se tourneroit - il pas en éloge,

choge, si l'amour étoit au rang de ses sujets; si toujours séparé de la débauche, il ne faisoit qu'embellir sa Cour, au lieu de la troubler? Ensin n'est - ce pas un sujet d'admiration, que les plaisirs n'ayent jamais rien pris sur sa gloire, & que l'Empire n'ait point eu à soussir de ses intrigues? Car les passions des Rois n'entrent que trop dans la destinée des Peuples.

Elisabeth avoit le cœur tendre & les mœurs excellentes; elle haïssoit le vice, elle aimoit les arts, & tout ce qui pouvoit la distinguer dans son sexe, & même dans sa place. Un jour qu'elle fit écrire à son Ambassadeur en France, pour le charger de certains ordres auprès de la Reine Mére des Valois, son Secretaire voulut insérer dans la lettre une de ces politesses de Cour, qui servent d'avant-train aux négociations. Il faisoit dire à sa Reine, qu'elles se trouvoient à , la tête de deux puissans Royaumes, deux femmes dont l'expérience & l'habileté devoient égaler les hommes les plus célèbres dans l'art de commander. Ce parallèle déplut à Elizabeth; elle répondit qu'elle prétendoit avoir une place à part, & que sa politique n'étoit pas celle de Catherine de Medicis. Rien ne la flatoit davantage que d'entendre dire qu'elle étoit née pour

pour de grandes choses, & que dans le rang le plus bas, elle n'eut jamais été confonduë avec le vulgaire, voulant toujours qu'on séparât son mérite de sa fortune. Je pourrois, à l'exemple des Panégyristes, m'étendre sur des vertus communes que je lui rendrois particulières, ou me répandre sur les détails; mais je laisse au tems qui donne rarement de pareils modéles à l'humanité, le soin de perpétuer sa gloire dans l'admiration des hommes, & de saire envier à toutes les Nations la prospérité de son Règne.



# ARTICLE HUITIEME. LETTRE

Sur le goût des François en matière de Littérature.

U'EST-CE que le goût? Je n'en sçai rien, & si je le sçavois, je ne le dirois pas: trop de gens ont intérêt que les idées de l'esprit & du goût ne soient jamais sixées.

Autre question. Y a-t-il quelque chose qu'on puisse appeller le goût général d'une Nation en matière de Littérature? Par exemple, voit-on sur le mérite des productions de l'esprit, une réunion de suffrages, qui annonce dans tous les François instruits & bien élevés, la même manière à peu près de penser, de sentir & de juger? J'ose trouver la chose problématique.

Je sçai bien qu'il y a des ouvrages dont la réputation est consommée, & ne peut jamais être attaquée avec succès; je sçai qu'il n'est plus question aujourd'hui d'examiner si l'Iliade, si l'Enéide sont des chess-d'œuvre, le temps

a mis

a mis le sceau à leur gloire; il impose un silence éternel au goût séditieux, qui voudroit secouer le joug d'une admiration devenue nécessaire. Mais ces exemples ne me persuadent pas: je ne reconnois plus le goût dès qu'il n'est pas libre, dès qu'il ne prononce pas de son ches, & qu'il ne fait que répéter. D'ailleurs tous ces ouvrages si révérés ont un malheur, c'est qu'ils sont aussi négligés qu'ils sont vantés; il semble qu'on craigne de leur manquer de respect en les lisant, ou qu'on veuille, en ne les lisant point, se venger de la nécessité de les admirer.

Si l'Iliade, si l'Odissée paroissoient aujourd'hui pour la première sois; je vois déja nos femmes dégostées les rejetter avec dédain, nos Petits-maîtres s'épuiser en bons mots sur la force grossière d'Ajax, sur la légéreté du pied d'Achille, sur les gigots & la marmite de Patrocle, sur la lessive de la Princesse Nausicaa, & nos Beaux-esprits ne trouvant dans ces deux Poèmes, ni finesse d'allusion, ni délicatesse de sentimens, décider qu'ils sont les ouvrages d'un sot qui avoit du génie.

L'Encide ne seroit pas plus respectée. C'est, diroit-on, une Fable mal tissue, pompeusement

&

& tristement versisiee, désigurée par des caractères communs & manqués. Ascagne parostroit un sot enfant; Monsieur son pére seroit trouvé médiocrement brave à Troye, fort dévot sur mer, un peu libertin à Carthage, & souverainement malencontreux en Italie.

Mais comme le moins vieux de ces ouvrages jouit d'environ dix-huit siécles de gloire & de mérite reconnu, on n'ose ni les juger ni les lire: on se contente d'avoir pour eux les mêmes sentimens qu'on a pour la Venus d'Apelle, pour les Ecrits de Varron, & pour les Plaidoyers d'Hortensius, ce fameux rival de Cicéron, qu'on estime tant sur la soi de l'Antiquité, & dont il ne nous reste rien.

Je dis à peu près la même chose de tous les ouvrages dont les Auteurs ne sont ni nos compatriotes, ni nos contemporains; plus ils s'éloignent de nous, moins on les lit, & plus on les admire; & cela est bien naturel. La lecture établit entre l'Auteur & le Lecteur une espèce de samiliarité qui tourne au détriment de l'estime dûe aux ouvrages. Le respect que les hommes conçoivent pour leurs semblables, est presque toujours sondé sur ce qu'ils imaginent, rarement sur ce qu'ils voyent. On contone V.

noît trop M. de Voltaire, M. de Fontenelle, M. Gresset; on vit avec eux, on voit que ce sont des hommes: on ne connoît point du tout Homère, Virgile, Corneille, Moliére; on ne les a pas vû vivre, on croit que ce sont des Dieux.

C'est donc dans le succès des ouvrages nouveaux seulement qu'il faut chercher le goût public, s'il y en a un.

De tous les Tribunaux où ce Juge peut dicter ses oracles, le Théatre est le plus éclatant & le plus respectable; c'est là que le cœur prononce sur le rapport du sentiment: c'est là, dit éloquemment M. Gresset, qu'on entend le cri de la nature. Mais n'y entend-on pas trop souvent le cri de la cabale & de la confusion? Aujourd'hui un informe avorton meurt en naissant au bruit des sissets; croyez-vous pour cela pouvoir prendre le Public au mot? Demain il prodiguera les honneurs suprêmes à un monstre cent fois plus hideux, tandis qu'il laissera expirer un chef - d'œuyre sous la rage de l'envie. De deux ouvrages médiocres l'un est applaudi, l'autre fifflé, selon le temps & les circonstances. Quel ceil assez subtil pourroit, à travers ce cahos de jugemens opposés, démê-

'démêler les traces insensibles d'un gost invariable? S'agit-il de principes? C'est l'unanimité la plus parsaite. Vient - on à l'application? C'est la variété la plus immense.

Si donc je voulois, à quelque prix que ce fut, trouver un goût général dans la Nation Françoise, voici comme je m'y prendrois. Je renoncerois d'abord à le trouver unanime; je renoncerois aussi à le trouver constant: j'avouerois de bonne soi qu'il change, & qu'il passe comme nos modes & nos caprices; & pour parvenir à m'en sormer une juste idée, je raisonnerois ainsi:

» Il faut supposer qu'ordinairement les homnes sont assez éclairés sur leurs propres inténes. L'intérêt des Auteurs est de plaire au
nes Public, du moins d'en être lûs. Fenilletons
ne donc les Annales de la Littérature: consulne tons les Auteurs de tous les temps. Voyons
ne quels ont été dans les dissérens siécles les
ne genres les plus cultivés, & concluons qu'inne failliblement ils étoient aussi les plus goûtés.
La multitude des ouvrages bons ou mauvais
ne dans un même genre, prouve au moins que
ne genre est à la mode. «

Sur, ce principe, je me dispenserai de vous M 2 dire dire quel étoit le goût des François, sous les Rois barbares ou imbécilles de la première Race: je crois qu'on n'en avoit point; on étoit occupé d'affaires plus importantes, on s'égorgeoit, on s'empoisonnoit; on n'avoit pas le temps de s'instruire ni d'instruire les autres.

Quand Pepin le Bref eut ôté la Couronne au foible Childéric, trop peu digne de la porter; quand par sa puissance & par ses vertus il eut affermi son Throne usurpé, Charles I. fon fils, ce grand homme, ce grand Roi, si supérieur à son pére & au reste du monde, voulut que les Lettres & les Loix triomphassent de la barbarie, comme ses armes triomphoient des Saxons & des Maures: ses thréfors appellérent les talens & les arts des extrémités de l'Univers; il les cultivoit avec ardeur, il les protégeoit avec magnificence; il fut tout à la fois le plus habile Capitaine, le plus brave & le plus robuste Soldat, le plus puissant Monarque, le plus sage Législateur, l'homme le plus éloquent & le plus éclairé de fon siècle: il préféroit avec raison cette derniére gloire à toutes les autres. On dut lui pardonner de conquérir, parce qu'il étoit digne

de gouverner, & que sa valeur ne nuisoit ni à son humanité ni à sa justice.

Ses Successeurs furent peu jaloux de marcher sur ses traces; les fruits de ses travaux sublimes surent séchés presque dans leur sleur sla barbarie regagna ce qu'elle avoit perdu; l'ignorance rentra dans son domaine; on n'eut plus de talens, ou l'on en sit un ridicule usage. Un mauvais Poète faisoit des vers à la louange d'un mauvais Prince, & se croyoit obligé de se servir de tous mots qui commençassent par la lettre C, parce que ce Prince se nommoit Charles, ou parce qu'il étoit chauve.

C'est cette même manie de rendre difficiles des choses inutiles & ennuyeuses, qui nous a valu dans des siécles bien postérieurs, ces Acrostiches, ces Rondeaux, ces Ballades, ces Triolets, ces Enigmes, ces Logogriphes, inspides délices de nos ayeux, justement méprisées de notre siécle. Quelqu'un trouvoit mauvais visage au bon homme Corbinelli (il avoit cent ans alors): Il est bien question, ditil, de bon visage, c'est beaucoup d'en avoir un à mon âge. Ces mauvais faiseurs de sottises laborieuses avoient à peu près la même excuse à donner à ceux qui n'approuvoient pas M 2 leurs

leurs ouvrages: Il est bien question, disoientils, de faire un bon ouvrage, c'est beaucoup de l'avoir sait; voyez les dissicultés qu'il a sallu vaincre. Nous leur répondrions aujourd'hui: De toutes ces dissicultés - là, il ne salloit combattre & vaincre que celle qui se trouve naturellement à bien saire.

Les progrès de l'esprit ne surent pas sort rapides dans les premiers siècles de la troisséme Race: mais si l'on n'avançoit guères, du moins on ne reculoit pas; & il me semble que malgré toutes les variations du gost, on marcha toujours pesamment, mais directement vers la persection.

Je ne sçai si dans l'onzième siècle, les Homélies étoient bien généralement goûtées; mais on conviendra qu'il falloit les aimer beaucoup, pour en acheter un Recueil moyennant deux cens brebis, un muid de froment, un muid de seigle, un muid de millet, & un grand nombre de peaux de martres: c'est ce que sit Crécie, Comtesse d'Anjou.

Les Lettres trouvérent dans ce même fiécle deux Protecteurs, Guillaume le Conquérant & le pieux Roi Robert: ce dernier fit plus que les protéger, il les cultiva lui-même, & vou-

lut donner à son Peuple l'exemple des talens, comme celui des vertus.

Les guerres intestines qui ravagérent la France, les guerres étrangéres & lointaines qui l'épuisérent, furent fatales aux progrès des Arts. Gependant l'Université, alors trop redoutable; produisit des Scavans & des Disputeurs, qui trouvérent bien le secret d'intéresser les Puisfances dans leurs grandes querelles: tantôt les Franciscains écrasoient les Jacobins; tantôt ils en étoient opprimés; ils se faisoient interdire tour à tour la Chaire & le Confessional. Les Nominaux & les Réalistes, après avoir sans fruit épuisé de part & d'autre les argumens les plus convaincans, eurent recours aux armes, comme de raison. J'ai oublié quel parti triompha; toutes ces affaires pouvoient être alors fort importantes pour l'Etat, mais elles l'étoient assez peu pour les lettres.

Quel étoit donc alors le goût des François? vous le voyez, le Pédantisme le plus grossier, le respect le plus superstitieux pour les rêveries d'Aristote; mais c'étoit déja beaucoup d'être superstitieux & pedans: toutes ces épreuves étoient nécessaires; il falloit passer par le régne des mots avant d'arriver à celui des choses.

M 4

Il est certain qu'avant François I. on ne cultivoit point les Arts agréables, du moins on ne les cultivoit pas avec succès: ce n'est pas que le Président Fauchet ne nous donne une liste de cent vingt - sept Poètes, qui tous ont écrit avant la fin du treizième siècle; ce n'est pas que dès le douzième un Moine (car nous avons beau faire, nous avons quelque obligation aux Moines) ne nous est donné la première idée du Théatre, par les représentations qu'il faisoit saire à ses Disciples des miracles de Sainte Catherine; mais je ne vois pas qu'il y est la de quoi faire compliment aux Muses ni aux Lettres.

Plusieurs mains assez mal-adroites s'étoient mêlées d'écrire l'Histoire: Eginhard, Joinville & Philippe de Comines furent goûtés faute de mieux; on a même encore aujourd'hui la fureur de les lire sans les entendre, ou de les estimer sans les lire.

François I. combla les Lettres de faveurs, & les Lettres répandirent sur son règne un éclat, qui n'a pû être terni par le supplice de Samblançai, ni par toutes les autres fautes que sit ce Prince contre la Justice & contre la Politique. On commença sous lui à connoître

PU=

PUnivers: le commerce & la navigation prirent naissance; Marot rendit la Poësie aimable; on goûte encore sa naïveté, dont une partie cependant appartient à la langue de son temps. Les Sciences fur-tout furent cultivées, & tout le seizième siècle fut un siècle d'érudition: mais qu'étoit-ce encore que cette érudition, & combien peu contribuoit-elle à éclairer l'esprit? On sçavoit tout ce qu'avoient pensé les hommes de tous les temps, quidquid deliraverat antiquitas; on ignoroit ce qu'on devoit penser soi-même: on n'argumentoit point, on citoit, & ce goût pédantesque infectoit tous les Ecrits, même les plus frivoles: les têtes sçavantes subjuguées par l'autorité, ne se doutoient pas qu'il y eût une raison, quand Descartes vint le leur apprendre. Cet homme singulier déchira d'une main hardie le voile qui couvroit les yeux d'une Nation digne d'être & clairée; il fit perdre aux erreurs le respect que leur vieillesse leur attiroit: on comprit enfin combien la Philosophie abrége le chemin de la science; l'art de douter se persectionna; tout fut foumis à l'examen; tout ce qui, en matiére d'Histoire ou de Physique, s'écarta des Loix ordinaires de la nature, parut suspect:

M 5 on.

on ne reconnut point d'effet dont on ne ptit expliquer la cause d'une manière au moins vraifemblable, & les armes dont Descartes avoit montré l'usage, servirent quelquesois à le combattre lui-même.

Cet esprit de liberté, de méthode & de lumiére, porté dans toutes les facultés de l'ame, nous a produit ce beau siécle de Louis XIV. égal pour les talens, supérieur pour les lumiéres au siécle d'Auguste: alors le goût fut excellent, alors on aima tout ce qui étoit beau, tout ce qui étoit bon, conforme à la nature, à la raison, à la vérité: Corneille & Bossuet élevèrent l'ame, Racine l'attendrit, Pascal l'éclaira, Bourdaloue fit la guerre aux vices, Moliére aux ridicules, Despréaux aux mauvais Auteurs & quelquefois aux bons. Un des progrès de l'esprit philosophique dans le dix-huitieme siècle, est de n'en pas toujours croire Despréaux sur sa parole. Mais devons-nous croire davantage cette voix qui nous crie sans cesse: Le goût tombe, les talens dégénèrent, le Bel - Esprit a tout perdu : les beaux jours des Lettres sont passes; les Plines nouveaux corrompent l'Eloquence, les Annéens la Poësie? La postérité décidera si ces reproches sont fondés, & fi

187

si nos bons Auteurs prodiguent l'esprit & le déplacent, comme faisoient sous Louis XIII. les Voiture, les Balzac; disons le mot, comme a fait Corneille lui-même dans presque tous ses ouvrages: elle jugera si les théatres de Messieurs de Crébillon & de Voltaire, si tant d'ouvrages délicieux de M. de Fontenelle, de M. Gresset; si les Poësses sacrées & sublimes de M. le Franc, &c. soutiennent le parallèle avec les chess-d'œuvre du dix-septième siècle.

Le Poëme épique est un objet à part; il s'agissoit d'en donner un à la France, afin qu'elle n'eût plus rien à envier à l'Antiquité ni à ses voisins: les le Moine, les Desinarets, les Cassaigne, les le Laboureur, les Chapelain eurent du moins l'honneur de l'avoir entrepris; quelques - uns d'eux parvinrent même à tracer des plans assez réguliers & assez ingénieux; mais le style est la partie essentielle de l'Epopée; & ces Messieurs ne sçachant point écrire, on leur fit la justice de ne les point lire. L'imitation d'Homère & de Virgile, au lieu d'échauffer & d'embellir leur génie, les gâta, parce qu'ils manquoient de goût. Chapelain ayant remarqué qu'Homère, en parlant des blesfures

fures de ses Héros, faisoit quelquesois une description anatomique, mais poëtique, de la partie blessée, se crut autorisé à employer ce jargon barbare:

Vers où l'épaule gauche à la gorge est conjointe, Le facrilége ser, de sa mortelle pointe, Le bouclier, la cuirasse & le col entamant, Se fait jour par le dos, & suit rouge & sumant,

L'honneur de la France demandoit qu'elle eût un Poème épique: l'honneur de l'Epopée vouloit qu'il fût l'ouvrage d'un génie qui excellât dans tous les genres. Cette gloire étoit réservée à M. de Voltaire.

Ne soyons pourtant pas éblouïs de nos avantages, au point de ne convenir d'aucun des désauts qu'on impute à notre siècle. Il se peut faire que par un abus de cet esprit philosophique qui a pénétré par - tout, on affecte dans l'expression & dans les pensées un excès de précision qui mène quelquesois à l'obscurité; l'envie de prodiguer le sens & de compter les paroles, peut introduire naturellement les antithèses trop fréquentes, les énigmes, le précieux, qui ne nous déplaisent peut-être pas assetz; elle peut d'ailleurs être sunesse à l'harmonie

nie & aux images. Nous sommes en général trop fubtils raisonneurs sur les questions métaphysiques, trop rafinés dans quelques - uns de nos fentimens, sur-tout trop délicats sur le ridicule, dont l'idée est devenue trop vague & trop dépendante du caprice. C'est là ce qui caractérise particuliérement aujourd'hui le génie françois: depuis que la Bruyere & Moliére ont appliqué à la connoissance des hommes, les lumières que Descartes avoit employées à la connoissance de la nature, le goût des François s'est entiérement tourné de ce côté-là; aucun ridicule n'échappe à leurs yeux pénétrans, mais ils le voyent souvent où il n'est pas; nos livres, nos brochures, nos conversations, tout est plein de tableaux critiques des .mœurs: on rit de tout, on ne corrige rien; mais on plaît, on s'amuse, & c'est tout ce

qu'on yeut.

# ARTICLE NEUVIEME. I D E E

#### De la Piéce suivante.

Onsieur Mallet est l'Auteur du Poëme Anglois dont nous donnons ici le 1er. Chant. Estimé dans sa Patrie, il est connu chez l'Etranger. Il avoit travaillé ce sujet pour le Théatre avant de lui donner la forme sous laquelle il paroit aujourdhui.

L'action se passe dans l'Ile de Saint KILDA. C'est une de celles qu'on nomme Westernes, & qui sons situées près des Côtes Occidentales de l'Ecosse. On en a une description par un bomme qui avoit été sur les lieux. C'est de là que Mr. Mallet a tiré les principaux traits du Tableau qu'il a embelli.

Il suppose qu'un de ses principaux personnages, Aurèle, avoit cherché un azyle sur ces bords sauvages & écartés. " Sous le règne de » Charles II., dit-il dans sa présace, on sit sous-» frir en Ecosse de grandes persecutions à ceux » qui voulurent désendre les privilèges de leur Pays.

Pays. Sans aucune forme de procès, on orp donna contre eux des exécutions militaires; elles
p furent consiées aux membres du Parti opposé,
qui voulurent s'en charger pour assouvir des
p baines personnelles.

La Bibliothéque raisonnée avoit fait connoitre est Ouvrage, avec une étendue qui montre le cas qu'en faisoient les Auteurs de ce Journal. En donnant à Mr. Mallet les éloges qu'il mérite, en y fait, avec modestie, quelques réslexions sur les endroits de sa pièce dont on a été moins content. Quand il nous conviendroit de proposer aussi nos idées, nous n'en aurions pas d'autres à présenter que celles de l'Extrait dont nous parlons. Nous répéterons seulement après lui, que nous n'avons pu conserver quelques-unes des beautés de nôtre Auteur sans en sacrisser un grand nombre d'autres.

#### LE SOLITAIRE,

OU

#### AMYNTOR ET THEODORE,

POEME.

#### Chant premier. \*

Ans cette vaste étendue, où l'Océan Atlantique roule ses flots d'un Monde à l'autre Monde; la derniére des Isles Hébrides, qui semblent garder les Côtes de la Bretagne leur Mére, KILDA porte sa tête jusques aux Cieux.

Isle fortunée, quoique foumise aux influences de l'Ourse glacé. Elle ignore les Arts qui polissent & corrompent des Climats plus doux; elle possède les Biens de la simple Nature & de la simple Vertu. Jamais elle ne vit flotter sur ses rives les Drapeaux ensanglantés, jamais le Glaive meurtrier ne désola ses Campagnes. La Volupté, cette Enchanteresse, qui enivre les Nations d'un Nectar empoisonné, est un Nom inconnu dans cette heureuse contrée.

Le

Nous donnerons les autres dans le Vol. suivant.

Le contentement tranquille, l'antique fidélité, l'union des cœurs, l'innocence, sont ses Divinités mtélaires. Elles assurent aux habitans de ce petit Monde le bonheur de la vie, une ame exempte de la rage des passions, un corps à l'abri du ravage des maladies. Le teint brille des roses de la fanté, les ressorts lians de la vigueur se déployent dans tous les mouvemens. Endurci par la tempérance au péril & à la peine, l'Infulaire lutte contre les Flots, grimpe le sommet des Rochers. Le travail l'éveille au point du jour, le travail ferme ses yeux d'un sommeil paisible, tandis que les Vents & les Flots heurtent contre les rochers qui lui servent de rempart. De tous ses biens le phis précieux, bien que l'Avarice, que l'Ambition ne connurent jamais, c'est la Liberté. Compagne de l'Indépendance, qui se plait dans les Antres & dans les Déserts, elle répand ses douceurs sur la jeunesse & sur l'âge le plus avancé.

FILLE du Ciel & de la Nature, Muse du sentiment, j'implore vôtre secours. Soit qu'an coucher du Soleil vous vous promeniez dans une sorêt épaisse, ou qu'au lever de l'Aurore vous vous transportiez sur les Alpes les plus Tome V. élevées: soit que dans la chaleur du jour vous vous retiriez sous les berceaux de verdure, qui embragent ce beau vallon; & qu'aux bords de ce ruisseau tranquille, l'Inspiration & le Génie prêtent l'oreille à vos leçons: Que ma voix parvienne jusques aux Lieux où vous faites votre demeure; venez, & daignez m'être propice.

Etendez vos ailes puissantes sur ces slots tumultueux; qu'un vol rapide me porte sur ces côtes inaccessibles. Accordez votre Lyre au son que ce vent sait entendre dans les Echos de ces montagnes; que vos nombres, que votre cadence, marchent avec la liberté qui régne dans ces lieux sauvages; que vos accens plaintis accompagnent le triste récit que j'entreprens dans ces vers.

C'EST ici qu'AURELE, le vertueux Aurèle, se voyoit exilé. Quelle solitude plus profonde sa douleur pouvoit-elle choisir? Banni, par l'injustice du sort & par les malheurs de la guerre, des beaux lieux qui l'avoient vû naitre & parvenir au comble du bonheur, il traine dans ces lieux écartés les restes d'une vie usée par les malheurs. Un souvenir cruel lui retrace sa sélicité passée: une Epouse sidéle!

#### LITTERAIRE. 194 l'Amour en fit le choix, la Raison le confirma: une Fille, dans la premiére fleur de sa

beauté, livrée au pouvoir d'un ennemi, chez qui la fureur d'une Guerre civile a étouffé jusques aux remords!

Tourmenté de ces affreuses idées, il remplit l'air de ses gémissemens; il mêle ses plaintes au mugissement des flots; il passe les nuits étendu sur un Rocher battu des vents & de l'orage.

. Tel fut l'état de son Ame, jusques à-ce que le Tems, ce grand Médecin de la vie, qui seul a le secret de fermer des yeux ouverts par le chagrin, de chasser les phantomes d'une noire mélancholie, le Tems fit couler dans ses veines enflammées un Baume insenfible & falutaire. Aux plus violentes agitations succède un état de réflexion tranquille. Mais ce calme est mal assuré; c'est celui des flots que les vents laissent retomber, & qui frémissent encor de la tempête. Enfin la Raison remonte for son Throne. tourne les yeux vers le Ciel. Au travers des Épais nuages dont nous enveloppent les sens, sa piété contemple l'Etre suprême, seul Arbitre de nos destinées, toujours juste, toujours N 2 fage,

fage, dont la main bienfaisante ne blesse que pour procurer la guérison. A cette pensée il fent s'appaiser les passions qui le déchiroient : les transports de la colère, les fureurs de la vengeance, ces excès, enfans de la foiblesse, font ramenés dans leurs bornes par la main de la vertu. Les erreurs dont l'homme est le jouet se dissipent à la lumière de la vérité, comme les vapeurs disparoissent aux premiers rayons du Soleil. Transporté par la Foi au - delà de ce monde borné par le Tems, dans lequel se promènent le vice & la mort, il découvre la perspective brillante d'un monde de lumiére & d'amour. Si quelques soupirs s'échappent encor de son cœur, ils lui sont arrachés par ces noms si tendres, d'Epouse, de Fille; par l'idée des peines qu'elles endurent pour l'amour de lui; par l'intérêt d'un ennemi, qui sourd à la voix de la compassion, pourra lui-même implorer en vain la compassion du Ciel.

PLACE' entre les Gémeaux le Soleil donnoit la plus belle des Saisons aux Climats que cette Isle voit à son Midi. Elle-même, quoique sur les confins du vaste domaine de l'Hyver, ne laisse pas de sentir les rayons de cet Astre.

Aftre bienfaisant. Les Coteaux, les Vallées sont couverts de thim, de lavande fleurie, de carmel (\*) aromatique: on respire partout les parsums & la santé. C'est dans les rochers dont l'Isle est bordée qu'on reconnoit surtout la douce influence du Printems. Ces Rocs, auparavant solitaires, sont peuplés de Colonies innombrables, d'oiseaux venus de terres inconnues. A la voix de la Nature, ils ont entrepris un voyage hardi, au-dessus du vaste Océan. Traversant l'étendue immense & uniforme des Cieux, ils ont su diriger leur course à un point fixe, & retrouver leur lit nuptial.

Auréle observe les jeux de ces habitans de l'air. Puis abbaissant ses regards sur le Défert mouvant où se perd sa vuë, ses pensées s'élévent; il adore la Main puissante qui a creusé ce Lit d'une prosondeur immense, qui a resservé cette sphère fluide dans des cercles éternels. Elle conduit les vents d'un Pole à l'autre Pole, pour rejoindre des Mondes séensées.

<sup>(</sup>a) Plante connue des Botanistes sous le nom L'Arganilis Sylvations, dont les habitans de ces Isles sont beaucoup de cas.

parés, & pour réunir dans des services & dans un amour mutuels, la famille entière de la Terre. La belle heure du soir approchoit. Le Soleil sur son déclin laissoit tomber sur l'Océan ses rayons dorés. Le miroir azuré réfléchit cette brillante image; autour d'elle des nuages colorés forment un Paysage aërien.

Le Solitaire jouissoit avec un plaisir mêlé de respect de ce magnifique spectacle, & se laissoit aller à la rêverie, panché vers la surface unie des eaux. Tout à coup un bruit sourd s'élève des vontes souterraines que la Mer a creusées, il roule de caverne en caverne comme un murmure plaintif. Les oiseaux interrompent leurs chants. Le Fulmar jettant son cri lugubre, fort de son nid & s'envole vers la La nuit vient avant fon heure & répand sur les flots une effrayante noirceur: une espèce de frissonnement parcourt les ondes émues : un mage épais s'avance, il porte dans son sein les orages & la mort : le terrible Vent du Sud se précipite en furie sur ces Mers épouvantées. A l'abri d'un Rocher, dont le sommet avancé brave la tempête, Auréle immobile contemple ce tumulte affreux. Ses

yeux sont étonnés de ces Montagnes d'eau, ses oreilles sont ébranlées par le Tonnerre des Vagues.

Aussi loin que sa vue peut s'étendre, la où les dernières vagues confondent leur écume avec les nues, tout à coup paroit un vaisseau qui semble glisser du haut des airs. Cet objet, d'abord confus, s'approche chassé par l'orage; chaque voile se développe, chaque mât se sépare & se distingue. Aurèle suit sa course d'un œil attentif. Il invoque celui dont les Vents écoutent la voix, dont la Mer en fureur respecte le moindre signe: il le supplie de jetter du Ciel un regard favorable fur des malheureux qui vont périr, dans ces ténèbres, au milieu de ces Abymes, éperdus de frayeur, environnés des horreurs du trépas. Mais non, Têtes destinées à la mort, ni vos vœux ni ceux de vos semblables ne sauroient retarder votre heure. A l'instant l'affreux Génie des Tempêtes quitte sa caverne profonde, où la lumière du jour ne pénétra jamais; il sort du Gouffre avec un air menaçant; les flots épouvantés fuient en rugissant devant lui. Il donne ses ordres sinistres; aussitot les Aquilons furieux déployent leurs ailes noires chargées de gréle & de torrens de pluye; N 4

ils chassent devant eux l'orage qui se répand est éclats: leur sousse puissant pénètre jusqu'au sond de l'Abyme, il souléve, il bouleverse la Masse entière des Eaux. Foible jouet de cette affreuse tourmente le Vaisseau tournoye avec impétuosité, le Gouvernail se rompt, les mâts tombent fracassés, les Voiles déchirées volent au loin dans les airs. Ah Ciel! sauvez ces malhoureux. La moitié de l'Océan s'élève, elle pend sur le frêle Navire qu'elle couvre d'une ombre épouvantable; le Déluge tombe, ils sont engloutis, le vaisseau s'abime pour ne reparoitre jamais.

Auréle en est témoin; des pleurs involontaires arrosent ses joues blanchies par la vieillesse; il détourne ses pas, il suit ce trisse lieu, il marche en silence, son cœur est navré: Ta volonté, dit-il en soupirant, Ta volonté soit faite, suprême Arbitre des évenemens! Mais la mort demande une larme, & l'homme doit sentir les malheurs de l'humanité.

A quelque distance de l'endroit où il a été spectateur de cette fatale scène, là où la Baye s'enfonçant tourne du coté du Pole, un Rocher s'élève en arcade: Affermie par son propre poids elle semble le vaste portail de quelque Tem-

Aurele traversoit cet' Temple antique. antre, absorbé dans ses pensées, lorsque les échos de la voûte lui renvoyent un bruit & des cris. Il s'arrête, il léve les yeux, il appercoit un cercle d'Insulaires empressés autour d'un homme que la Mer'vient de jetter sur le rivage. Il s'approche, il le trouve étendu sur le Sable. Le feu de la vie ne brille plus dans fes yeux ternis, ses joues ont perdu les vives couleurs dont elles étoient animées; une pajeur mortelle est répandue sur ses traits dési-De ses cheveux dégoutte l'ean salée, sa main serre un morceau de Rame témoin des efforts qu'il a faits dans son agonie en luttant contre les flots. Jenne, & sormé avec complaisance par les mains de la Nature, les proportions hardies se marient avec les graces dans sa figure intéressante. réle touché, léve au Ciel des yeux supplians; & n'ignorant pas qu'une étincelle de vie se cache quelquefois, retirée dans fon centre où elle conserve son activité, il fait promptement transporter dans sa demeure ce corps inanimés Une main officieuse réchausse ses membres glacés, des odeurs aromatiques chassent les vapeurs malignes qui offusquent son cerveau,

une liqueur extraite des plantes des Montagnes s'infinue dans ses lévres. Bientôt un mouvement insensible ranime son pouls interrompu; on voit par degrés sur son visage le sang reprendre son cours; il revient peu à peu de cette transe mortelle, comme on se réveille avec peine de quelque rêve affreux.

Rappellé à la vie & à la douleur, un foible crépuscule paroit dans ses yeux entr'ou-Il les tourne languissamment vers le Ciel, ensuite sur ces inconnus qui l'environnent sondant en larmes. Il les ferme de nouveau, comme ne pouvant souffrir la vie & la lumière. A la fin, d'une voix entrecoupée, il prononce en haletant quelques mots qui annoncent le desordre de ses sens: » Baissez, baissez tou-» tes les voiles. O Ciel, avez pitié de nous. Ah » l'Océan entier vient fondre sur nos têtes. Derniére espérance de mon cœur, non, nous ne serons point séparés. Aidez-moi, aidezp moi, cette: vague l'enléve. O si quelque ➤ flambeau célefte éclairoit ce noir Abyme! Eloi-» gnée, engloutie, perdue pour jamais! » Il se tait, un tremblement général saisit les pales assistans.

- Auréle les congédie avec des paroles de remerciment

# LITTERAIRE. 203 merciment & d'amitié. Il reste sens avec l'Etrangen; attaché sur son visage, il observe d'un œil inquiet, d'une oreille attentive, tous ses mouvemens, tous ses soupirs. Tantot il épie le moment de lui donner quelque consolation, tantot il est retenu par la crainte de troubler le repos sacré dû aux malheurs extrêmes.

Il règne entr'eux un filence morne; profond, folemnel.

O Toi, dit-il enfin, qu'un miracle a tire des gouffres de la Mer; si, rendu à toi-même, tu peux discerner la Main puissante qui t'a sauvé, adore cette Main Divine. Ensermé dans un Abyme impénétrable, la voix du Tout-puissant a commandé à la Mort de rendre sa proye, asin que tu subsistes comme un monument d'admiration & d'amour. . . . Il ne m'écoute pas: quelque malheur étrange l'accable, quelque secret tourment presse son cœur. & fait couler de ses yeux ces larmes amères . . . Découvre-moi le fond de ton ame. Quelque affligé que tu sois, sache que par un trisse privilége, formé moi-même à la misére, j'ai acquis le droit de partager les infortunes, je sait sen-

rendre aux Enfans de la douleur, larme pour larme & foupir pour foupir.

Qu'ai-je entendu? s'écrie l'Etranger, après quelques momens d'admiration & de surprise. Sur cette Terre ignorée des humains, près des bornes les plus reculées de la Nature, un langage qui se ressent si peu de la rudesse du Climat, un cœur ouvert aux sentimens de la pitié la plus tendre! Généreux Inconnu, si des maux qui ne veulent point de reméde vous ont pour jamais dévoué au desespoir, vous voyez un digne compagnon d'infortunes, que la lumière du matin ne rappellera plus à la jove, que la nuit n'invitera plus au repos. Dans la fleur de votre jeunesse, dites - moi, votre cœur touché d'une Beauté toute Divine, éprouva-t-il ces émotions, ce trouble charmant que la Beauté fait naitre, lorsqu'elle, s'offre pour la prémiére fois à nos regards enchantés ? Le Ciel sembla-t-il approuver cette passion vertueuse? Vous accorda - t - il ce bonheur qu'on n'achéte point par des thrésors, que ne donne point le Pouvoir suprème, cette félicité céleste, l'amour payé par l'Amour? Connutes - vous ces épanchemens d'une tendresse & d'une fidélité mutuelle auxquels le cœur s'ahandonne

Si tel fut vôtre bandonne avec transport? fort, connoissant mes plaisirs vous concevrez mon désespoir. Cette fortune, si digne d'envie, toute cette fortune est abimée dans ces Ondes. Cieux, qui dévouates aux vents & aux flots sa tête innocente, vous seuls pouvez dire ce que j'ai perdu. O amant infortuné, 8 malheureux Amyntor! Les larmes, les sanglots étouffent sa voix, ce n'est plus qu'un muet désespoir, qu'une nouvelle agonie.

Dans ce moment le crépuscule, qui les avoit éclairés d'une foible lumiére, avoit fait place à une nuit obscure, dont l'horreur vient augmenter ce qu'il y a de lugubre dans ce touchant Entretien. Aurèle en sent toute l'impression. Il connoit trop la Nature pour combattre un amour sans espoir. Que ne puis - je soulager des maux que je partage, Amyntor! lui dit - il: j'en prens à témoin le Ciel qui voit tes larmes, je délivrerois ton ame de ses plus vives douleurs. Sa douleur! qu'elle est juste, lorsque la Raison & l'Amour pleurent sur un même tombeau! Vien, nous mêlerons nos larmes pour celle qu'adoroit ta vertu & que regrette ta fidélité. Tous les jours, dès que l'Aurore viendra dorer nos montagnes, lorsque la

la nuit les couvrira de son ombre, tous les charmes de son visage, toutes les beautés de son ame feront le sujet de nos discours. Ensuite tu entendras le récit funesse... Amyntor, ton cœur palpitera à la seule idée des maux qui sont saigner le mien. Mais la nuit s'avance, voici l'heure du repos: puissent les Ministres Célestes qui veillent sur les pauvres mortels, te donner un sommeil paisible, t'osfirir des images de lumière, & souffler dans ton ame cette paix sacrée qui est l'appanage de la Vertu!

Fin du premier Chans.



ARTI

# ARTICLE DIXIEME.

#### LES BOULES A SAVON.

#### IDYLE.

SUr des rians côteaux, au bord d'une onde claire,

Eglé, que les Amours avoient faite pour plaire, Dédaignant les soûpirs des Bergers du Hameau, D'un pas précipité conduisoit son Troupeau, Dans ces Lieux fortunés, asyle du silence, Elle venoit jouïr de son indissérence.

Eh quoi! disoit Eglé, par un nouveau détour,

Ne puis - je me fauver des pièges de l'Amour ?

Ce Dieu n'est qu'un Enfant: Par de feintes caresses

Evitons le poison de ses flèches traitresses.

Cruel Dieu de Paphos, vante ailleurs tes bienfaits;

Je perdrois mon bonheur, l'innocence & la paix.

Digitized by Google

Elle achevoit ces mots: Quelle surprise extrême!

Elle apperçoit l'amour. . . . Cède à ma Loi fuprême,

Dit-il: Tout reconnoit mon joug impérieux; Les Rois, & les Bergers, & le Maître des Dieux.

Venge toi, dit Eglé; mais si j'ai sçu te plaire, Si les jeux innocens d'une simple Bergère Ont tant de sois séduit le redoutable Amour, Appren que je pourrois te punir à mon tour. Il est un jeu charmant que je voulois t'apprendre,

Ingrat, puisqu'en ces lieux tu viens pour me surprendre,

Je t'en fais un mystère... Epuise tous tes traits:

Mon sécret est à moi pour le taire à jamais.

L'Amour est curieux: Par sa persévérance. Il a bientôt d'Eglé vaincu la résistance. Eglé dans une coupe épanche une liqueur, Qui des lys éclatans essace la blancheur. Pour hâter les plaisirs qui flatent son attente, Elle prend d'un épi la tige obéissante, Separe

#### LITTERAIRE. 209 Sépare les tuyaux, en retranche les nœuds; L'air y trouve un passage & seconde ses vœux.

D'un souffie créateur avec art animée, La liqueur en un Globe est soudain transformée:

Iris du haut du Ciel y verse ses couleurs:
Flore le voit, s'étonne & dédaigne ses fleurs.
Le souffle qu'il renferme, & l'air qui le comprime,

Enfantent des couleurs ce concert unanime Qui redouble à la fois leurs combats & leurs jeux,

Et les fait tour à tour triompher à leurs yeux.

Cupidon interdit contemple la Bergère:

Il veut parler, il craint de troubler le mystère.

Chaque instant est marqué d'un prodige nouveau.

De mille objets divers le fidèle tableau
Offre à l'œil attentif le plus riche assemblage:
C'est peu, le Dieu lui - même apperçoit son
image:

Il observe ses traits d'un regard curieux, Mais le Globe entr'ouvert éclate sur ses yeux,

Tome V. O J'ad.

J'admire, dit Eglé, ton dépit & ta honte : Cesse de t'allarmer, puissant Dieu d'Amathonte; Approche, pren la coupe & ce tuyau vainqueur,

Que d'un souffle léger. . . . Aussitôt la liqueur Déploye en s'élevant mille beautés nouvelles. Cupidon s'applaudit & balance ses aîles : Quand le Globe enlevé par un Zéphir jaloux S'envole au sein d'Eglé, tombe sur ses genoux : Le Dieu veut le saisir : O disgrace imprévûe!

Quel Génie envieux s'oppose à mes plaisirs?
C'en est trop; & l'Amour. . . . Appellons les
Zéphirs.

L'édifice en éclats disparoit à sa vûë.

Un spectacle plus beau, s'écria la Bergère, Calmera le courroux de l'Ensant de Cithère. Elle dit: Les Zéphirs, dociles à sa voix, Pour seconder Eglé volent du sein des Bois.

Partez; suivez au loin vos routes incertaines. . . .

Soudain l'air se ranime à leurs douces haleines. Que de Globes errans par mille jeux divers D'un nouveau Phénoméne embellissent les airs! L'un suit d'un vol pompeux sa course mesurée; L'autre fuit & se perd dans la voute azurée.

Ici, prêts à périr, entrainés sur les fleurs,

Ils ternissent l'émail des plus riches couleurs.

Plus loin, s'entrechoquant dans leur course rapide,

Ils cèdent sans effort au Zéphir qui les guide. L'Enfant aîlé s'élance & préside à leurs jeux; Il les suit dans les airs & folâtre avec eux. Il craint d'en approcher, & ses Globes fragiles Cent sois se sont brisés dans ses mains indociles; Et sans cesse, embelli par un charme nouveau, Le dernier qu'il poursuit est tobjours le plus beau.

Mais cherchant vainement un fecret qu'il ignore,

Cupidon se dégoûte & s'en amuse encore : Le trouble dans le cœur la Bergère s'enfuit, Et veut tromper le Dien, qui l'observe & la suit.

Mille fois, lui dit-il, par un feint badinage, Tu parus dédaigner mon plus sincère hommage. Arrête; explique moi par quel art imposseur Tu me repais tosijours de mensonge & d'erreur. Eh quoi! charmante Eglé, ces Globes innombrables,

O<sub>2</sub> Si

Si parfaits à mes yeux, seroient si peu durables?

A peine encor formés, malgré tous mes efforts, Le plus léger obstacle en brise les ressorts. Vien; rendons dès ce jour leurs beautés éternelles.

Ils sont de tes plaisirs les images sidèles, Dit Eglé: Ce sont-là les doux biens de l'Amour; Un instant les voit naître & périr sans retour.

Je punis des erreurs qu'un vain orgueil l'inspire. Il est tems, jeune Eglé, d'embellir mon Empire: Que ce dard. . . . Ah! dit-elle, appaise ton courroux;

Mais enfin si mon cœur doit fléchir sous tes

Si je ne puis te fuir. . . . Eh! s'il faut que mon ame Pour un jeune Berger s'attendrisse & s'enflamme, Ligdamis. . . A ces mots le Dieu des cœurs soûrit. La regarde, soûpire; il la blesse & s'ensuit.

## ARTICLE ONZIEME.

## EPITRE A M. D \* \* \*.

Toi qui, né Philosophe, au sein de l'opulence, Au milieu des plaisirs d'un monde séducteur, Vis dans un paisible silence;

Des intrigues de Cour utile spectateur,
Par une sage indifférence,
Des passions toujours vainqueur,
Sais conserver l'indépendance

De ton esprit & de ton cœur; Tu peux parmi le bruit, dans le centre des villes, Jour de tous les dons de la tranquillité;

> Entouré d'embarras futiles, De faux brillans, de vœux steriles, Tu n'en es que moins agité;

Mais hélas! mon esprit moins ferme & plus timide,

A besoin de choisir un séjour écarté!
Si de loin sur tes pas il veut prendre pour guide
Le flambeau de la vérité;

O 2 II

Il m'éclaire en ces lieux; du plus épais nuage Il a su dissiper toute l'obscurité; J'y reprens sur moi-même un entier avantage; Je rentre en mon premier partage,

Le repos & la liberté.

J'y trouve cette paix, ce calme inalterable, Ces doux ravissemens qui coulent dans nos cœurs, Un bien pur & parfait, ce loisir désirable

> A ceux qui suivent les neuf sœurs. Sur cette rive folitaire, Où le silence les conduit. De leur commerce falutaire Je sais recueillir l'heureux fruit! Je puis dans sa course légère Arrêter le tems qui nous fuit, Et loin du tumulte & du bruit, Dans l'indolence litteraire Voir couler mollement des jours Dont, gouverné par la folie, Le monde qui lui facrifie, Semble vouloir hâter le cours. Malgré les charmes dont Melisse Sait masquer ce monde à nos yeux, En est-il moins contagieux? Sous les fleurs est le précipice; L'ambition n'est que suplice,

### LITTERAIRE. 215

Le luxe qu'un dehors trompeur,
L'amour un enfant de caprice,
Et la beauté qu'un artifice,

Moins le plaisir des yeux que le tourment du cœur.

C'est entre les bras d'Uranie Qu'aux attraits des neuf sœurs entierement livré, Contre les préjugés dont la terre est remplie, Je trouve un azile assuré.

Et quel sujet plus propre aux douces rêveries, Qui charment le loisir des enfans d'Apollon, Que ces lieux enchanteurs, ces bosquets, ces prairies!

Tout y peint le sacré valon.

Assis près de cette onde pure,
C'est au bruit, au tendre murmure
De ces legers ruisseaux bordés de myrthes verds,
Que sais d'une douce yvresse,
Ainsi qu'aux rives du Permesse,
Chapelle cadençoit des vers.

C'est dans l'ensoncement de ce bocage sombre.

C'est dans l'enfoncement de ce bocage sombre, Que du plus grand des Rois Voltaire évoquoit l'ombre,

Qu'Apollon écoutoit ses chants harmonieux. C'est sur ces gazons, ces sougéres,
Que Fontenelle apprit la langue des bergéres,

O 4 Et

216

Et sur cette terrasse il mesuroit les Cieux.

C'est parmi les festins, les jeux de cette table,

Que buvant le nectar des Dieux,

Brilloit le négligence simple.

Brilloit la négligence aimable

Et des Courtins & des Chaulieux!

Sully, jardins délicieux,

Valons qui de Tempé rappellez la mémoire, Bois fortunés d'Amphife, arbres chéris des Cieux, Divin rivage de la Loire,

Que votre sein renserme un trésor précieux!

Paris est le séjour du faste & de la gloire,

Le bonheur habite en ces lieux.



# ARTICLE DOUZIEME.

## L' H O M M E,

#### Ode.

Scène, qui tous les jours ouverte, Nous offres tous les jours un spectacle charmant, Terre, pour L'Homme feul de chef-d'œuvres couverte,

Admire à son aspect ton plus bel ornement!

Aux fleurs, aux fruits, dont tu t'émailles,

Join l'éclat des trésors tirés de tes entrailles;

Tout lui sera subordonné.

Quel est l'attrait qui ne s'efface Devant la majesté, la décence & la grace Dont tu vois son front couronné?

Contemple en cet auguste reste De charmes que le crime a détruits ou slétris, Le siège d'un Esprit d'origine célesse, Libre, actif, lumineux & du bonheur épris.

De ces traits de ta ressemblance,

Con-

CHOIX

Conservés dans Adam, grand Dieu, par ta clémence,

Tu décores le Genre humain.
Sans Diadème & fans Thiare,

De tes Oints révérés la Dignité nous pare:
L'Homme est Pontife & Souverain.

Tel un pin, géant d'un bocage, Où l'orage en courroux fit éclater ses seux, Foudroyé, n'offre à l'œil qu'un aride branchage, Mais porte dans la nue un front majestueux:

Qu'aux coups d'un fer vainqueur en bute, Il tombe en ébranlant la Terre par sa chûte, Cessera-t-il d'être admiré?

Non, non, ce tronc que cache l'herbe, Doit encor nous frapper, mât d'une nef superbe, Ou soûtien d'un lambris doré.

Plaçons L'Homme à côté de l'Etre Qui par le Créateur à l'instinct sut réduit: L'œil ne peut se méprendre; il distingue le Maître: La Brute au point du jour vient sous le joug ou suit;

Le Taureau sillonne un Domaine;
Le Cerf court s'enfoncer dans la forêt prochaine,
Plus par respect que par effroi;
Ce respect, cette obésissance,

Sont

#### LITTERAIRE.

Sont des honneurs rendus à la prééminence, Qu'ils reconnoissent dans leur Roi.

Du Trône il passe au Sanctuaire. La Terre est un Autel au Très-Haut consacré, Dont L'H o m m e peut lui seul remplir le Ministère,

Seul de l'intelligence ici-bas éclairé.

Les biens où le besoin le guide,

Des eaux, des airs, des bois fixent l'hôte stupide,

Muët & rampant possesseur:

Etre, dont les ressorts font l'ame,

Sent-il le mouvement qui dans nos cœurs reclame Le culte envers le Créateur?

Seul tu vois la magnificence,
La libéralité dans les célestes dons,
Seul tu connois la voix de la reconnoissance,
Hommes, vien aujourd'hui l'entendre dans
mes sons.

Quel beau présent que ton Génie!

Ici par l'élégance & par la symmétrie

Il rend tes portiques pompeux;

Là deux Arts l'un de l'autre émules,

Animent la matière, & sous tes yeux crédules

Font revivre les morts fameux.

L'esprit

L'esprit est simple, indivisible,
Tel que l'Aigle en son vol, noble, sublime, ardent;
La mort respectera cet Etre incorruptible,
Et des tems, & des lieux tosijours indépendant.

Par les remords & par les craintes Il connoît l'équité de ces maximes saintes

Que L'Homme porte dans le cœur:

Ce qui lui reste de justice

Contraste encore assez avec les traits du vice

Pour nous en montrer la laideur.

Grandeurs, trésors, biens périssables, Plaisirs évanouis aussi-tôt que goûtés, Remplissez-vous du cœur les vœux insatiables Loin de le satissaire, hélas! vous l'agitez:

Votre succession rapide, Secours trop passager pour sa soif, pour son vuide,

- Décèle son immensité.

HOMME, connoi ton excellence:

De l'Auteur de tout bien la seule jouissance

Peut saire ta sélicité.

Mais par quel tribut de louanges Pourras-tu célébrer l'ineffable bonté Qui t'avoit destiné pour remplacer les Anges Entrainés par l'orgueil dans l'infidélité?

Que

#### LITTERAIRE. 221

Que vois-je? Adam même est rebelle...

Auras-tu donc perdu cette gloire immortelle?

Non, Dieu veut encor t'y placer!

Si dans sa main gronde la foudre,

Sa clémence est encor plus portée à t'absoudre

Que tu ne l'és à l'offenser.

Que dans l'ame, son plus cher Temple, Demeure pour jamais vivement retracé L'intéressant tableau de l'amour sans exemple Qui fait pour l'offenseur immoler l'offensé!

Qui fait pour l'offenseur immoler l'offensé!

Oui, ton Fils vient à ta justice,

Prêtre, Hostie à la sois, offrir le facrifice

Que craint de voir l'Astre du jour.

Tout son sang versé le consomme:

Eh! de quel prix, grand Dieu, ne doit pas être L'H o M M E,

Si j'en juge par cet amour!

Tels font, Mortel, de ta noblesse,
Tels sont les fondemens, les titres glorieux.
Sui pour la conserver les Loix de la Sagesse:
Le cœur est dégradé s'il ne s'élève aux Cieux!
La gloire du monde s'envole;
Ne va point t'avilir aux pieds de cette Idole,

Que ta grandeur doit dédaigner!

La

Le Chrétien humble, chaste & juste, Voit dans le joug qu'il porte une Couronne auguste:

Servir le Seigneur, c'est régner.

Laudate Dominum omnes Gentes, laudate eum omnes Populi.

FIN DU TOME CINQUIEME.



<u> ************************************</u>	k
සදිය සදිය සදිය සදිය සදිය සදිය සදිය සදිය	ţo
जिन्द्रके के क	a

# T A B L E

# DESARTICLES

Contenus dans ce Volume.

ART. I. Discours sur le choix des amis. pag.	
ART. II. Pensées détachées.	
ART. III. Premier Discours sur ces paroles	
La Raison fait souvent respecter des Pré-	•
inal 11	_
	•
Second Discours sur le même sujet.	7
ART. IV. Discours sur la qualité d'homme vrai	Ľ
21R1. IV. Dicouis iui la qualite a nomme vrai	>
essentielle à un Magistrat.	~
	(
ART. V. Réfléxions sur l'Eloquence & l'Elé	-
gance.	
14	3
ART. VI. Voyage au Parnasse.	5
Anm VIII Effect Comba Date - Effect - 4	
	3
ART. VIII. Lettre sur le goût des François et	
matiére de Littérature. 17	•
ART. IX. Le Solitaire, ou Amyntor & Theodo	,
21k1. 121. Le bolliaire, ou l'infylior & 1 neodo	-
re.	
ART X Lec Roules it Sorron TJule	
	7
ART. XI. Epitre à M. D ***.	>
ART. XII. L'Homme, Ode.	•
ART. All. L flomme, Ode.	7
Fin de la Table.	•



